天津市軍事管制委員會報紙雜誌登記證新字第貳號
經中國人民郵政登記認爲第二類新聞紙類天津郵政管理局登記執照第叁壹號

進步日報

一九五一年十二月二十五日（星期二）
夏曆辛卯年十一月二十七日

（第一張）（第一版）

第一〇二〇一號
社址 天津羅斯福路二四一號
全國各地郵局均可訂閱
今天本報一大張半
售人民幣六百元不加郵費
電報掛號一四一四 郵政信箱一〇〇
總編室 2.4411 2.4432　政教組 2.4501 2.2247　財政經濟組 2.4508　工業組 2.4023　社會服務組 2.4536　經理室 2.4190　廣告課 2.0949　印刷部 2.4020　電話訂報 2.5145
昨日印完時間七時三十九分

今天本報新聞提要

㈠金日成彭德懷將軍爲釋放與遣送戰俘問題函覆李奇微
㈡朝鮮停戰談判第三項議程小組會上我方再提修正方案
㈢郭沫若將所得斯大林國際和平獎金捐給中國人民保衛世界和平反對美國侵略委員會
㈣全國倉庫物資清理調配委員會華東分會所屬第一倉庫領導上存在官僚主義作風大批物資霉爛正深入檢查中（以上一版）
㈤蘇聯在歐洲部分三年間造林二百五十三萬公頃（以上二版）
㈥津搬運公司領導幹部官僚主義作風嚴重（三版）
㈦維辛斯基十二月十八日在聯大政治委員會上的演說（五、六版）

關於紅十字國際委會訪問戰俘營問題
金日成彭德懷將軍函覆李奇微
當前最重要的事是達成協議釋放戰俘
建議在停戰協定簽字後由朝中及國際紅十字會代表共同訪問戰俘營並協助遣俘工作

【新華社開城二十四日電】朝鮮人民軍最高司令官金日成將軍和中國人民志願軍司令員彭德懷將軍，二十四日以覆函一件送交聯合國軍總司令李奇微。該函全文如下：

聯合國軍李奇微總司令：

我們收到了你十二月二十一日的來信。

我們認爲，當前最重要的事情，是迅速解決談判中的各項問題，使之早日達成停戰協議，以便使停留在雙方戰俘營中的全體被俘人員，得以在協定簽字生效後，迅速回到他們的家鄉去，和他們久別而懸念的親人們團聚，恢復他們的和平生活。現在停戰談判中的幾個重要問題，業已接近解決，祇是因爲你方一再節外生枝地堅持無理的要求來拖延談判，以致停戰協議尚未達成，雙方戰俘無從獲釋，雙方萬千被俘人員家屬的長期懸念的痛苦也因此繼續下去。

我方對於戰俘，無論是在飲食、被服、居所或娛樂方面，都本着寬待戰俘的精神和政策，給予他們以完全合乎人道的待遇。傷、病戰俘都能够從爲他們安排的醫療設備和醫務人員那裏得到有效的治療。我方所提出的關於戰俘的精確名單，充分反映了我方對於戰俘的人道的注意和關切。因此，我們認爲紅十字國際委員會對戰俘營的訪問是不必要的。

但是，爲了雙方遣俘工作進行便利起見，我們建議，在停戰協定簽字生效之後，立即由朝鮮民主主義人民共和國和中華人民共和國的紅十字會的代表，會同紅十字國際委員會的代表組成聯合訪問團，分組出發，到雙方戰俘營去進行就地訪問，並準備在雙方戰俘交接的集中地點，協助遣俘工作。你如同意，請將我們這個建議轉達給紅十字國際委員會。

朝鮮人民軍最高司令官金日成
中國人民志願軍司令員彭德懷
一九五一年十二月二十四日

以下是李奇微來信的全文：

朝鮮人民軍最高司令官金日成將軍
中國人民志願軍司令員彭德懷將軍：

從朝鮮衝突的早期以來，紅十字國際委員會曾幾次請求你們以及你們的政府當局許可他們的代表進入北朝鮮，單單去視察戰俘營，以便給你們現在羈留的聯合國軍戰俘和大韓民國戰俘以物資上和精神上的援助。此外，聯合國軍停戰代表團已一再向你方代表團提出建議，要求給予同樣的許可，並且指出，聯合國軍司令部從這場戰爭一開始時起就允許紅十字國際委員會對它所擁有的戰俘有這種特權。迄今爲止，這一切請求和建議都被拒絕。

現在我代表有關的成千上萬的士兵並以被你們俘虜的每一個人的家庭的名義，我再親自請求你們重新考慮這種行動。我絲毫看不出你們有任何正當的理由不允許紅十字國際委員會進行這種基本的人道主義的工作——在以前的戰爭中各國都肯定允許該委員會進行的工作。

我一心只想到這些人的福利和他們的家庭的哀痛，我誠懇要求你們，請求立即許可持有適當證件的紅十字國際委員會代表入境——他們現在已準備好隨時給你們以援助。

聯合國軍總司令、美國陸軍上將李奇微

解除美方對於後方視察問題的藉口
我再修正關於第三項議程建議
並重申我方內政不容干涉的堅定立場
第四項議程小組會上我痛斥美扣留戰俘無理主張

【新華社開城二十四日電】二十四日朝鮮停戰談判的第三項議程的小組委員會上，我方爲解除對方對於後方視察問題的一切顧慮與藉口，照顧了對方十二月二十三日的方案，再次提出我方十二月十四日的六項原則建議中尚未達成協議的第四、第五、第六條的修正案。我方代表重申我方不容許干涉內政的不可動搖的立場，要求對方鄭重考慮並接受我方這一方案。我方修正方案全文見附件。

第四項議程的小組委員會上，我方代表繼續要求對方解釋對方經由紅十字國際委員會交來戰俘名單中我方人員四萬四千二百五十九名的下落，並徹底駁斥對方根據我方曾經宣佈過的俘虜數字向我方索取戰俘的論點。我方代表指出，根據我方一貫的對於俘虜的寬大政策，我方在戰時釋放了大批俘虜是舉世皆知的事實，而我方現又準備迅速全部釋放尚在收容的全部戰俘。但對方不僅於正式通知我方一共俘虜我方十七萬六千七百三十三名戰俘後，扣留了四萬四千二百五十九名，而且還公開聲稱，將再扣留一萬六千二百四十三名戰俘。對方這種扣留俘虜的事實與企圖是見不得人的。我方的俘虜政策是眞正符合於人道主義的。我方代表在二十四日第四項議程的小組委員會上將我方收容的戰俘美軍二十四師師長迪安的家書轉交對方，並聲明我方將繼續收轉對方戰俘的家書。

我方修正方案

附件：我方修正方案全文如下：

（四）爲保證軍事停戰的穩定，以利雙方高一級的政治會議的進行，雙方保證於停戰協議簽字並生效後，不從朝鮮境外進入任何軍事人員、作戰飛機、裝甲車輛、武器與彈藥。雙方協議限度內的軍事人員的輪換，應報告軍事停戰委員會，以便委託中立國監察機構進行實地督察，並應在雙方同意的後方口岸進行。

（五）雙方各指定同等數目的委員，組成軍事停戰委員會，負責監督停戰協議的實施，及協商處理任何違反停戰協議的事件。停戰協議中所規定的監督與視察任務的執行，應按照下列兩項規定辦理：

（甲）在非軍事區以內由軍事停戰委員會利用其直接派遣的聯合小組負責。

（乙）在非軍事區以外的雙方同意的後方口岸，及報告發生違反停戰協議事件的地點，則委託中立國代表組成的監察機構負責，軍事停戰委員會中雙方或一方向中立國監察機構提出調查違反停戰協議事件的請求時，監察機構即須負責進行視察。

（六）雙方同意邀請未曾參加朝鮮戰爭的中立國家，在得其同意後，派出同等數目的代表組成監察機構，接受軍事停戰委員會的委託，負責執行本協議第四條及第五條（乙）項所規定的監察與視察的任務，軍事停戰委員會中雙方或任何一方提出關於執行此項任務的請求時，中立國監察機構即應派遣視察小組至雙方同意的後方口岸，或非軍事區外報告發生違反停戰協議事件的地點，進行停戰協議中所規定的監察與視察任務，並將監督與視察的結果，報告軍事停戰委員會。中立國視察小組在進行上述任務時，雙方應給以雙方協議的主要交通線與運輸線上的充分便利。

美國阻撓朝鮮停戰談判
英國上層分子表示不安

【新華社北京二十四日電】美國在朝鮮阻撓停戰談判獲致協議的行動，甚至在追隨美國的英國的上層分子中間，也引起了日益增加的不安和不滿，他們躭心美國這種作法祇有爲西方帝國主義陣營招致惡運。

法新社十四日從倫敦發出的一則電訊說：朝鮮停戰談判能否成功已經成爲「此時此地各方面注意的焦點」。他們的問題是：「朝鮮戰爭是不是會成爲一個無底洞？」雙方是否眞正要使停戰談判成功？」法新社承認，大多數英國人現在都對美國人「謀求和平的誠意表示懷疑」，甚至在所謂「中間人士」當中，也「有一種傾向，要查問美國的談判代表們是否具有誠意。」

美國在朝鮮停戰談判問題上的欺騙宣傳，在英國已經受到廣泛的懷疑。據法新社稱，英國人認爲：「在遙遠的地方，要獲得精確的情報是困難的，尤其是從麥克阿瑟發表過『聖誕節回家』的文告以後，美國情報的正確性已經被人們打了折扣。」

至於英國官方的態度，法新社認爲是「正保持審慎的緘默」。從倫敦看來，所謂「聯合國軍」在朝鮮只有兩條出路：不是能够打勝仗，就是「必須努力談判，結束戰爭」。然而，第一條出路是沒有的，因爲「朝鮮和華盛頓最近傳來的消息表明，聯合國軍的將領們對於朝中空軍的强大，感到嚴重的困惑」。因此，據法新社透露，英國首相邱吉爾也認爲，在他看來，帝國主義陣營在目前處處倒霉的時候，「不應該使力量陷在亞洲的大門口」。

朝人民軍梁載傑高射砲區分隊
一小時餘擊落來犯敵機五架

【新華社平壤二十四日電】十一月二十日，朝鮮人民軍某高射砲部隊梁載傑區分隊和敵機激戰一個多小時，取得了擊落敵機五架而自己無一傷亡的光輝勝利。當天下午一時，美國侵略軍F80型戰鬥機八架侵入梁載傑區分隊高射砲陣地附近上空後，穿出雲層，對該陣地附近的某大橋進行襲擊。敵機一俯衝下來，就遭到地面高射砲火的猛烈射擊，敵機頓時慌亂地高飛逃命。但在幾分鐘後，敵戰鬥機十六架飛來了。敵機企圖摧毀這個高射砲陣地。梁載傑區分隊的高射砲手們沉着地向狂妄的敵機進行準確的射擊。勇士們不管炸彈在周圍爆炸，一心想把敵機打下幾架來。不久，一架敵機在俯衝時被該區分隊某中隊第二門砲的砲彈擊中，立即墜地焚燬。陣地上立刻響起了一陣陣的歡呼聲。隨後好幾架敵機又突然俯衝下來，其中一架敵機慌亂地扔了一個炸彈後就往上竄。正在這時，某中隊第四門砲飛出一顆砲彈擊中了它的腹部。敵機冒着濃烟搖搖擺擺地直掉下來。接着，某中隊的第二門砲的一顆砲彈也擊中了另一架俯衝下來的敵機。在高空盤旋的敵機，這時都不敢低飛俯衝，越飛越高地不見蹤跡了。但是高射砲陣地上的勇士們卻仍舊警惕地注視着天空，對準敵機可能再來的方向佈置了火力。果然，沒有多久，敵機又飛到高射砲陣地的上空。這時，高射砲手們立即發出猛烈的砲火。最前面的一架敵機被某中隊第三門砲擊中落地；另一架敵機一進入某中隊第三門砲的火力圈時，也被勇士們準確的砲火擊落了。

美機濫炸朝鮮和平城鄉
轟炸掃射後方紅十字會醫院
侵略者的「人道主義」眞象

【新華社北京二十四日電】在美方拖延朝鮮停戰談判的同時，美國空軍繼續不斷地襲擊朝鮮和平城鄉。據塔斯社平壤二十日訊：平壤、元山、安州、陽德、遂安、沙里院、南浦和其他一些城市，每天晚上都有空襲。陽德早已成爲一片廢墟，可是美國飛機還繼續轟炸這個城市。在十一月和十二月，就大約有二百五十枚炸彈落在市內和附近地區。

美國飛機又曾經轟炸和掃射一個遠離前線的紅十字會醫院，它們對這個醫院投了五枚燃燒彈和十枚具有高度爆炸性的炸彈。在轟炸以後，美國噴氣式飛機又用機槍掃射醫院的場地，射擊想躲避第二次空襲的人。這個醫院終於被美機炸毀，四十人被殺害，二十個病人受了重傷。

事實上，美軍司令部是知道這個醫院的確實位置的。一個具體的證據是：乘降落傘在這個醫院附近降落後被農民自衛隊捕獲的李承晚間諜，攜有清楚地畫着紅十字會醫院的位置的地圖；而這次空襲又發生在白天。這就揭穿了口口聲聲叫嚷「人道主義原則」的美國侵略者，原來是一羣狼心狗肺的殺人犯。

郭沫若將所得斯大林和平獎金
全部獻給保衛世界和平反對美國侵略委員會
並函覆斯科貝爾琴將於明年赴蘇受獎

【新華社北京二十四日電】中國科學院院長郭沫若收到「加强國際和平」斯大林國際獎金委員會主席、蘇聯科學院院士斯科貝爾琴關於授予斯大林國際和平獎金的通知。郭沫若已於二十二日覆電，表示感謝，並宣佈將把獎金十萬盧布全部獻給中國人民保衛世界和平反對美國侵略委員會，作爲保衛和平事業之用。兩電電文如下：

斯科貝爾琴的來電

最親愛的郭沫若先生：

我迅速通知您，一九五一年十二月二十日召開的「加强國際和平」斯大林國際獎金委員會，爲了您在保衛和加强和平的鬥爭事業中的卓越功績，特授予您「加强國際和平」斯大林國際獎金。

還須向您報告，根據一九四九年十二月二十日蘇聯最高蘇維埃主席團的決議，凡榮獲斯大林國際和平獎金者，將獲得金質斯大林獎章和獎金十萬盧布。我們很歡迎您能抽暇來莫斯科一行，以便完成授獎典禮。如果您不能來莫斯科，那麼委員會爲了達成上述目的，將派代表準備好獎章和獎金前來貴國舉行授獎典禮。或者您有什麼意見，請提出來供我們參考。請您於決定辦法後，立即通知斯大林國際和平獎金委員會。

郭沫若的覆電

「加强國際和平」斯大林國際獎金委員會主席斯科貝爾琴院士：

最親愛的斯科貝爾琴院士先生，我接到您親切的電報，知道了我獲得一九五一年度「加强國際和平」斯大林國際獎金，這眞是我有生以來的最大的鼓勵。這不僅是對於我個人的極大的鼓勵，而同時是對於全中國人民的極大的鼓勵。我今後在保衛世界和平反對侵略戰爭的工作中要不斷地加倍努力，以期能夠有更實際的貢獻，不負偉大的斯大林大元帥的英名，眞正足以紀念斯大林大元帥的萬壽無疆。我想明年親自到莫斯科受獎，這是最大的榮譽，只是時期我要請您決定。例如受獎者的全體或其中大部分人能够同時在莫斯科受獎，在莫斯科舉行授獎典禮，應該是最適當的辦法。如果可以這樣做，就請您把選定的時期通知我。

獎金十萬盧布，我願意全部獻給中國人民保衛世界和平反對美國侵略委員會，以作爲保衛和平事業之用，請允許我先把這個預定向您報告。此致

最崇高的敬禮！

全國倉庫物資清理調配委員會華東分會第一倉庫
領導幹部存在嚴重官僚主義作風
大批物資霉爛國家財產損失巨大
華東局紀律檢查委會和華東監察委會正派員深入檢查中

【新華社上海二十四日電】全國倉庫物資清理調配委員會華東分會所屬第一倉庫領導幹部在管理工作上存在着嚴重的官僚主義作風，以致庫存物資大批霉爛、被盜，使國家財產遭受了巨大損失。中共中央華東局紀律檢查委員會、華東軍政委員會人民監察委員會對這一嚴重事件極爲重視，特派員深入檢查，並在十月底開始組織力量積極搶救。現在已搶救了六千噸以上的露天物資。對庫內物資正繼續重點清點並搶救中。

第一倉庫所遭受的損失，最主要的是大批露天物資的霉爛。根據中共中央華東局紀律檢查委員會和華東人民監察委員會領導的檢查組和全國倉庫物資清理調配委員會華東分會對該庫五種重要物資的初步調查，僅霉爛損失就在一百一十億元以上。其中汽車輪胎就霉爛了二千五百隻，損失在五十億元以上。該庫第六分庫中原有七百五十隻七成以上新的輪胎，兩年來一直浸在泥水裏，現已大部分報廢。爲數更多的其他軍要物資和一般物資的霉爛損失，目前還無法統計。同時，該庫還有一千八百多噸物資至今沒有報入賬內。其中有各種機器一千一百多箱（包括大批紡織機、發電機、工作母機等）和大批通訊器材、交通器材、日用品等。這些物資未報入賬，不僅使得霉爛和被盜竊數量無法統計，更影響了國家有計劃的調撥。此外，非法動用也使該庫物資受到很大損失，僅據第一倉庫不完全的統計，非法動用物資事件就有三百九十二次。

造成這樣巨大損失的歷史因素，是解放前國民黨匪幫管理人員的腐敗無能，庫內物資有的沒賬，有的賬目不符，更有大批重要物資放在露天場上，給解放後的物資管理工作留下了不小的困難。但是，主要的、直接的原因，是第一倉庫和全國倉庫物資清理調配委員會華東分會的負責幹部存在很嚴重的官僚主義作風，對倉庫工作幾乎完全放棄了管理和領導。該庫前主任任平（共產黨員，已調職）是一個飽食終日，無所用心的典型的官僚主義者。他在工作中從不依靠黨的組織，更缺乏依靠工人階級的思想。他曾經多次拒不接受共產黨的支部委員會向他提出的批評意見和倉庫工人向他提出的很多合理化建議。例如第一分庫每次匯報會議上，工人都提出「要搶救大批浸在水裏的汽車輪胎」，第五分庫工人幾次反映「露天物資受雨潮濕，要趕快處理」，他都不理。今年一月到八月的各種重要往來文件，任平幾乎全都推給該庫副主任查濟槎處理。查濟槎是「對上應付，對下拉攏」，對工作採取敷衍態度」的帶有濃厚衙作風的人。倉庫內出了毛病，他也隱瞞不報。更嚴重的是，任平對於來自下面的「東西少了，要更正」的報告也不看，並把自己的圖章交給料賬股長，料賬股長又轉交給辦事員代蓋。由於領導方面存在着這種嚴重的官僚主義作風，該庫工作人員工作效率很低，個別人員甚至消極怠工。有意匿報物資和偷盜現象，也因此不斷發生。

任平這種飽食終日無所用心的官僚主義作風，是在享樂腐化思想發展之下產生的。他就任倉庫主任後，頭兩個月工作表現還好，以後就逐漸被資產階級的思想作風所腐蝕，滋長着享樂腐化思想。如去年他爲了想坐汽車，竟要工人在一部完整的發電機上把零件拆下來修理一部吉普車，經常在外面開着玩，未報賬的汽油被他一桶桶拿去浪費掉。汽車被收回後，他又要工人替他修好兩部機器脚踏車，並把一輛十二匹馬力的機車向私商換來一輛三匹半馬力的小砲牌車。任平就因爲這樣貪圖個人享受，輕視國家財產，逐漸放棄了對倉庫工作的領導。

第一倉庫物資損失事件，也反映出全國倉庫物資清理調配委員會華東分會的領導方面存在着嚴重的官僚主義作風。分會的負責幹部過去高高在上，不深入下層。偶然下庫，也只是走馬看花。分會過去的行政會議很少解決問題，甚至有個別倉庫的負責幹部不願參加這種會議，認爲開會是浪費時間。分會在處理公文上存在着嚴重的文牘主義現象。去年四月十九日，第一倉庫曾向華東分會倉庫管理處報告「新近自外庫移來許多機件，因移倉單上未註明詳細規格，致積壓未報的日報表頗多，擬請速派技術人員來庫查明規格，以便填報」。這樣的重要公文，在倉庫管理處內足足週轉了半年，經過了二十道批閱手續。直到十月十九日，回文雖然到了第一倉庫，但是問題還是沒有具體解決。據第一倉庫工作人員說，類似這種公文報上去不見覆文的還有不少。尤其不能容忍的，是華東分會領導方面在發現物資開始霉爛的時候，既沒有研究出明確的處理方針，又不幫助倉庫解決問題，對人民財產的損失漠不關心。分會某些負責幹部錯誤地認爲「物資總是要損失一些的」。今年八月下旬，第一倉庫新任主任向華東分會報告物資損失情況，分會辦公廳主任鄭子爭曾去視察。但是當他看到受雨霉爛的白棕繩時，却認爲這不算霉爛，並說：「棕繩是不怕水的，沒有科學知識的人就會大驚小怪。」事實上，已經有二十九萬斤棕繩霉爛了。有一次，鄭子爭到第一倉庫時，總辦公室和第二分庫的工作人員當面報告他說有很多的罐頭開始爛了，請示怎麼辦？他的指示是：「可以吃的吃掉，不能吃的埋掉」。

此外，倉庫所在地的中共新市區委員會沒有抓緊對第一倉庫支部的領導，也是倉庫工作發生缺點的原因之一。

第一倉庫物資的巨大損失，說明了官僚主義對於工作的嚴重危害性。第一倉庫前主任任平和全國倉庫物資清理調配委員會華東分會辦公廳主任鄭子爭，已在上海解放日報上作了公開檢討。

任平首先檢討了自己在工作中不依靠羣衆的錯誤。他接着檢討說：我在思想上也沒有樹立愛護國家物資的觀念。我把這些物資認爲是我們繳獲的勝利品，而沒有認識到這是美帝國主義和國民黨反動派多少年來所剝削的中國人民的血汗，經過了人民解放軍的流血犧牲，才把它歸還人民所有，今後應把它好好地用於人民事業。全國人民都在增產節約，建設國家和支援前線，而我却讓遍地的物資在霉爛，遍地的鋼鐵在銹蝕。在我這種思想影響下，工作人員的思想也麻痺起來，降低了自己的工作要求。因此霉爛損失的發展成爲合法，浪費和盜竊也算不了什麼。任平檢討說：我出身小地主家庭，雖然受到黨的長期教育，但自己主觀上不努力改造，所以進入城市以後，便沾染了資產階級享樂腐化的思想，處處追求個人的生活享受，不能全心全意爲人民服務，因此，不顧倉庫領導者的身份，帶頭破壞倉庫制度，造成惡劣影響。

鄭子爭認爲領導幹部對國家財產缺乏高度負責精神，是造成上述損失的主要原因。他接着檢討了自己在領導工作上的官僚主義作風。他說：由於我終日忙於事務，對倉庫業務缺少具體有力的指導；加以制度不健全，又未能運用組織力量深入檢查，因此，對下面的情況瞭解不足。由於我們思想領導較差，機關幹部舊作風未經徹底改造，內部公文旅行現象仍相當嚴重，影響許多問題的及時解決。安排工作也往往滿足於文字佈置，未深入研究下面的接受程度和可行的程度。因此，某些佈置和要求脫離了實際，上下之間的思想和步調不能一致，使工作陷於紊亂。

任平和鄭子爭都要求共產黨的組織和政府給他們以應得的處分。現在中共中央華東局紀律檢查委員會、華東人民監察委員會還在繼續檢查，將根據檢查結果提出處理意見。

反對飽食終日無所用心的官僚主義　米谷畫

中央公安部及北京公安局幹部大會上
羅瑞卿作反貪污反浪費動員報告
號召全國公安人員動員起來 向貪污分子浪費現象官僚主義開火

【新華社北京二十四日電】中央人民政府公安部、北京市人民政府公安局在二十二日舉行反對貪污、反對浪費、反對官僚主義運動幹部動員大會。到會四千餘人。羅瑞卿部長在大會上就公安系統內應該開展、怎樣開展反對貪污、反對浪費、反對官僚主義鬥爭問題作了動員報告。他說：「人民公安機關是人民民主專政的重要支柱之一，是保護國家利益、保衛人民利益的權力機關，是黨和人民政府聯系廣大羣衆的重要紐帶。因此，我們公安部門必須站在這個鬥爭的前面，大張旗鼓地、雷厲風行地、堅決地肅清我們機關內部和一部分公安工作人員中存在的貪污浪費和官僚主義習氣。」羅瑞卿指出，全國勝利以來，特別是過去一年偉大的鎭壓反革命運動中，公安部門的工作有很大成績，多數公安人員在對敵鬥爭中是忠實而勇敢的，是守紀律、愛國家、愛人民的。但是在我們某些組織和一些人員中，是存在着嚴重的貪污浪費、違法亂紀的現象。他分析了這些錯誤傾向存在和得以發展的原因後，繼即提出：在公安系統內進行這個鬥爭，要在機關內部廣泛開展羣衆運動，使每個幹部員警及工作人員從思想上充分認識貪污浪費是違法的、可恥的，發動大家勇敢地檢舉；各級公安機關特別是大、中城市的公安機關，必須廣泛發動社會各界人民檢舉公安人員和民警中貪污受賄和敲詐勒索等不法行爲。羅瑞卿部長最後號召全國公安工作人員動員起來，集中火力，向貪污分子、浪費現象、官僚主義開火！

中央人民政府輕工業部決定
在全國輕工業企業中實行增產節約
擬訂了地方經營和私人經營的輕工業企業增產節約辦法 呈請中央財委批准後頒發各地施行

【新華社北京二十三日電】中央人民政府輕工業部已決定在全國輕工業企業中實行增產節約，同時在直屬機關和直屬工廠內展開反對貪污、反對浪費、反對官僚主義的運動。

輕工業部已初步核定了增產節約的具體目標，並擬訂了國營直屬工廠在一九五二年內增產節約的具體辦法：㈠在完成一九五二年生產計劃的基礎上再增產百分之八。㈡成本比一九五一年再降低百分之十。㈢清理資產、核定資金。資金週轉要比一九五一年多週轉〇·七次。㈣在基本建設方面實行節約。

地方經營和私人經營的輕工業企業的增產節約辦法有以下幾方面：㈠合理使用原料。如橡膠工業酌量降低生活資料的用膠量，同時利用再生膠。皮革工業推行鞣皮製革等。㈡推行代用品。如利用礦物鞣塊代替植物鞣料浸膏鞣製裝具革。將鉛筆橡皮頭上所用的銅皮改用廢馬口鐵等。㈢推廣先進定額。僅火柴一個行業，如將氯酸鉀、硫化磷、赤磷等主要原料的消耗定額普遍提高到先進的水平，就可節約二百四十七億元。㈣簡化裝潢。如把包裝火柴的火柴紙改用本色等。㈤改進保管儲藏。僅碾米工業一項，如減低損耗率千分之二，就可節省三百十二億元。㈥充分利用各種副產品。㈦提高設備利用率，改善經營管理，推廣先進工作方法等。中央輕工業部已就上述各項擬成詳細指示，等呈報中央財政經濟委員會核定後，就頒發各地施行。

爲實行增產節約，輕工業部已在本部和直屬機關中展開了反對貪污、反對浪費、反對官僚主義的運動，並組成了以部長爲首的節約檢查委員會，領導和督促運動的進行。

抗美援朝廣播收音工作團
赴朝鮮前線爲志願軍服務

【新華社北京二十四日電】北京、天津和瀋陽的無線電技術工作人員志願組成「抗美援朝廣播收音工作團」，已在十一月底和本月初分批出發到朝鮮前線服務。該團攜帶了一千架長短波收音機、大批乾電池、大量修理工具和零件，準備在朝鮮某地設立「中國人民志願軍廣播收音服務站」，並將開辦志願軍收音員訓練班。廣播收音服務站建立後，將及時地向在前線出版的「廣播新聞」、「戰壕簡報」、「戰地傳單」等報紙供給消息。志願軍各部隊的政治、文化生活將因此更加活躍起來。

英共主席加拉赫七十壽辰
毛主席致電祝賀

【新華社北京二十四日電】十二月二十五日是英國共產黨主席威廉·加拉赫七十歲壽辰，中國共產黨中央委員會毛澤東主席特致電祝賀。電文如下：

親愛的威廉·加拉赫同志：

欣逢您七十壽辰之際，我謹代表中國共產黨和我個人，向您致衷心的祝賀。並祝您的身體健康。

中國共產黨中央委員會主席 毛澤東

津公營工業管理局所屬各廠
今年生產計劃財務計劃大部完成
一年來在改善經營管理 進一步加强經濟核算工作等方面取得了相當成績

【本報訊】津市公營工業管理局所屬大部分工廠已完成或超額完成一九五一年生產計劃和財務計劃。預計到年底，生產總值可超過計劃百分之四，財務計劃可超過百分之三十。一九五一年計劃成本原定降低百分之四點零七，預計到年底實際成本可降低百分之七點零九。

該局在本月份內曾數次召開所屬各廠負責人聯席會議和黨、政、工、團幹部聯席會議，初步擬定了一九五二年增產節約數字。該局各級幹部現已開始關於增產節約問題的學習，下一步即將發動職工找竅門、算細賬，揭發生產中的一切浪費現象，找出消滅浪費的辦法，再根據局方規定的數字和要求全面地製訂一九五二年增產節約計劃。

該局一年來通過製訂生產計劃和成本計劃，開展愛國主義勞動競賽，在改善經營管理，進一步加强經濟核算工作等方面都取得了相當的成績。今年下半年，各廠在核定資金後開始實行獨立經營，通過六、七、八三個月愛國競賽公約運動，健全了成本制度，實行了車間成本制。在競賽中出現了火柴廠唐德鑫和麵粉廠張少甫兩個先進小組，創造了小組經濟核算的經驗。一年來各廠在貫徹民主管理方面取得的成績較爲突出，各廠與貫徹實行民主管理同時，更發動羣衆建立了各種生產管理制度，其中最主要的是責任制，自實行後，基本上克服了過去生產上的無人負責和責任不清的缺點。在技術管理方面，主要建立了生產操作規程。由於上述各項制度的建立和實施，加上職工高漲的愛國生產熱情的支持，使得該局生產計劃和財務計劃得能完成和超過。截至十一月底，在十六個生產單位中超額完成生產計劃的有橡膠、火柴、罐頭、耐火器材、醬油、化學等六廠，其中罐頭廠到十一月底超過計劃百分之一八三，預計到年底可超過百分之二二七。其他各廠目前大部均已完成計劃。

該局準備在一九五二年增產節約運動中，要求各廠加强技術管理，提高產品質量，加强安全制度，消滅事故；加强計劃管理，繼續深入貫徹實行經濟核算制。

津市政機關節約檢查分會成立
周叔弢楊振亞任正副主委下設四支會
決定分三階段開展反對貪污浪費運動

【津市新聞處訊】津市節約檢查委員會市政機關分會昨日正式成立，上午在市人民政府舉行第一次會議，分會委員周叔弢、楊振亞、婁凝先、韓子毅、張華藏、宋景毅、王笑一、李周行、李守眞、楊黎原、李仲、郭茂桐、高勇等全體出席。會上選出周叔弢、楊振亞爲分會正、副主任委員，並決議在分會以下設財經、政法、市政建設及市府本部等四個支會，分別領導各該系統的反貪污、反浪費、反官僚主義運動的工作。最後，會上並討論和通過了分會工作計劃和進行步驟。工作步驟大體分爲三個階段：㈠學習反貪污、反浪費、反官僚主義的有關文件，進行思想醞釀和端正態度；㈡開展坦白檢舉運動，各級領導同志須以身作則，高度發揚民主，發動羣衆坦白與檢舉；㈢研究並處理問題。

訂正 昨天本報一版所載「西北抗美援朝總分會正式成立」新聞第一段末行「西北」之下「中國人民」四字應取消。

新華社更正 二十日新聞稿「班禪駐重慶辦事處舉行茶會慶祝班禪返回西藏」稿內「班禪駐重慶辦事處處長克巴頓」應爲「孫克巴頓」。（本報登在二十一日第一版）

抗美援朝總會、青年團中央和教育部等
號召少年兒童春節慰勞烈軍屬
並指示所屬機關團體領導和推動這一運動

【新華社北京二十三日電】中國人民抗美援朝總會、中國新民主主義青年團中央委員會、中央人民政府教育部及中央人民政府新聞總署廣播事業局爲發起全國少年兒童春節慰勞烈、軍屬一件事運動，在二十二日發表給全國少年兒童一封信，原信如下：

全國親愛的少年兒童們：

快樂的春節就要到了。我們希望你們在春節期間，努力做好一件事，就是慰勞我們的革命烈士家屬和革命軍人家屬。

小朋友們：你們都知道，在毛主席領導下面，我們的祖國一天比一天強盛，我們的生活一天比一天快樂。快要到來的春節，一定比往年更加快樂。在這個時候，我們自然而然地會想起誰給我們創造了這麼幸福的生活，誰保衛着我們這幸福的生活。我們自然而然地會想到革命烈士們，想到人民解放軍，想到人民志願軍。小朋友們，我們應該怎樣感謝他們呢？應該怎樣慰勞他們，支援他們呢？

小朋友們：你們能够做的事情是很多的。現在我們只要求你們在春節中努力做好這樣一件事，就是慰勞我們的革命烈士家屬和革命軍人家屬。你們最好組織起來，或者是一個小組，或者是一個小隊，除開給烈屬、軍屬拜年以外，還應該一塊兒想辦法，調查他們有什麼困難，有什麼需要幫助的地方，然後揀你們能够做的，給他們做好。你們至少要給他們做好一件事情。這樣，你們就不但慰勞了烈士的家屬和軍人的家屬，而且鼓勵了我們的人民解放軍和人民志願軍的戰士。

小朋友們：你們都是愛國的少年兒童，我們相信你們會把這件事辦好的。如果你們有什麼困難，你們可以請當地的抗美援朝分會、文教局、少年兒童隊隊部或是廣播電台幫助你們。你們做好之後，就向當地的廣播電台做口頭的或書面的報告。中央的和各地的人民廣播電台，還要把你們中間工作得特別好的，廣播出去，使全國的革命烈士家屬、革命軍人家屬，人民解放軍和國外的人民志願軍，都能知道你們的活動。

祝你們工作順利！

中國人民抗美援朝總會
中國新民主主義青年團中央委員會
中央人民政府教育部
中央人民政府新聞總署廣播事業局
一九五一年十二月二十二日

【新華社北京二十三日電】中國人民抗美援朝總會、中國新民主主義青年團中央委員會、中央人民政府教育部和中央人民政府新聞總署廣播事業局，爲迅速展開「全國少年兒童春節慰勞烈、軍屬一件事運動」，二十二日發出給所屬機關、團體的聯合指示。指示要求各所屬單位，應迅速成立一統一組織，以推動和領導這一運動，並規定這一運動的動員對象，以大、中城市的小學四年級到中學三年級的學生和同等年齡的其他有組織的少年兒童爲主，活動形式以集體的（即以小組或小隊爲單位）慰勞爲主。活動時間全國一律自一九五二年一月二十日到二月十日爲止。指示指出這一運動的基本精神，在於通過春節慰勞活動，使全國少年兒童受到愛國主義的教育和社會活動的鍛鍊。因此在運動中，各所屬單位應指導少年兒童根據具體慰勞對象的實際需要，集體想辦法，以切實可行的辦法爲烈、軍屬解決某些困難，同時並向烈、軍屬進行關於抗美援朝、增產節約的宣傳，而不要强調物質的慰勞，或是叫他們去做非少年兒童所能負担的事情，如强烈的體力勞動等。爲清發揮少年兒童的積極性和交流相互的經驗，指示要求各地上述組織，在少年兒童慰勞之後，要他們向當地的廣播電台作書面或口頭的報告，並應挑選出優秀的報告在人民廣播電台廣播，同時邀請當地烈、軍屬講話。中央人民廣播電台將從一九五二年二月起，陸續播送全國各地送來的優秀的報告或錄音，並將最優秀者的報告或錄音分送全國各地人民廣播電台播送。

開展反貪污浪費運動
教育局舉行擴大幹部動員會
梁寒冰局長號召要把這一運動與思想改造運動結合進行　充分發揚民主精神

【本報訊】津市教育局爲深入推動中、小學校教職員學習毛主席教育思想，開展工作檢查，開展反對貪污、反對浪費、反對官僚主義運動，在二十二日上午八時半在耀華中學禮堂舉行擴大幹部動員大會，到會有中學、小學、職工、幹部業校校長、教導主任、事務主任等一千四百多人。會上，梁寒冰局長作了關於學習毛主席教育思想深入檢查工作和開展反對貪污、反對浪費、反對官僚主義運動的動員報告。

梁局長首先指出：兩個月來在本市中小學校八千多教師中，普遍開展的毛主席教育思想學習運動，成績是很大的。表現在：毛主席教育思想已經在我們絕大部分教師思想中明確起來了，傳統的舊教育思想已經從根本上動搖了，封建、買辦、法西斯的教育思想已經在教師思想中宣佈爲非法，改良主義教育思想也已受到嚴格的批判。許多教師自覺的公開的檢討自己的錯誤思想，批評與自我批評已經成爲一種比較普遍的風氣，各級領導幹部在領導教師自我改造上也取得了豐富的經驗。他號召各級領導同志，鞏固現有成績，在現有的基礎上，把運動推向前進，根據文件精神，深入地檢查和總結工作，提出改進工作的方案，以提高領導工作的思想性和政治性，克服事務主義作風。梁局長指出在這次工作檢查中，首先要嚴格分清革命與反革命的思想界限，其次要分清無產階級思想和資產階級思想的界限，分清革命主義與改良主義的思想界限。要徹底清算反動思想並反對資產階級思想的侵蝕，只有這樣才能逐步樹立無產階級的思想領導。

梁局長在號召展開反對貪污、浪費、官僚主義運動時，首先進行了自我檢討。他說：教育局領導工作的官僚主義事務主義是相當嚴重的，具體表現是五多三少：會議多、公文多、兼職多、電話多、跑腿多，掌握情況少、考慮問題少、動用腦筋少。他繼而着重指出：這次檢查工作中，除了一般教職員在條件具備的學校裏應着重檢查教學思想外，凡是行政人員應集中全力檢查貪污浪費現象及官僚主義作風；各校領導同志則必須善於把檢查工作中的思想性政治性和反貪污、反浪費、反官僚主義密切結合起來。他指出反貪污、反浪費、反官僚主義的運動就是反對資產階級思想，這樣的內容，與我們學習毛主席教育思想批判資產階級改良主義思想，其思想本質是完全一致的。這是一個嚴肅的階級鬥爭，是階級鬥爭在思想上的反映。因而，這兩個運動必須緊密的結合起來。

梁局長並着重提出實例說，貪污浪費現象在我們學校系統中也是相當嚴重的。如本市十一區第七小學的校長和事務員在拆建校舍時，盜賣一萬塊磚，貪污三百萬元，此外並積壓抗美援朝捐獻運動的慰問袋和棉衣，貪污工會會費九十三萬元，把學生公雜費貪污了八百六十多萬元。再如搬運工會所屬某業校兩位教師貪污抗美援朝捐款六十一萬八千元。在其他學校中挪用公款，盜賣公物，騙領薪資，假公濟私等現象也有發現。有些人公然說：「經手三分肥，不肥是傻子。」對貪污行爲不以爲恥，反以爲榮。鋪張浪費的現象也很嚴重。例如由於計劃不周，在建校上曾造成很大損失。去年在五區一個小學蓋房子，把房子蓋在計劃交通線上，建設局不許可就拆了重蓋，浪費了幾百萬。很多小學們到建築費後，把舊房子拆掉蓋新房子。在圖書儀器的購置上，浪費現象也很大，有些學校買了許多根本使用不上的貴重儀器和舊圖書，經常鎖在櫃子裏，甚至把商務印書館的「存底什麼教學法」之類都買來了，許多圖書儀器堆積在庫房裏任其毀壞，不加修理使用。在生活上也講究舖張，有的學校的辦公室，按的是太陽燈，光按裝費就花了六百八十八萬二千元。許多學校人力上的浪費現象也很大，大家喊師資缺乏，但是總務處的事務人員和工友的編制很大，我們進城以後，大手大腳的慣了，房子也要蓋好的，傢具也要買好的，錢少一點也不行，人少一個也不行，忘掉了我們以前省吃儉用的光景了。

他最後强調指出：各校要充分發揚民主精神；不單自上而下的檢查工作，並且自下而上的展開批評，決不可許包辦代替意見。最後他着重指出：在工作檢查中，必須把思想改造與反對貪污、反對浪費、反對官僚主義的運動緊密地結合起來，必須樹立以革命精神、革命的辦法和艱苦樸素的作風，來發展人民的教育事業的決心。

開展反貪污浪費運動
第一醫院昨開動員會

【本報訊】本市市立第一醫院全體職工自從聽了黃市長和公共衛生局局長蔡公琪關於反貪污、反浪費、反官僚主義的報告後，情緒非常高漲。昨天上午該院行政和工會聯合召開了反貪污、反浪費、反官僚主義的動員大會。該院院長王乃謙在會上作了關於反貪污浪費的綜合報告，並指出必須以這運動爲今後的工作中心。職工們第一步準備加强學習，搞通思想，自覺的坦白和檢舉，並徹底清點自己所管理的物資。（謙）

保障建築物的鞏固和安全
建設局規定冬季施工辦法

【津市新聞處訊】天津市人民政府建設局爲了保障本市建築物的堅固和安全，特規定冬季施工辦法如下：（一）鋼筋混凝土工程，在冬季施工，如溫度低於攝氏四度時，除提出特別保護辦法並經市建設局許可外，不得繼續施工；（二）磚石工程，應根據工程現場溫度，在攝氏四度半以下，不得繼續施工；（三）新工程完成部分一律應安加保護，如發現原有工程部分因保護不當而發生冰凍現象，可能危害工程安全者，必須拆除重做。

長陞理髮店經理洪永鳳
壓迫學徒被送法院懲辦

【本報訊】本市一區新華北路長陞理髮店經理洪永鳳掐傷學徒洪德義，經基層工會發覺提出控告，已由公安一分局將其解送人民法院依法懲辦。該店有學徒四人，都已有兩三年的工齡，並無工資，還經常遭受洪永鳳的打罵（四人全都挨過打）。行業工會與基層工會曾數次提出抗議，洪永鳳僅表面承認錯誤，實際上不但不改，反倒變本加厲，他說：「徒弟不打不行，不然就沒法管教。」學徒們對任何一件事稍有遲緩或不慎就都是他打罵的藉口，如學徒孫禮生剛從鄉下來時，因道路不熟，買茶要沒買來，就被洪永鳳打了一個嘴巴；有時他自己把帳算錯了，或是在外面鬧點彆扭回來，也要打徒弟。有一次，學徒洪德義給他刮臉刮痛了，他從椅子上站起來就打。本月九日上午，洪德義往煤爐裏添煤球添多了一點，洪永鳳當時大罵了他一頓以後，竟又用手使勁地抓住洪德義的脖子，結果掐破了兩個傷口。洪永鳳一向橫不講理，氣勢凌人，致洪德義被掐受傷後仍不敢聲張，直至當晚基層工會開會時才知道此事，便向法院提出控告。（馮金鴻）

東北隊在滬第二戰　二比零勝滬聯

【本報上海二十三日專電】東北隊與滬聯隊二十四日交鋒。東北隊運用快攻戰術，上下半時各進一球，以二比零獲勝。兩天來門票收入一億八千餘萬元，除必需開支外，掃數捐獻「體育號」飛機。東北隊二十五日進行參觀活動，二十六日離滬。

津市將舉辦越野賽跑

【本報訊】本市體育分會籌委會田徑委員會定於一九五二年一月六日在市立第二體育場舉行「慶祝一九五二年元旦越野賽」。從今天起到一月三日止在市立第一體育場體育分會籌委會辦公室報名。希各單位大力進行宣傳，動員群眾報名參加比賽。

越野賽分爲部隊組、工廠機關組、男子學生組、市民組、女子普通組（包括工廠、部隊、機關、市民）及女子學生組。凡本市市民男子年滿十九歲，女子年滿十八歲，身體健康，並持有本單位證明信或戶口册者，均可報名參加。報名時並需持有本單位醫務室或市立醫院身體檢查合格證。比賽路線：男子組：由第二體育場門前出發，沿河北路至黃家花園，左轉經成都道至土山花園，再左轉由貴州路西康路左轉至馬場道，經平安電影院向左由南京道直下，越成都道轉至黃家花園，由河北路回第二體育場。全程長約六千公尺。女子組：由第二體育場門前出發，圍體育場附近馬路轉一週，全程長約一千五百公尺。

【本報訊】市立第一體育場的冰棚大部已修竣，與去年冰棚原樣相同。預訂在元旦日舉行開幕典禮。

【本報訊】津市各工廠、機關的冬季體育鍛鍊正在逐步推廣。市政、財金兩工會訓練幹部工作已經完成。店員工會的二百多幹部今日起每晨在第一體育場集訓，食品業昨天已有二十多人到場學習。棉紡四廠已有兩千人參加體育活動，廣播體操已作到經常化。二廠由於領導重視不够，到現在還未能進行全面組織。北洋紗廠已訓練了四十多幹部，除體操已開始外，月底就可展開活動。紡織機械廠因行政和工會對體育都很重視，在原有基礎上又添了設備，全廠職工每天早晨七時一起作體操。鐵路工會體委會領導下的各單位，以列車段、機務段等進行得比較經常。公共汽車公司的河北、河西兩廠工人百分之九十五以上參加了早操。此外像輕工業、五金業、化學工會現在也都在進行組織。在私營工廠中，像義堂橡膠廠的職工在生產時間外，都有了適當的活動，參加體操的也在百分之七十以上。

人民體育

執行斯大林改造自然的十五年計劃以來
蘇聯造林工作獲得新成就
三年間在歐洲部分種植了二五〇萬公頃森林

【新華社北京二十四日電】今年蘇聯的造林工作已獲得新的成就。據塔斯社消息：蘇聯自執行斯大林改造自然的十五年計劃（植林、實行牧草輪種制和開鑿池塘以保護農田保證豐收）以來，三年間在歐洲部分的草原地帶已經種植了二百五十萬公頃（合三千七百五十萬市畝）以上的森林。許多林場、集體農場和國家農場已經提前完成了十五年造林計劃。在這一時期內，各集體農場種植的防護林帶爲七十八萬公頃（合一千一百七十萬市畝），差不多超過計劃百分之五十。今年秋季，在長達五千多公里的國家防護林帶已種植了許多樹木。蘇聯的造林成就是資本主義國家所做不到的。美國現在有七億七千五百萬英畝（約合四十六億五千多萬市畝）的土地在遭受自然的侵蝕，約有一億英畝（合六億多市畝）的耕地已受到不可補償的損害，而阻止土壤肥沃性遭受破壞的一切計劃都失敗了，過去美國的所謂大沙漠造林的「廣泛計劃」只完成了百分之十二到十四。英國在第二次世界大戰後所通過的造林計劃也宣告失敗了。

蘇聯人民——集體農民、城市居民和學生——都積極參加了造林和保護森林的工作。國家給造林工作極大的幫助。現在蘇聯全國有三百五十個林站，每一個造林站有十五部到二十部拖拉機、掘溝機、挖泥機和其他機器，除了造林工作外，還幫助集體農場開鑿池塘和灌溉溝。此外，還有三千五百個機器拖拉機站也參加了這個工作。

我們連旱災也能戰勝　郭沃爾科夫作

蘇聯飛行員和飛機模型設計家續創新紀錄

【新華社北京二十四日電】蘇聯飛行員和飛機模型設計家又創造世界新紀錄。據塔斯社消息：國際航空協會最近已承認蘇聯業餘飛行員戈洛萬諾夫和蘇聯滑翔機駕駛員薩摩薩多娃所創的世界新紀錄。蘇聯中央航空俱樂部駕駛員戈洛萬諾夫在八月二十六日乘雅克——十八式競技飛機以平均每小時四四二點二八九公里的速度沿土希諾——斯摩棱斯克——奧勃爾——土希諾航線飛行，創造了飛行重量爲一千七百五十到三千公斤的輕型飛機飛行一千公里的世界速度紀錄。今年七月二十日，薩摩薩多娃駕駛安東諾夫所設計的A——九式滑翔機，從塞爾普霍夫起飛沿預定航線飛行三百六十四公里至坦波夫附近着陸，打破了蘇聯女滑翔運動家普羅霍羅娃在一九四零年創造的女子組長距離滑翔機飛行的世界紀錄。

七月二十二日，留布什金所設計的裝有機械引擎的飛機模型，在四千六百公尺的高空中飛行了三百五十六公里又七百九十四公尺，超過了蘇聯模型製造者馬利克所創的正式世界紀錄一百一十六公里又一百四十六公尺。同月，貝都霍夫的飛機模型在空中飛行了五小時十分鐘，超過以前的紀錄一小時以上。伊萬諾夫所設計的裝有機械的「飛翼」式水上飛機模型，在空中飛行了三十三分五秒的時間，打破了該級模型的正式世界紀錄。

我國作家訪問團由蘇聯返抵北京

【新華社北京二十三日電】中國作家赴蘇訪問團已在二十三日由蘇聯返抵北京。訪問團是應蘇聯作家協會的邀請，由團長馮雪峯率領在十月二十二日赴蘇。在蘇期間，曾訪問了莫斯科、列寧格勒、斯大林格勒、巴庫、第比利斯等城市。訪問團在莫斯科時，曾參加了蘇聯作家協會主持的中華人民共和國文學晚會和「爲和平而鬥爭的世界作家」晚會。在這兩個晚會上，中國作家們曾朗誦了自己的作品，並報告了中國文學的發展和中國作家爲世界和平而努力的報告。中國作家訪問團在訪問蘇聯各地時，曾參觀了蘇聯的各種建設，並和蘇聯各地的作家舉行了多次座談。訪問團這次並帶來蘇聯巴庫油田工人贈給中國工人的採油模型，和贈給毛主席的斯大林刻像，贈送中華全國文學藝術界聯合會的大幅高爾基畫像等。

我文化代表團在緬甸各地訪問
緬甸廣大人民熱烈歡迎
羣衆高呼「毛澤東萬歲」「中緬人民友好萬歲」

【新華社北京二十四日電】仰光消息：日前往緬甸各地訪問的中國文化代表團所舉辦的中國文化藝術展覽會和代表團所放映的中國影片，受到緬甸廣大人民的熱烈歡迎。

中國文化代表團在仰光舉辦的中國文化藝術展覽會已於十五日閉幕。在展覽的六天中，觀衆約達八萬人。在展覽會廣場上看放映「白毛女」等影片的有三萬多人。觀衆們紛紛用各種不同的文字在意見簿上寫下他們的意見：「通過這樣的文化藝術的交流，不但可以促進中緬兩國人民之間的友誼，而且對於保衛世界和平也有很大的貢獻」；「在展覽會中，我看到新中國正在飛躍地進展，今天新中國是亞洲的燈塔，我爲了亞洲有這樣的國家而感到驕傲」；「這個展覽會對於那些不瞭解新中國的人們有很大的幫助，我要質問美國和聯合國爲甚麼把這樣一個偉大的國家拒於聯合國之外」；「我活了六十多歲，今天第一次看到這樣的展覽會。這只有在毛澤東時代才有可能。我衷心地感謝毛澤東主席，謹向毛澤東主席和中國人民致敬。」

中國文化代表團於十四日前往南撣邦訪問，在抵達東枝時，曾受到緬甸各界人士和中、印僑民兩千多人的熱烈歡迎。代表團在南撣邦訪問了三天，並放映「中國民族大團結」影片。看過這部影片的觀衆達七千多人。許多少數民族的觀衆看了電影以後，都很感動。他們說：「毛澤東主席對待少數民族這樣好，領導中國各民族親密地團結在一起，使我們非常景仰。」

中國文化代表團於十七日到達曼德勒訪問。在曼德勒機場迎接的，有曼德勒專員宇旺敏以及緬甸各界人士和中國、印度、巴基斯坦僑民千餘人。歡迎的羣衆高呼「毛澤東萬歲」、「中緬人民友好萬歲」。代表團在曼德勒舉辦的中國文化藝術展覽會在同一天開幕。當天前往參觀的就有一萬多人。曼德勒附近各地的人民都紛紛前往參觀。

日本各地紡織交通煤礦等企業工人
繼續展開大規模罷工鬥爭
僅在二十日一天就有十萬人舉行了罷工

【新華社北京二十四日電】東京消息：在美、日反動派壓榨下處在飢餓線上的日本工人，正繼續擴展要求增加工資、爭取年終獎金的罷工。僅在二十日一天之內，日本全國各地就有紡織、交通、煤礦等企業部門的工人約十萬人，舉行了罷工。

在這些罷工中，規模最大的是自二十日開始的紡織工人的第一次二十四小時罷工。據國新社說，日本「紡織工人在第二次世界大戰結束後還是第一次舉行罷工」。參加這次罷工的有「鐘淵」、「倉敷」、「敷島」和「大日本」四家大紡織公司的工人八萬名。他們要求資方發給每人二萬日元的年終獎金。據國新社透露，二十日的罷工使二百萬紗錠和二萬台織機停止生產。據估計，資方損失不少於四億日元。由於資方堅持不肯接受工人的要求，工人又在二十二日開始舉行第二次四十八小時的罷工。

在京都市，四千八百名公共交通工人宣佈罷工，因爲京都市政當局無理拒絕了他們所提出的增加工資和發給年終獎金的要求。警察橫暴地攻擊罷工工人，並非法逮捕電車司機工會領袖三人。

同時，在九州島上，也有約九千名煤礦工人因要求資方發給年終獎金而舉行罷工。

在此以前，日本首屆一指的百貨公司——「三越」百貨公司的東京三個營業所的一千五百名職工，曾在十八、十九日罷工。罷工進行時，屬於國營鐵道工人工會和全國百貨店從業員工會聯合會的工會的會員約三千人，曾集合在「三越」百貨公司的總店，鼓舞和支援罷工的職工。

蘇天文學家新發現
行星上可能有有機生命存在

【新華社北京二十四日電】據塔斯社莫斯科訊：蘇聯著名天文學家吉霍夫教授最近在蘇聯科學院發表研究報告。根據他在哈薩克科學院所進行的研究，認爲其他的行星上條件雖和地球不同，也可能有有機生命存在。吉霍夫在攝製火星的照片時，發現火星的某些部分覆蓋着植物。爲了決定火星上究竟存在着何種植物，吉霍夫教授研究了很多種生長在高緯度和北極附近地區的植物，因爲這些地區的自然條件跟火星上的自然條件頗爲相似。吉霍夫教授把這種研究的結果跟火星植物的分光照片作一比較，確定了火星上植物的光譜特徵跟地球高緯度上生長的植物的光譜特徵相似。他同時確定：在溫度上昇的時候，植物開始放出紅外線，這種紅外線使它們可能發出過剩的熱。植物的這種特性使我們可以假定金星上也有植物，因爲金星表面的溫度達到零上八十度。吉霍夫教授說：哈薩克科學院正在進行大規模的研究工作，研究其他行星上有機生命的問題。哈薩克將在一九五二年建築一個專門研究行星的觀象臺。

鄧穎超等離蘇聯返國

【新華社莫斯科二十四日電】我國出席國際民主婦女聯合會執行委員會柏林會議的代表鄧穎超，二十三日離莫斯科返國。到車站歡送的有蘇聯婦女反法西斯委員會主席波波娃，副主席巴菲諾娃、特羅意斯卡雅，秘書長彼得羅娃，俄羅斯聯邦教育部副部長杜伯洛維娜，蘇聯外交部第一遠東司司長童金，交際司司長庫拉任柯夫。我國駐蘇大使張聞天夫人劉英和參贊戈寶權等人亦到站歡送。

又訊：我國出席在日內瓦舉行的紅十字會協會執行委員會的代表李德全，二十二日離莫斯科乘飛機返國。

在日本人民和世界人民支援下
「松川事件」被告獲初步勝利
日仙台高等裁判所被迫重審該案

【新華社北京二十四日電】東京消息：日本仙台高等裁判所已在二十日被迫決定重審所謂「松川事件」。這是「松川事件」全體二十名無辜被告在日本人民和世界人民的支援下，英勇地進行將近兩個月的法庭鬥爭後所取得的初步勝利。

自從去年十二月六日福島地方裁判所對「松川事件」無辜被告無理地分別判處死刑和長期徒刑後，被告即向仙台高等裁判所提出上訴，要求撤銷這一判決，恢復他們的自由。仙台高等裁判所在十月二十三日開庭處理他們的上訴。在上訴期間，被告和他們的辯護律師在監獄中、在法庭上進行了英勇的鬥爭，無情地揭穿檢察當局的僞造「罪狀」。

與此同時，日本人民也展開了各種方式的鬥爭來援救無辜被告。他們發動了募集一百萬日元救援基金運動和要求釋放被告的一百萬人簽名運動。世界人民也向遭受迫害的日本愛國者伸出了支援之手。以世界工會聯合會爲首的許多工會組織，紛紛表示支援「松川事件」被告的正義鬥爭。中國、羅馬尼亞、保加利亞和印度等國的工人和其他階層的人民，都向日本當局發出了許多抗議的函電。在日本人民和世界人民的壓力下，仙台高等裁判所現已被迫決定重審「松川事件」，但是，在它沒有宣告全體無辜被告無罪以前，深切關懷無辜被告的日本人民和世界人民，無疑將會繼續給這些日本愛國者以有力的支援。

堅決反對兩項奴役條約
日社會黨左派及學者、教授

【新華社北京二十四日電】東京消息：日本社會黨分裂後，該黨左派繼續堅持反對單獨對日和約及美日「安全條約」的外交政策方案，表示反對單獨和約並沒有給日本帶來真正的獨立。方案要求日本國會就美日「安全條約」的條款展開討論，並力主反對各種形式的重新武裝，包括現在的所謂「警察後備隊」。方案並要求日本「承認」新中國。

這一方案將提交於明年一月下旬舉行的社會黨左派全國代表大會考慮。

【新華社北京二十四日電】東京遲到消息：日本許多學者和大學教授都發表演說和文章，反對單獨對日和約和美日「安全條約」。

最近任期屆滿的東京大學校長南原繁，在十一月十日向一千名學生發表臨別演說，重申他的反對單獨媾和的態度。他說：單獨對日和約賦予日本重新武裝的「自由」，這對「日本民族的前途是一個陰影」。

在此以前，日本「世界月刊」曾登載了八十篇對於單獨和約和美日「安全條約」的意見書，執筆者都是教授、作家、教育家等。在這八十個人當中，有七十二個人都明確地表示反對那兩項準備戰爭和剝奪日本主權的條約。例如，名古屋大學文學院教授本田喜代治說：「這兩項條約的真正意義就是用條文規定日本成爲美國的殖民地。」東京大學教養學院院長矢內原忠雄說：「這兩項條約的簽訂，就是使日本成爲美國的『滿洲國』。」京都大

平壤人民經常獻贈禮物
熱烈慰問朝中人民軍隊

【新華社平壤二十三日電】朝鮮平壤市人民爲了支援朝中人民部隊的勝利鬥爭，不但在各種生產戰線上和工作崗位上發揮無比的積極性，而且經常進行慰問人民部隊的工作。在過去十一個月中，平壤市人民已經獻贈和寄送給朝中人民軍隊各種有價值的禮品二十五萬餘件、錦旗九十三面和慰問信四萬五千餘封。

在每一個偉大的國際節日及朝鮮和中國人民的節日，平壤市人民都熱烈慰問朝中人民軍隊。在「八·一五」六週年前後，平壤市人民就給前後方的朝中人民戰士獻贈和寄送了禮品三萬七千餘件、錦旗二十九面和慰問信兩萬餘封。在今年中華人民共和國國慶節和蘇聯十月社會主義革命節前後，平壤市人民向前方戰士獻贈了近六萬件禮品。他們還兩次派遣代表團赴前線向戰士們進行慰問。

和朝鮮其他各地人民對朝中人民軍隊所作的慰問和鼓勵一樣，平壤市人民的熱誠慰問，也大大鼓舞了朝中人民軍隊保衛和平的勝利信心。許多戰士都覆信向英雄的平壤市人民致謝和致敬，並表示決心爲和平解決朝鮮問題而奮鬥到底。

聯合國大會特別政治委員會上
馬立克痛斥美英干涉德國內政
美英集團操縱投票非法通過成立調查德國選舉委會

【新華社北京二十四日電】據塔斯社巴黎訊：聯合國大會特別政治委員會在十九日結束了自十二月四日開始的關於成立所謂聯合國委員會以調查在德國是否有舉行自由選舉的條件的問題的討論。這個問題是美英集團利用機械多數，非法强使特別政治委員會討論的。在十九日會議上，美、英、法三國所提出的提案，決定成立所謂聯合國委員會以調查在德國舉行選舉的條件，至遲在一九五二年九月一日向聯合國提出報告。

前已報道，特別政治委員會在討論成立聯合國德國問題委員會時，曾邀請了德意志民主共和國政府和西德波恩政府的代表到會發言。特別政治委員會在聽取了德意志民主共和國和西德的代表發言以後，曾在十二日、十四日、十五日、十七日和十八日的會議上，繼續就這一問題進行一般辯論。在十七日會議上，英國代表傑伯代表美、英、法三國提議，以巴西、冰島、荷蘭、巴基斯坦和波蘭五國充任它們所提出的非法的聯合國委員會的委員。但是，在十九日會議上，波蘭代表卡茨——蘇琪嚴正拒絕了美、英、法三國的建議。他說：這個建議是不能接受的，因爲這個建議違反聯合國憲章的原則和德國人民自決的權利。他說：波蘭代表團決不可能參加非法的委員會而讓波蘭的名字被人利用來從事只會損害德國人民的事情。

蘇聯代表馬立克在十八日會議上作了長篇發言，痛斥美英集團要求成立聯合國德國問題委員會的建議是對德國內部事務的干涉，是違反聯合國憲章的非法行爲。他指出：美、英、法提案的目的在於破壞德國的統一，繼續保持德國的分裂。蘇聯代表團對美、英、法三國代表團關於設立德國問題委員會的建議以及對大會討論這個建議，已經表示反對的態度。所以，蘇聯代表團對於在這個問題上向特別政治委員會提出的一切建議採取反對的立場。

榮獲斯大林國際和平獎金
費爾頓夫人發表談話

【新華社北京二十四日電】塔斯社倫敦訊：英國公衆領袖費爾頓夫人就獲得「加强國際和平」斯大林國際獎金一事，在二十一日向塔斯社記者發表談話說：聽到這個消息，我心中感到難以形容的喜悅。我所做的事情，不過是每一個婦女在看到了朝鮮的實際情形時都會採取的行動。因此我認爲：授予我斯大林國際和平獎金，就是承認英國全體和平擁護者的功績。並且大大加强了英、蘇兩國人民的聯系。我謹向對鞏固國際和平與友好貢獻極大的蘇聯人民，特別是蘇聯婦女致以最衷心的祝福。

蘇丹人民大示威
要求英軍撤出尼羅河流域
蘇丹工聯舉行首屆代表會

【新華社北京二十三日電】塔斯社開羅十八日訊：「埃及人報」駐喀土穆特派記者報道：蘇丹工人聯合會第一屆代表大會已在十六日開幕。法戴爾致開幕詞，他指出蘇丹工人爲自己的權利、反對英帝國主義而進行英勇鬥爭的情形。他說：工人聯合會要求一切黨派和團體團結在民族陣線裏。這個陣線使我們有可能給帝國主義以致命打擊，並使蘇丹人民在自由、民主與和平的旗幟下生活。

蘇丹工人聯合會代理書記奧斯曼報告了執行委員會爲爭取實現工人的經濟要求、爭取蘇丹的解放而進行的各種活動。他向兩位還在監獄中的工會領袖遙致敬意，全場熱烈鼓掌表示支持。這兩位領袖是蘇丹工人聯合會主席薩拉姆和總書記艾施——歇克。他們因爲進行工會活動而被捕入獄，直到今天還沒有被釋放。

【新華社北京二十四日電】塔斯社開羅訊：英國駐蘇丹總督目前正在蘇丹北部各省巡視。他所到的那些城鎮的人民都舉行了抗議示威，反對英帝國主義者在蘇丹的殖民統治。

「金字塔報」記者報道：柏柏地方的人民爲抗議英國總督的到來，曾舉行盛大示威。示威的羣衆高呼反英口號，要求英軍撤出尼羅河流域，並聲援埃及人民對英帝國主義者的鬥爭。

「埃及人報」記者報道：喀土穆的人民曾抗議英國總督所乘的列車到達該地。英國總督也遭遇到埃得達麥地方的人民同樣的抗議示威，他被迫沒有在該城停留就走了。

在五年計劃的頭三年中
保加利亞經濟建設獲顯著成績

【新華社北京二十日電】據塔斯社莫斯科十六日訊：最近一期的「新聞」雜誌登載了經濟學碩士辛尼齊娜的題爲「保加利亞的經濟問題」的論文，論述保加利亞國民經濟的發展說：在戰前保加利亞百分之八十的人民從事農業。一九三九年保加利亞的農業產量估全國總生產的百分之七十三，工業只估百分之二十七。工業產量中重工業的出產只佔百分之二十。那時保加利亞還沒有冶金、機械和化學工業。

解放以後，保加利亞開始了大規模的經濟建設，尤其着重發展了電力、採礦、冶金、機器製造等重工業。一九四九年開始執行五年計劃，在五年計劃的頭三年中，經濟建設已有了顯著的成績。工業化的第一步是電力廠的發展。所有電力廠的發電力在短期內都要擴充到五萬至十萬瓩，而舊保加利亞最大的布拉莢電力廠發電力也只有一萬五千瓩。正在裝置中的一切發電和傳電的設備都是最新式的，電力廠的建築工程正在加速進行中，到一九五三年，發電量更要接近一九三九年的七倍（按：保加利亞今年電力生產將增爲一九三九年的四倍）。

爲了適應日益發展的電力工業的需要，保加利亞正在建設以前沒有的電力機械工業。在化學工業方面，季米特洛夫格勒的斯大林化學肥料工廠今年已完工，它的產量每年將有七萬噸。在礦業方面：煤產量現在已超過一九五三年規定的水平，並能充分適應國內需要；有色金屬和鐵的蘊藏量已經增加；此外還發現了銅、鉾和錫的新礦藏，並在開採中。

除了建設工業之外，保加利亞還大規模建設了蓄水池和灌溉系統，以促進農業的發展。羅多彼山脈的科拉羅夫蓄水池已在十一月完成，其他四個大蓄水池：斯大林蓄水池、季米特洛夫蓄水池、羅西查蓄水池和斯闊敦納蓄水池正在建造中。這些蓄水池將灌溉幾十萬公頃的土地，並且可以大大增加水力發電站的發電量。保加利亞已開始建設引多瑙河河水灌溉布里斯雷安和尼科波爾——貝倫尼——斯維托夫低地的工程，那些地方約有三萬五千公頃土地不久就可以受到灌溉之利。

在保加利亞的主要的農業地區多布魯查，過去經常發生旱災，這個地區的土壤雖肥沃，但農作物平均收穫量却很低。保加利亞政府現已批准了在多布魯查發展農業、加强灌溉和實施電氣化的計劃。依照該項計劃，在最近幾年內將用多瑙河和黑海沿岸附近的湖泊和巴托夫河的水灌溉一萬六千公頃的土地。到一九五三年年底，多布魯查地區的每一個村鎮將要電氣化，到一九五六年底，所有這些村鎮將要得到充分的水的供應。爲了發展農業，國家計劃規定要種植八個大防護林帶，全長八百公里。此外在農業合作社和國家農場的土地上，以及在荒蕪的地帶和河流氾濫的平原上，將要造林二萬四千公頃，這些工作的一部分已經完成了。

忽視工人安全 管理制度不民主
搬運公司領導幹部官僚主義作風嚴重
亟應貫徹民主管理建立科學制度

【本報訊】本市搬運公司領導幹部存在着嚴重的官僚主義作風，對依靠工人階級搞好企業的思想不明確，不僅在業務管理上沒有整套的適合搬運工人的民主管理制度，即對工人屢次工傷事故及下層幹部強迫命令的工作作風也熟視無睹，因此引起很多搬運工人的極大不滿。

解放以來，本市搬運工人在共產黨和人民政府的領導下，成立了自己的工會，推翻了封建的腳行把持制度，在政治上翻了身，生活上也獲得初步改善。搬運公司成立後，更統一了全市的運輸力量，對國家經濟建設起了很大作用。但由於搬運公司領導幹部存在着嚴重的官僚主義作風，對搬運工人屢次的工傷事故和嚴重危害工人生命安全的情況，未採取適當的措施，及時加以制止，因此今年一月至十月份，搬運工人的工傷事故達三、七四六件，其中死亡七人，中毒八六四人。

該公司領導幹部對下層幹部也缺乏經常的教育，因此下層幹部普遍存在着強迫命令的工作作風。有些幹部在接受業務時，向來不和工人商量，一貫的採取硬性派車的態度；如果工人提出意見，不僅不予虛心接受，而且採取刁難威脅等手段來壓制工人的批評。如十一月十四日，搬運工人前往郊區同泰公貨棧運油五大桶，該公司第五辦事處第二十四工作組強派牽千俊等二人駕一輛一噸的騾車前往搬運。當時工人覺得同泰公門口坡度太陡，恐怕出危險，曾向工作組提出另派大車的意見；但工作組並沒有接受，採取適當措施，而該組李同志還說：「你們不小心，碰了自己人還不要緊，倘碰了外人，我們還能負責嗎？」結果在坡道上翻了車，工人牽千俊的腿被壓斷。事故發生後，工作組不僅沒有追究事故責任，……三合鐵工廠裝運一千五百斤的大鐵鍋，該公司第五辦事處二十四工作組也只派了六個人去裝卸。對於搬運這樣笨重的貨物，工作組事先也未與工人詳細研究搬運辦法，因此使工人蔣大梅的中指被壓斷，張大倉的腿筋被擠出。又如今年六月，工人劉春榮向該公司第六辦事處二十七工作組幹部尤同志提出派活不公平的意見，當時尤即把手裏的本子一摔，對劉春榮說：「你派吧！」事後該公司第六辦事處主任田志新並把劉春榮找去，對他說：「現在是鎮壓反革命時期，防奸防特你要小心點！」劉聽後跑到工會哭起來，工作情緒也因此低落。煤鐵四廠在卸煤時，強調「估天不佔地」，碼垛已高達三丈多，接上了三級跳板。工人指着二百五十斤重的煤袋上這麼高的跳板怕出危險，即向該廠提出意見，但該公司煤業工作組組長傅恩義却對工人說：「你們向上碼吧，這個垛離天還遠遠呢！」強迫工人再向上碼。該組石同志認爲工人的意見正確，當即阻止工人再向上碼，而傅恩義却認爲他這樣做有損自己組長的「威信」，即對石說：「我叫工人碼，你却不讓碼，你想作好人！」事後即把石同志調走。

此外，該公司不僅沒有整套的民主管理制度，部分下層幹部還以罰款、扣工資等舊社會統治工人的辦法，來管理工人。這些情況在去年更較普遍。如該公司第六辦事處二十六工作組規定工人遲到一次罰當天工資四分之一，遲到二次罰半天工資，遲到三次罰一天工資。該組對工會委員更採取歧視態度，如工會委員遲到一次即罰半天工資，遲到二次就罰一天工資。據工人估計，從去年六月份到十月份，就罰了工人三百多萬元（這筆錢款至目前還存在第六辦事處）。雖然，扣工人工資的情形經該公司管委會批評後獲得糾正，但個別工人因故遭受「停工」處罰的現象，迄今仍有發生。如工人王振亭，因車壞未曾請假，次日上工工會小組長代其簽到時，第六辦事處二十七工作組組長傅恩義即把其名字塗去，並責問工會小組長說：「未經工人同意叫他上工，誰負責任？」結果王振亭被「處罰」停工四天。

賠款的情形，有些也是不合理的。如今年八月間，該公司第二十六工作組派會經裝運過瀝青的車子去運後勤部的布疋，結果布疋被車上的瀝青粉末侵蝕一層，雖後勤部只要該公司登報保證以後不再發生類似事件就行，而工作組幹部却說：「不行，一定要工人賠償。」以後工會主席孟同志找該公司業務科蘇科長商量，蘇科長却說：「登報會降低公司威信，還是叫工人賠錢好。」結果六個工人賠了一百五十萬元。

工人在反封建把持鬥爭中從腳行頭子手裏接過來的房子，也被該公司佔去作爲辦公室，因此工人不得不以每月一百六十斤小米租賃一所房子作爲休息室。現在該公司已買了許多房子，而仍未把房子還給工人。工會也曾想用這所房子作分會辦公室，而該公司也以已與房東成立租賃關係爲藉口，反而批評了工會分會主席。

綜述各種問題，充分說明該公司的領導幹部存在着嚴重的官僚主義作風，對下層幹部強迫命令、罰款停工等極端錯誤的工作作風長期不予糾正或制止，以致在政治上、在國家財產上造成很大的損失。

今後該公司應貫徹民主管理，明確只有依靠工人階級才能辦好企業的思想認識。搬運工會也應協助搬運公司進行民主改革，建立民主的適合搬運工人的科學的管理制度。（丁信仲）

工人合作建築公司等三單位
舉行反貪污反浪費動員大會
市總組織部李樹超部長作動員報告

【本報訊】天津市工人合作建築公司、皮毛合作社等三單位昨日聯合舉行了反貪污、反浪費、反官僚主義動員大會。市總工會組織部李樹超部長在會上作了動員報告。

李部長在說明反貪污、反浪費、反官僚主義的意義後，分析了貪污、浪費、官僚主義的危害性。他說：如果聽任貪污、浪費現象繼續下去，就會嚴重地影響祖國建設，更會使革命事業受到重大的損失。在他報告了開展反貪污、反浪費、反官僚主義的方法和步驟後，他又進一步提出開展這一運動的目的和要求。他說：最主要的是給祖國建設奠定一個穩固的基礎，迎接即將開展的大生產運動。對於建築業本身來講，就是要搞好建築。通過這一運動要使貪污浪費的人從病態中健康起來，使那些沒病的人更提高一步，更好的爲人民服務。他號召每一個人都要積極地參加這一運動，廣泛地在各基層單位中開展起來。

組織部施藍田副部長也出席講話，他特別指出：工人階級革命並不單純爲了奪取政權，還要建設社會主義社會。現在開展反貪污、反浪費、反官僚主義運動就是給大建設創造條件。

工人合作建築公司經理張豐年就一些具體事例，說明工人合作建築公司由於技術上的錯誤，作活不聽技術人員的領導，及偷工減料所造成的浪費現象是很嚴重的。他說：只有從思想上樹立爲人民服務的觀點才能杜絕貪污浪費，也才能提高工作效率。最後，他號召大家不要顧慮，不要顧及面子，大胆的提意見，搞好這一運動，完成國家人民所給與的重大任務。

中長路局提前廿二天
完成了全年裝車任務
爭取年內再裝車五萬輛

【新華社瀋陽二十三日電】中長鐵路管理局已提前二十二天完成了全年裝車計劃。現在他們又提出了爭取在年底以前再完成裝車五萬輛的新計劃。全局職工在今年一月到九月共提出合理化建議一千八百多件。其中改善零担貨物裝車方法的建議在全局推廣後，平均每輛車多裝四噸貨物，裝車時間也縮短了半小時。四平列車檢查所實行了先進的「不甩車修理法」，每月修好的車輛比以前多八倍以上，平均每部發生故障的車輛的停車時間減少了四小時。在五百日車公里運動中，昂昂溪機務段司機長高玉海創造了一千一百一十三點四日車公里的最高紀錄。蘇家屯機務段侯景明小組超軸牽引七千一百零七噸，超過牽引定數四千八百零七噸，創造了全國超軸最高紀錄。這些成績，對於中長鐵路管理局提前完成全年裝車任務都有很大作用。

東北橡膠七廠糾正領導幹部保守思想後
完成增產節約五萬多噸糧食任務
東北機械局基本建設部門增產節約一萬多噸糧食

【新華社瀋陽二十四日電】東北橡膠第七廠在領導幹部克服了保守思想和單純任務觀點以後，增產節約運動已蓬勃開展，並提前完成了今年的增產節約任務和生產任務。

今年七月，橡膠七廠接到東北人民政府工業部輕工業管理局要他們在年底以前增產節約四萬一千多噸糧食的任務。當時廠長沒有仔細研究指示，只根據第二季度的生產和成本情況一核計，以爲只要號召工人們多使點勁就能完成，便把它作爲一般的財政任務佈置下去。不久，因生產任務變更，新產品的原材料價格和包裝費用提高，領導幹部的信心就動搖了。他們都認爲：「咱廠是個半手工業的工廠，那有這麼大的潛在力？」他們計算了一下，認爲至少得增加五百名工人，才能完成增產節約任務。於是，廠長就打了個報告給輕工業管理局，說任務艱鉅，非增加五百名工人不可，要求審核批准。但他們得到的批示却是「工人不能增加，任務定要完成。」批示並明確指出增產節約必須從深入發動羣衆，挖掘工廠內部的潛在力量着手。

橡膠七廠的中共總支委員會爲了幫助廠裏的領導幹部領會增產節約運動的精神，就組織車間主任、中共支部書記以上幹部，聯繫廠裏的實際情況，學習有關增產節約運動的文件。經過學習，領導幹部們開始認識了增產節約運動的目的和意義，檢討了認爲沒有潛在力量因而要求增加工人的保守思想，和只注意完成數字任務，不從改進經營管理出發的單純任務觀點。接着，他們就檢查出混煉車間的膠鞋原料有浪費，縫紉車間各工序間不銜接，經常積壓很多半成品以致下道工序停工待料等關鍵性問題，這才認識到不是沒有潛在力量，而是沒有發動大家來挖掘。

在學習過程中，領導幹部轉變了成天坐在辦公室裏開會和算賬的作風。他們每人負責領導一兩個車間，發現和研究問題，組織座談會，發動工人提合理化建議，並且親自掌握一個生產小組，幫助挖掘潛在力量和製訂計劃。他們認清了增產節約運動是全體工人階級的任務，糾正了「與我無關」和「我們只能節約幾張紙，幾個筆頭，作用不大」的思想，因此都到車間裏去，和工人研究怎樣節省原材料，怎樣減少半成品的積壓以加速資金週轉等問題。勞動工資科、財務科和計劃科的人員不但幫助小組算細賬和訂出增產節約計劃，還經常幫助小組檢查，保證計劃的實現。在領導幹部的正確領導和技術人員、職員的積極幫助之下，工人們都開動腦筋，挖掘潛在力量，所以在短短的十幾天中，就提出了十多條增產節約建議。這些建議在執行中獲得了很大的成績。如配煉車間工人在技術員幫助下，把膠鞋底中部的彎處改薄，每雙鞋可以減少五十二克混煉膠。這樣不但不影響質量，還使鞋底式樣更加美觀。這一改進可給國家節約折合一千九百多噸糧食的財富。這個廠經過全體人員兩個多月的努力，不但提前一個月完成了全年生產任務，並且提前四十天完成了等於五萬三千多噸糧食的增產節約任務。

【新華社瀋陽二十四日電】東北人民政府工業部機械管理局基本建設部門自東北人民政府主席高崗號召展開增產節約運動以來，截至十一月五日止，已爲國家增產節約了價值等於一萬二千六百多噸糧食的財富。半年來，東北機械管理局各工程隊都降低了工程成本。他們的辦法是：突破工料定額，加強了工程的驗收管理制度，減少管理費的開支和利用廢料，節省了工料的浪費；設計合理，避免大材小用、優材劣用和因材料不合規格往返運輸而造成的損失；加強組織力量，進行技術設計等工作，縮短了停工待料時間。採取這些辦法以後，各工程隊降低成本的總值已達到七千九百三十八噸糧食。他們採用了灌稀漿砌磚法，創造了洗石子的設備，製造了木質捲揚塔，改造了運輸小車等，共節約價值等於四百一十五噸糧食的財富。另外，他們利用廢電線、破磚、廢石綿瓦、廢鐵軌等，也節約了價值等於一千二百二十八噸糧食的財富。

經過半年來的增產節約運動，各施工單位的經營管理工作已大有改進。如各單位都嚴格執行了保證工程質量的檢查制度，成立了以總工程師爲領導的驗收組織，建立了工程竣工後的交接制度。這些措施，不但使工料消耗降低到定額以下，保證了工程的進度，並使工程質量超過了一般水平。

新疆名產葡萄乾
暢銷全國各地

【新華社迪化二十四日電】新疆名產葡萄乾現已暢銷全國。從今年葡萄乾上市後到現在爲止，由合作社和私商運銷省外的葡萄乾已有六十多萬斤，正在加工的有三十萬斤。吐魯番、鄯善兩縣是新疆省重要的葡萄產區，每年平均產葡萄乾一百八十萬斤。這兩個地方出產的葡萄乾有六種，其中以無核的白葡萄乾產量最多，也最著名，品質比過去行銷上海一帶的美國葡萄乾優良得多。解放前由於交通不便和美國葡萄乾傾銷的情況下，新疆葡萄乾只能行銷在西北各省。解放後全國交通暢達，美國葡萄乾禁止進口，新疆葡萄乾的銷路就逐漸恢復。今年葡萄乾上市前，新疆省供銷合作總社和西北合作總社、全國合作總社簽訂了聯營合同，用現款和糧食向農民預購了二十多萬斤葡萄乾。上海、天津、包頭、蘭州等地的商人也都到新疆來收購，葡萄乾價格也提高了。現在，吐魯番、鄯善等地農民正把出售葡萄乾得到的收入買回糧食、布疋，並且大量積肥，準備明年擴大生產。

機器鑄鐵業紛組專業性聯營
準備大量生產新式農具
噴霧器第一聯營社已接受大批訂貨任務

【本報訊】津市機器鑄鐵業已重視新式農具的製造，部分私營工廠已經組成和即將組成七個專業性聯營，計劃大量生產新式步犁、解放式水車、噴霧器等產品。

自津市機器鑄鐵業農村訪問團於八月底返津後，該業即開始重視新式農具的製造。通過華北區城鄉物資交流展覽會，該業更進一步在思想上明確了這個任務的重要性。目前已有新北華、中興、楊聯輔等十八家組成了農具機類第一聯營社，瑞祥、大陸等九家組成了水車製造第一聯營社，平津等四家組成了噴霧器第一聯營社。另外，尚有近四十家中小廠在分別醞釀組織步犁、水車第二、噴霧器第二、製棉機類四個聯營社，現已大致醞釀成熟。其中，農具機類第一聯營社的生產設備較好，資金也比較充足，而且新北華等部分社員廠曾於今春承做過拖拉機用五鏵犁、圓盤耙、丁齒耙訂貨，規格質量也還合乎標準。噴霧器第一聯營社則已承做了河北省農業供應社兩萬架單管式噴霧器訂貨，定於明年五月交齊。其他各聯營社尚在積極研究技術、準備承做訂貨階段，如步犁及農具機類第一聯營社已由華北農業機械總廠購來七吋及五吋新式步犁數部，當作樣品試製，年前將做出首批樣品，作爲本身製造新式農具能力的測驗。

製造新式農具的最重要問題是：規格和質量要完全合乎規定標準，保證零件能互換，而且價格也要低廉，要真誠地爲農民服務。該聯營社等也認識到：研究新式農具的性能及分配推銷工作，不是地方私營廠商所能勝任的。如果做出了不合標準的新農具，不僅會嚴重地妨礙農民生產，製造者也要遭受退貨的損失。因此，該聯營社等目前迫切希望有關方面予以技術指導及試做訂貨的扶助。同時，該社等本身也在積極鑽研製造新式步犁的馬鐵配料方法、爛火技術及犁鏡的冷鑄方法等，並在設法補充或調整生產設備。

據市總工會翻砂技術研究會主席錢端有工程師表示：津市準備明春大力推廣球墨鑄鐵，這將有利於新式農具的製造。因爲它不僅可以提高農具質量，也可降低農具的成本，使私營廠因試製農具而發生的成本較高問題得到適當解決。

陽泉鐵廠一小型煉鐵爐
連創十七次新紀錄
產量超過原設計能力一倍以上

【新華社北京二十三日電】一年來國營陽泉鐵廠煉鐵工努力改進某號小型煉鐵爐的操作方法，自今年二月份開爐至十二月十四日已連續創造了十七次產量新紀錄。這一連串的新紀錄使陽泉鐵廠提前完成了全年生產任務。現在這一小型煉鐵爐每爐的產量已提高到五三點六二三噸，超過了原設計能力（二十五噸）一倍以上。

私營商店開展愛國業務競賽的範例
樂仁堂業務獲發展
今年上半年已盈餘二億餘元

【本報訊】本市私營商店開展愛國業務競賽的單位，到目前止已有六十多家。一般競賽戶從今年三月以後才陸續展開，惟有樂仁堂在一九五〇年七月就已開始，是全國私營商店開展競賽的第一家，打破商店不能競賽的保守觀念。

開展競賽的商店，不但改善了勞資關係，也發展了業務，樂仁堂的成績更爲顯著。該店在解放初期，勞資關係極不正常，資方無意經營，勞方紀律鬆弛；而且總、支店隔絕，造成資金週轉困難，貨底空虛的嚴重現象；到一九五〇年五月負債已達一億七千萬元。工會看到這種情形，就號召工人加強勞動紀律，實行節約。工人也自動降低工資百分之十七點一，並訂立生產計劃，開展了業務，使資方不但迅速還清舊債，還拿出約值一億元的黃金、銀元和珍藏的貴重藥物以充實資金，自動公開帳目，端正了勞資關係。同時總、支店的關係也恢復了，因此資金週轉靈活，銷貨額較前增加百分之十四。

在競賽正式開始前，該店建立了勞資協商會議，使競賽成績得以鞏固與提高。在一年多的競賽中，勞方共提出一百多件合理化建議，並改進了操作法，如「水蜜樂仁」的效率提高了十倍，實量較前提高到百分之一百五十；「片生地」的效率，提高了百分之七十。據一九五一年上半年的結算，該店盈餘二億餘元。自華北藥材交流會議以後，該店就確定面向農村的經營方針，並已在京山線一帶建立了十多個代銷處。

本年第四季度（十至十二月）的競賽，更增添了節約的內容，以節約水、電、煤等費用的總開支數百分之七（與一、二、三月份平均數比較）爲奮鬥目標。據現在不完全的統計，已節約百分之三十三點二，超額百分之二十六點二。

該店勞資雙方認爲節約僅限於水、電等費的開支不合理，現正計劃從明年度開始由調整勞動組織（目前存在着工作負担不合理的現象）、核算成本等方面着手。

天津批發物價指数

一九五一年十二月二十四日　簡單幾何平均

類別	1936年7月至1937年6月＝1	1951年10月4日＝100	較昨日增減百分比
總指數	31,099.93	102.42	+0.17
食品類	22,364.11	102.67	+0.23
紡織品類	30,752.05	98.56	+0.22
金屬品類	59,310.74	106.79	+0.18
建築材料類	42,111.78	99.74	平
燃料類	26,423.10	105.39	+0.07
化學品類	44,333.40	98.34	+0.54
雜項類	36,537.23	106.08	−0.13

南開大學經濟研究所編

土產市況

廣東新會柑首批到津
海拉爾羊毛運津銷售

★廣東省新會特產「新會柑」今年首批到津一車，計七百箱，卸於錦記貨棧，已按每百斤二十八萬元安出。

★厦門蜜柑源源到貨，第二批貨每百斤以大價四十五萬元，小價四十三萬元，三十七萬元安出。第三批貨昨又運津，尚未成交。

★蘇聯鮮果品業聯營社運到廣西梧州金橘十一件，每百斤按二十二萬元安出。廣州大棵甘蔗到貨五百包（每包三十棵），每包批價九萬五千元。該社昨又運到江西冬筍三十餘件。

★鮮貨銷路仍滯，山東新貨每百斤十五萬元，老貨十二萬元，上海新貨九萬元。

★肥料市况仍活躍，雜籽餅昨安四萬三千斤，元豆餅安四萬五千斤，海州中小餅每斤六百八十元。金錢肥田粉安一萬零六百斤，多爲農民購去儲存，價格平穩。

★紅棗正值旺銷季節，來源增多，市場上價格平穩。

★青糖將有新貨到津，市氣平穩。濕包每斤價五千一百元，好貨仍爲五千四百元。

★菸葉昨安益都上等毛嚴菸數十包，三等價九千二百元，四等八千一百五十元，因好貨存貨少，價提三、四百元。

★核桃仁銷况不旺，昨日開價獲鹿貨每斤六千一百元，汾州貨五千九百五十元，北京貨五千三百元，有東北、唐山兩地客商吸購少數。

★花椒高貨上市不多，昨日涉縣貨做出很少，山東貨成交較多，仍是開價低落五百元，運銷東北。

★出口商吸購藥材一批，計安出套生地三千餘斤，每斤五千元，白條黨參三千餘斤，每斤五千元。

★土紙公私營運到下貨較多，元書紙因爲私商售價大，實銷戶多到土產公司購買。

★龍口二號粉絲運往香港一萬八千餘斤，每安價每斤五千四百元。

★廣州水牛全皮有一批運津銷售，每斤二萬零五百元。

★海拉爾羊毛到津兩車，每斤市價一萬二千元。

★甘肅青旱獺皮每張開價二萬六千三百元至二萬六千五百元。黃旱獺皮一萬六千元，出口稍有活動。

天津市場

紅糧牌價調升
麵粉成交活躍

【本報訊】津糧公司爲了合理調整紅糧產運銷差價，將牌價調升五十元，每斤爲六百元。市場紅糧大價六百二十元，秫米跟隨上升三、四十元。玉米市氣平穩，白玉米供出略少，開價亦無上下。元芝麻外銷仍滯，次貨比較稍暢。元豆安價低落十元，合豆下跌十元。紅小豆繼續平軟，銷况清淡，下落三、四十元。小麥仍係高貨透快，中次貨情形平庸。麵粉由於週一關係，成交頗露活躍，紅綠太和均落五百元。福米上量仍豐，走勢略快，津糧公司等單位續有一部分收購。西河米市上無貨，南米安交冷靜。油市一般沒有升降，只花生油後市微有平象。

紗布交易微增

昨日紗布交易不脫冷寂現象，因值週一，微有增加。池子布上量不減，銷况無何起色。棉紗、工廠購買力不强，花紗布公司續供津貨二十支八仙等。花色布交易稍增，外客以河北、西北購入較多，北京、山西商及本街採購社等也有零星買進，仍以青、藍布、條格布安出居多，線禮服呢銷快。各貨一般供應不缺，價格大致都穩，僅少數青、藍嗶嘰呢如風行牌，兄妹二等品各落一、二萬元，另大妹妹駝絨，紅星色嗶嘰各落二千元。

銀根平鬆股市微疲

【本報訊】昨日銀根仍呈平鬆，拆放清淡，私營行莊存款稍增，放款減少。上海匯率仍爲一角四分。內匯成交旺盛，上海匯率仍爲一角四分。股市微疲，啟新最高開一一五萬元，見大價一一六萬元後，緩步下游，後市以小價一一一萬元收盤。灤礦以大價三十五萬元開盤，以小價三十三萬三千元收盤。餘股相隨疲軟，百貨、永興、丹華未安。投資信託證券以大價一〇五、八二〇元開盤，小價一〇五、五〇〇元，收盤一〇五、七〇〇元。

今日「分」值	二、三五六・〇〇元
財政米價	一、〇六九・〇〇元
勝利折實公債十二月下旬牌價	二四、六九八・〇〇元
今日折實牌價	六、一二三・〇〇元

行情表
十二月二十四日

外匯牌價
美匯、英匯、港匯、澳匯、加匯、新匯、印匯、瑞士匯、菲匯、暹羅匯、巴基斯坦匯、緬甸匯、印尼匯（買、賣）

金銀牌價
十二月二十五日：黃金（兩）、甲類銀元（元）、乙類銀元（元）、白銀（兩）

內匯
申匯　人民銀行匯率十二月二十五日（每千元）：北京、上海、漢口、重慶、廣州、西安、瀋陽　各二角

利率
十二月二十五日：行莊利率月息（%）、同業日拆、活期放款、活期存款、定期存款（甲存、乙存）、人民銀行放款月息（%）……

日用品零售價
12月24日　符號⊕漲 ⊖落
零售公司牌價：恒利字通粉、東北字通粉、北河玉米麵、小站大米、北河小米、東北小米、食鹽、花生油、蘇聯煤油、開灤原煤5.5、五福細布、金鐘青布、新華海昌藍、瑞光豐年紅、棉花、香油、門頭溝甲塊煤
市場零售價：玉米麵、稻米、小米、東北九〇〇、利字粉袋、恒字粉袋、土豆
大白菜、大鹽、豬肉帶皮、牛肉、羊肉、鯉魚、青蝦、雞蛋、香油、煤球、洋鹼、紅高樂皂、烟斗紙烟、天津保險火柴、雙貓男襪、龍鳳坤襪、麻雀毛巾、五福白布、太平洋藍布、本地白糖、棉赤紅糖、零售水價（工人送、自取）

糧油・紗布・棉花・紙烟・五金市價・西藥市價・雜貨・山貨・化工・水產・證券・文具・橡膠品・藥品・化工・煤油・顏料・百貨

工業器材牌價
天津工業器材公司掛售

交通電訊

廠盤

讀者來信

市立第四醫院全體醫師 擁護法院對林必錦等案件的判決

編輯同志：

自恩光醫院醫療事故被控消息傳出後，不但林必錦、金顯宅、曾昭德等極力企圖掩飾自己的錯誤，其他醫務工作者表示同情他們的也不少，還有到處奔走，爲他們聲援的，更有惡意喧嚷，恫嚇其他醫務工作者的。這件事正可以看出天津市醫務工作者政治覺悟的程度，也可以看出目前天津市醫務界的思想是何等的混亂。

當林案在報紙上公開討論和林、金、曾等自我檢討刊出後，使我們受到了很大的教育。本月十七日及二十三日我們兩次開會座談，大家都認清了林、金、曾等的不負責是造成重大的錯誤的主因。會上，大家都檢討了自己的錯誤思想；內科主治大夫羅思濟說：「這一年來，自從我被報紙批評後，一直沒有搞通思想，認爲是拿小大夫開刀，現在才明白過去自己的確不對，態度不好就是不對。」外科主治大夫李樹玲說：「以前我對此事看法是不對的，沒有站在人民的立場，同時我在工作上也有責任心不夠的地方，如陳宜和大夫請假，託我看管病房，雖然沒有出事，但我照顧的不够，沒有很好的負起責任來。」

我們認爲法院對林案判決，是政府保護人民利益的必要措施；另一方面也教育了林、金、曾等以及所有的醫務工作者將能更好的爲人民服務（從判刑之輕，以及緩刑二年之教育意義上，可以證明）。我們完全擁護這個判決。

市協商委員會提出的建議中說：「全市醫務工作者應開展思想改造學習運動，徹底批判舊的，不良的思想作風，鞏固發揚已有的進步。只有在政治覺悟提高後，技術才能爲人民服務，才能消滅一切不必要的責任事故。」我們也完全擁護這個建議。

我們更同意天津日報社論說：「……醫務工作者應該堅定的站在工人階級的立場上，學習馬克思列寧主義和毛澤東思想徹底批判過去那些由歐美資產階級的思想，所表現出來的單純牟利觀點和單純技術觀點，樹立新的思想與新的作風，全心全意爲人民服務。」

我們希望上級，有組織、有計劃、有領導的趕快展開醫務界的思想改造運動！

我們的思想雖然有了初步的進步，但我們知道這是很不夠的，全市人民都希望我們能繼續進步，我們決心繼續努力自我改造，不使全市人民失望。

市立第四醫院全體醫師
周隆高　蕭世賢　于永川　羅思濟
李宗遠　蔣壯興　王恩洪　龔家驥
陳顯曾　楊淑芬　路元興　陳林堂
陳宜和　李樹玲　佟永忠　鄭寶珍
孫康　孫智仁　周延昌　韓承蕃
李潤峰　龐建勛　李學勤　由杞義
朱廣居　梁銘琰　甯事潔　馮秉鈞
李定邦　宋文棨
十二月二十三日

的發生根源，加以人民政府對林必錦等寬大處理，感動了我，因而也想起自己，覺得我在行動上雖然比解放前是積極得多了，但沒有深刻認識到醫務工作者在國家建設中也是重要的一分子，倘使沒有革命立場，爲人民服務觀點，是絕對不成的。尤其是以技術爲營利手段，眼裏只看得見小米或人民幣，那是最卑鄙的。因此，覺得醫務工作者，必須加強思想改造，要把革命理論和自己的思想意識結合起來，展開批評和自我批評，把各種錯誤的思想，不正確的態度，進行嚴肅的、大膽的批判，檢討自己的過失，並從而提高自己，從思想上、從實際行動上建立起爲人民服務的革命觀點。

林必錦事件發生後，在我們民盟的醫務小組內，曾立刻以這一事件爲中心，展開了學習和討論，同志們都結合着自己的思想進行了不同的自我檢討，同時也發現每個人都還或多或少地存在着錯誤的思想意識。大家都認爲全市醫務界應該趕快展開一個有領導、有系統的思想改造的學習。現在我保證：首先在我們瘋癲醫院內所有同志，一致接受林必錦事件的這一教訓，認眞學習結合自己來進行思想改造，並不斷改善我們醫院的制度，希望全市各界多多賜予批評。

天津市瘋癲醫院院長　鄭思遠

無照中醫李清泉 非法行醫任意處方
衛生局給予嚴重批評並令作檢討

編者按：建設局養護隊工人陳秋生，住在八區西頭魚市慶泰胡同四號，他的老婆王秀敏在今年八月三十日病了（她原有心臟衰弱症），延請附近志成祥藥舖的無照中醫李清泉診治，吃下幾劑藥後便死了，因此，陳秋生反映到本報。本報轉請公共衛生局調查處理，經中醫公會處方鑑定委員會鑑定原方結果，認爲病人致死原因尚不是處方錯誤。公共衛生局除對李清泉進行三次嚴重批評教育外，並令其具結和作書面檢討，同時讓志成祥藥舖具結，今後不准再延請無照中醫看門診。現將公共衛生局、中醫公會處方鑑定委員會的來信，及李清泉檢討發表如下：

編輯同志：

接九月二十一日來函暨陳秋生對無照中醫李清泉意見書後，我們曾進行多次調查了解，並予李清泉三次嚴重批評教育。茲將中醫公會鑑定書及李清泉的檢討書隨函附去，請轉知讀者陳秋生爲荷。

公共衛生局

中醫公會鑑定書

查附函陳秋生稱，其妻王秀敏從來身體不大好，氣血虧損，服綠豆湯出汗，服藥又出汗等語，可能係心臟衰弱致死。李清泉所開藥方，均係普通解表滋陰之品，焦四仙雖係消導藥，於症非宜，尙不致促成死因。特此鑑定。

中醫公會處方鑑定委員會委員
程价三　丁叔度　高季培　楊煥文
宋宇鳴　蔣伯鸞　趙寄凡

李清泉的檢討

在八月三十日陳宅約診，病人頭痛身燒微嗽脈象浮數，斷爲內熱受風，處以清涼解表之藥。三十一日、九月一日兩天沒來找，九月二日又來約診，經診視症象如前，只是一般的好了一點，但不應繼續發汗，所以又按前方加減。三日又來約診，發現頭痛身燒寒熱往來有些胸悶，就不願再爲治療，因爲親友情面關係，結果寫了一個方子，那麼我這錯誤也就由此造成了。四日死亡，這是我技術不佳所致。病人的身體虛弱出汗後，我沒給用補氣藥，這是我的錯誤。病人胸悶我問是吃了一碗麵湯，因此，我認爲若停食胸更悶了，便給她吃了焦四仙，當時就沒想連這點消化藥都不能受，過去我在思想上有這樣一個錯誤認識，認爲病人如痰嗽時，室內若有人看管或不致死，但是我爲什麼頭天沒有看出來，也沒用去痰藥，只用了點管不了多少事的廣皮呢？這是我的錯誤，總起來說我的技術和經驗全不够，才造成這一錯誤。決接受批評教育，在未領到開業執照之前，決不執行醫務。並向陳秋生先生道歉。

李清泉

感謝政府對醫務工作者的愛護 醫務界應加強學習

編輯同志：

林必錦等貽誤人命的事件已經正式宣判了。我和很多的醫務界的同人一樣，一致認爲政府的措施，不僅是非常正確，簡直是過分地寬大了。同時政府在處理這一事件過程中所持的審慎態度，那樣虛心地多方面地徵求意見，以教育爲目的，詳細地調查研究，最後以人民的意見爲意見，作爲一個醫務工作者，一方面非常感謝政府對我們的愛護，另一方面也不禁深自慚愧！

解放後，醫務工作者雖然加強了學習，得到了一些新的政治教育，但還是非常不徹底的，所以有時就不免露出馬腳來。就拿我本人來說就是這樣，口頭也喊「爲人民服務」，有時對貧病者來院求治，首先就想到院內的收支情況，就是接受了，也是非常勉強。還有總覺得自己是清高的自由職業者，因爲參加了抗美援朝運動及其它一些羣衆工作，就有些居功自滿起來。尤其在林必錦事件發生之初，認爲幹我們這一行的責任太重了，稍有偏差，羣衆就嚴肅斥責，曾暗想「錯誤誰免得了呢！」並沒有認清這是一個爲人民服務的態度問題。這一事件現在經過羣衆的批評與指導，並追究

全國足球比賽大會舉行時 個別服務員斥責觀衆問題
全國體育總會決予進行檢查

編輯同志：

轉來讀者貿易貨棧業一店員及黃心珊同志對全國足球比賽大會的意見，我們認爲這些意見是很好的，對他們關心人民體育事業的精神表示感謝。個別服務員叱責觀衆說「中國人是奴隸性」的這件事，我們以前不知道，現在我們將責成大會維持秩序部門進一步檢查之。此次大會因經驗不足，致有不少缺點，特別是在比賽場的秩序方面表現較嚴重，黃同志意見今後當注意改進。特此函覆。此致

敬禮。

中華全國體育總會籌備委員會

公營中華油廠某些人員受賄 有關部門應當徹查
一讀者建議工商業者應以蘇學伊爲榜樣 趕快坦白檢舉類似事件

編輯同志：

貴報二十二日發表本市購銷油商業公會主委、祥生新記油棧和新興油廠經理蘇學伊坦白他腐蝕幹部的行賄行爲，我希望本市私營工商界犯過類似錯誤的人，早日自己坦白地作檢討，丟掉包袱。這件事情在報上發表後，已引起各方注意，目前正在大張旗鼓開展反貪污、反浪費、反官僚主義運動的時候，對於私營工商界的思想改造學習是有很大幫助的。

我個人對這件事情有這樣的感想和建議：

㈠蘇學伊所坦白的事實經過，固然還需要調查瞭解，但是他的態度是比較誠懇的，動機也是好的，這樣勇於暴露思想，承認錯誤，並願接受羣衆批評和應得的制裁，這樣的態度，對於本市整個私營工商界來講，是有很大影響的。

㈡公營中華油廠受賄的人員，除了應該早作公開的自我檢討外，希望有關部門對這些貪污不法的行爲，嚴查制裁。

㈢津市私營工商界一共有一百四十多個行業，全部廠商人數不下數十萬人，行賄的事一定不少，這些人都應以蘇學伊做榜樣，趕快忠誠老實地丟包袱，坦白和檢舉出類似事件，徹底掃除舊社會的一切壞作風。

㈣工商聯是津市工商界的領導機關，現在當然已在週密地計劃和佈置工商界的反貪污、反浪費、反官僚主義運動了，但希望抓緊時機推動這個工作，不要過遲，以致領導落在羣衆運動的後面。

讀者　韋澐

李培生貪污抗美援朝捐款 政府應給他處分

編輯同志：

當我們看到本月二十日貴報「讀者來信」版刊載的七區山泉里派出所抗美援朝支分會幹事李培生貪污捐款一事後，感到萬分憤慨。

我們認爲當祖國人民熱烈捐獻支援我們最可愛的志願軍的時候，而身爲抗美援朝支分會幹事的李培生竟利用職務，貪污捐款一百八十多萬，這是人民所不能容許的。他不僅是侵佔了人民的財產，而且也削弱了抗美援朝的力量。雖然已經羣衆檢舉將貪污款項追還，但對他這種惡劣貪污行爲是決不能饒恕的。希望政府予以適當的法律處分。同時，我們認爲山泉里派出所抗美援朝支分會的領導應該公開在報紙上作深刻檢討，檢查他們是否存在着官僚主義作風。我們以爲，只有勇於揭發缺點的人，才能徹底糾正過去的錯誤。

希望全市各抗美援朝支分會，能通過李培生的事件，結合當前反貪污、反浪費、反官僚主義運動，進行檢查本單位的工作，以鞏固我們抗美援朝的力量。

南門外大街九號　幼雲　士遠　展石

人民銀行中山路辦事處 幹部徐鳳祥辱罵嫂子 已承認錯誤並作檢討

進步日報編輯同志：

貴報十一月二十三日刊載本處幹部徐鳳祥辱罵其嫂一節，本處負責同志於見報後，即召該員加以教育，令其反省，並召開員工大會，予以嚴正批評，該員當場接受批評，承認錯誤，作了深刻檢討，茲檢附該員檢討書一份，請予刊登是荷。

中國人民銀行天津分行中山路辦事處

附：徐鳳祥的檢討

編輯同志：

十一月二十三日貴報發表張炳吉同志給我提出的批評，經過領導上的熱心教育和我自己的反省，我已深刻的認識到本身是一個國家銀行幹部，又經過了兩年多的學習，而還存在着嚴重的封建殘餘輕視婦女的思想，是違反國家政策，犯了原則性的錯誤。我和我嫂子談話時，在感情衝動下，竟說出了破壞婚姻的話，當時思想上是這樣想的：「我爲你倆說合，妳還說我不好，」更不應該的是我竟拿菜刀做出不法的舉動，還說：「我宰了妳！」這種惡劣的作風和嚴重的錯誤如發展下去，會發生極大的危險，也就是說，可能造成行兇的事實。現在我哥哥和我嫂子已和好了。這次發生這樣事件，主要是在過去我就認爲女人比男人「低」，一直到事情發生前，我還有輕視婦女的思想，這是由於解放後本身不但沒有了解國家的政策，同時也是沒有虛心學習政府法令的教育，尤其是婚姻法。經過了這次羣衆和領導上熱心的教育，自己深刻地認識到這一錯誤的嚴重性，今後決加強學習政治，切實遵守國家的法令，從思想上徹底剷除封建的輕視婦女的思想意識，改變舊作風，培養革命幹部應有的品質和作風。

徐鳳祥

婚姻法教育了李樹箴 說服母親毅然結了婚

編輯同志：

十區柳州路益世里的李樹箴，出身在一個封建的大家庭裏。過去找對象總是由父母包辦，非得「門當戶對」不可，她自己是得不到一點自由的。就這樣一直躭誤到四十歲也沒有結婚，所以她時常想到自己的前途，就感覺非常苦惱，但是也沒有勇氣向封建勢力作鬥爭。

解放後，她參加了婦聯學習組，受到了有關婚姻法的教育，才知道過去封建制度下的包辦買賣婚姻，不知道把多少婦女關進牢籠裏。今天政府公佈新婚姻法不但保護婦女婚姻自由，更進一步地使得婦女翻身解放。她同時更連想到自己親戚朋友中，有很多夫婦都是由包辦而結婚的，婚後生活很少有美滿的。因此，她便下了決心和家庭中的封建勢力進行鬥爭。

這時她就想到她的表哥的一個朋友徐玉振（比她大四歲，義和糖坊工人），他們在四五年前彼此都有感情，就是由於封建的意識支配着自己，一直爲了「面子」怕說出來大家議論，現在自己批判了不正確的思想，就鼓着勇氣和母親商量，起先母親不同意，她就動員母親去聽婚姻法廣播，又耐心地進行說服，她母親的思想才逐漸轉變過來，她母親說：「你們雙方要同意的話我再也不干涉了。」於是他倆就高高興興地結了婚。李樹箴在結婚時說：「要不是毛主席領導革命解放了婦女，我不會有今天的婚姻自由，現在我把結婚省下來的花車錢十萬元捐獻了，算我報答毛主席恩情的萬分之一。」

市婦聯十區辦事處

婚姻法不僅使婦女得到解放 還可以改善家庭間關係

編輯同志：

自全市展開婚姻法執行情況檢查以來，使很多受虐待的婦女獲得了解放，同時過去的惡婆婆也開始改過自新，使家庭逐漸走向和睦美滿的道路。本市七區清通巷十九號婦女張亞和有兩個兒媳，大兒媳齊子蘭，二兒媳趙素文，她們從結婚後，就受她的虐待，打罵成了家常便飯，她更時常指着兒媳們說：「妳們是我花錢買來的，就應該受我的支使，沒有妳們的自由。」有時孩子夜裏一哭，兒婦要是沒聽見她馬上就拿棍子把兒媳婦打一頓。自從檢查組在七區大張旗鼓地展開婚姻法宣傳後，她開始有了轉變，認識到自己的錯誤。本月十六日檢查組在開明戲院召開市民宣傳大會，這個惡婆婆在六百人的羣衆會上作了檢討，保證今後決不再打罵兒媳婦，並提出今後一定要愛護她們，建立和睦美滿的家庭。

七區公所　王慧英

遭受養母虐待應予保護
七區二小義務班學生任俊江

編輯同志：

在婚姻法執行情況檢查工作中，有一種情況應當加以糾正的，就是繼母虐待前妻所生子女和養母虐待養子的問題。

我校義務班一年級學生任俊江，現年九歲，今天因爲頭部腫起三個大疙瘩，找我給他上點止痛藥，我問他是怎麼腫的，他說是被母親用棍打的（據檢查結果除頭部打傷外，並將左手大拇指打腫）。他還說他母親常打他，有時打屁股打痛了連坐都坐不下。這次挨打後，他母親威脅他說：「如果你爸問，就說叫車撞的，你要說我打的，趕明天還狠打你」。因此任俊江被打後不敢向父親說。今天上藥後也不敢回家。據了解他是其父任方勇由教養院領來的，但自來家後，即常遭其養母打罵。任俊江雖非其親生子女，但亦不應加以歧視或虐待，這是婚姻法條文中明確規定的。同時我們知道兒童是國家未來的主人，每一個公民對祖國後一代都負有教育的責任，而該生家長竟採取這種野蠻行爲虐待兒童，這種侵犯人權的罪惡行爲，我們不能聽任其繼續存在的。爲了使任俊江小朋友今後不再遭受虐待，我們已與該生居住管界派出所聯系研究解決辦法。

七區第二小學衛生導師　李儒銓

爲肅清反動落後書刊 新聞處歡迎羣衆檢舉
現已消滅反動誨淫書籍四千餘冊

編輯同志：

你報轉來楊寶香等同志對舊小說、小人書的意見收悉。關於舊連環畫的清除工作情況，第一步先動員津市連環畫租賃業聯合籌備會各會員，在自覺自願的原則下，把最反動的書籍無代價的交出來；第二步是收換落後連環畫（詳情貴報十一月三十日第二版已刊載）。

在清除舊連環畫的同時，本處對各書店、書攤所有的反動落後書刊，通過圖書業公會也進行了一次清除工作。截至目前已交出爲反動統治階級說教的理論書籍、國民黨匪首及日寇統治時期的宣傳品、以前進口的美帝宣傳刊物、反動文藝小說、誨淫書籍和畫片、介紹帝國主義國家生活方式的作品等四千餘冊。其餘如社會言情小說、荒誕神怪小說等落後書籍，本處正根據中央對查禁書刊指示的精神，在照顧圖書業的生活和營業的情形下，有計劃地進行消滅。個別書商可能還存有反動書籍，這就希望羣衆檢舉，協助我們來作好這一工作。

市府新聞出版處

「歷史教學」雜誌二卷五期 錯字甚多校對太馬虎

編輯同志：

在目前全國一致要求正確的使用祖國語言的時候，而在「歷史教學」第二卷第五期內出現了很多的錯誤（其實以前出版的每期都有或多或少的錯誤），本人就所看到的提出如下：

在「鴉片戰爭後五十年間的中國維新思想」一文中：「……或者准（準字誤）備着一旦金榜題名……」（第二頁）「譚嗣同」與「譚斯（嗣字誤）同」混用於一文內。「雲南回民起義史料」內：「把雲南回民起都（義字誤）寫成『叛亂』……」（第六頁）。「從金人記載中看秦檜」內：「……早把汴京的宗廟朝廷，以至甚麼『君天之讎，不俱（可能爲共字誤）戴天』，置之腦（腦字誤）後了。……」（第十三頁）。「中法戰爭」內：「……尤爲痛心在勝利反而訂立了喪權辱國的條約，有人說：『法人不勝不（而字誤）勝，中國不敗而敗』。」（第三〇頁）

這裏邊有輕重不同的錯誤，有些看了使人糊塗，有些看了使人好笑，有些錯誤簡直是不可原諒的，很明顯的這已不是技術上的問題，而是負責編輯「歷史教學」的人對讀者不負責任的問題。我希望「歷史教學」編者能用正確的、踏實的態度來檢討錯誤，改進工作。

北大　陳漢章

新華戲院　票價 一千五 一萬七 一千四
領導 明社　全體演員（筆劃爲序）
徐東明　徐東來
于金奎 白玉華 呂長福 哈寶山 姚玉剛 郝鳴超 孫鳴凱 張德發 楊世禎 蘇世明
連日狂滿請早購票　臨別紀念只有兩天
★今天夜場★〈星期二〉 穆天王 挑滑車 大保國 探皇靈 二進宮
★明天夜場★〈星期三〉（全部）王寶釧　花園贈金 彩樓招親 平貴別窰 鴻雁捎書 武家坡 算糧 大登殿止

中央重工業部鋼鐵工業局
天津鋼廠
主要產品
電極・圓鋼・鍍鋅鐵絲・鋼絲繩（礦山用 機械用 船舶用）
（6，8，12吋）方鋼・鍍鋅刺鐵絲・
錳鐵・盤條・平頭木螺絲・鍍鋅鋼絞線
矽鐵・黑鐵絲・洋釘・鋼絲
洽購處　天津十區保定道六十五號　電話 3.4358 4037 5351　電報掛號：6921
歡迎函詢　歡迎訂購　高錳鋼鑄件

遺失人民銀行大沽二組380號存單二百萬元作廢　楊叔瑛

上海市公私合營　永星化學工業公司出品　永星牌
化學純甘油　比重—1.263　成份—99%
藥用純甘油　比重—1.250　成份—96%
三壓硬脂酸　碘化價—3以下　凝固點—56℃以上
二壓硬脂酸　碘化價—8　凝固點—58°-60℃
地址：上海中山東一路六號　電話：一二五三七・一三一二二七　電報掛號：二三〇四三

歇業　蒙工商局批准歇業，所有欠內欠外及保證作速來北門西清理　義興厚紙料莊

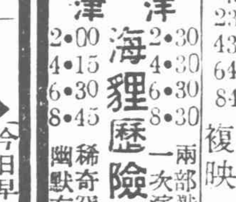
遺失　茲遺失中孚銀行天津字第3292號存單一紙，頭保管條一紙，寄存滄州礦地公司股票七百股，除向該公司掛失外，特此聲明作廢更生

遺失天津市工商局第八分局一〇〇〇九八號行商證一紙，除呈報外，聲明作廢　樊明遠

本號執有冀州礦地公司第2506—2508號股票共壹百伍拾萬股，留印鑑「裕大」長形楷字圖章，已遺失，特此聲明作廢　裕大證券行啓

克尼英語教授　即日起一月三日止 彰德道義品大樓23號　名額10名報名

訂閱本報　請撥電話　2.5145　4108

抗美援朝　第一部　北京製片廠文獻記錄片　28日起各院同時獻映

本片眞切地報導了中朝人民軍隊並肩作戰的英雄行爲和輝煌戰績。充分的發揮了國際主義與愛國主義精神！

光明	上權仙	大光明	莫斯科	和平	勞動	河北	美琪
200	130	245	300	230	210	230	245
415	330	515	500	615	410	430	445
630	715	815	800	830	610	630	645
845	915				810	830	845

三頭兇龍　高學寶 斬龍劍　只演三天　突破蜘蛛網 羅

平安	華安	亞洲	國光	華北
200	230	•	200	230
400	430	245	400	435
600	630	500	600	645
800	830	815	800	845

兩家春　配合新婚姻法・特再版複映　秦怡 王人美 王龍基主演

北洋 2•30 4•30 6•30 8•30　天津 2•00 4•15 6•30 8•45
海狸歷險記　兩部獸片一次演全　稀奇有趣 幽默罕見　野獸劇院　會員證兩千元
團體組織看「抗美援朝」影片可享優待價須先向各院登記

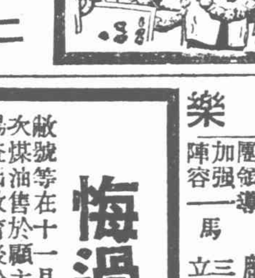
大舞台　白玉崑　紅風京劇工作團演出
今日早場 碰碑 艷陽樓 全部生死恨 古城會 訓弟　晚場 女皇帝與妓女
劉俊文　南北馳名 勇猛武生 近日準演猴王

新中央　新型越劇　上海新越劇團　今天兩場　秦香蓮

共和　小盛春 小王虎辰　今早場 洗浮山 打登州 趙五娘 廣泰莊　今晚場 界牌關 鐵弓緣 反五關 安天會 十八羅漢

中國大戲院　首都實驗京劇團　三市尺以上兒童照章購票
（今日夜場最後一場）最末一場大武戲會　李萬春 連演三齣 三分飾角
穆天王 艷陽樓 長坂坡 漢津口 扈家莊 美猴王 鬧天宮
李萬春 前飾趙雲 中飾關羽 後飾美猴王
每晚七點★准時開演　票價五十★至一萬四　售票時間下午一點起始

天華景　今早晚隆重上演　五六八場幕景名劇　紅樓二尤

朝鮮前線戰地情況　王琛　志同院各講　抗美援朝 文獻紀錄片 廿八日演
本片免稅票價兩千一千五　北京廠出品文獻記錄影片　抗美援朝（第一部）　廿八日起市內全影院同時開始獻映 各院登記團體

本片眞切地報導了中朝人民軍隊並肩作戰的英雄行爲和輝煌戰績。
加演：㊀朝鮮停戰談判 ㊁美特務匪李始開 ...

昇平　正風劇社　六歲紅 新翠霞 小蓮君　今天早晚　小丈夫　宣傳新婚姻法

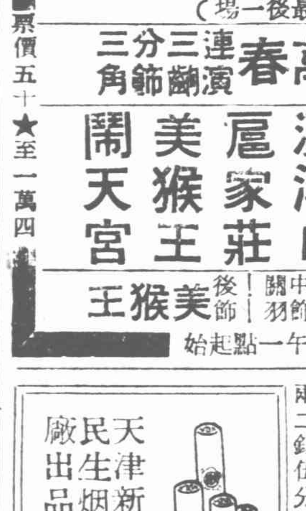
隔電紙　規格齊全 零料特廉　電話：三三二六九　地址：㈠濱江道新華大樓四〇八A室

本報承印　書籍講義 報章雜誌 招貼傳單 表册單據
印刷精美　交件迅速　價格低廉　定期不悞
電話 2.4020　羅斯福路進步日報社

春生快輪　現已放回　一月二日到津　一月二日結關　一月四日離津　出口香港
已呈請天津區港務局備案　怡和有限公司天津分公司代理　印輪船有限公司啓　解放北路一五七號　電話31296 33845

天津工商業叢刊
1 棉織品類　2 土產貿易　3 五金機器農具　4 農雜具　5 水產業　6 油脂油料　7 紙烟火柴　8 日用百貨　9 國藥業　10 皮毛腸衣
經營的方向
每套十本定價一萬五千元書店報攤均售　外埠平寄另加郵費一千元
羅斯福路進步日報社編印

本報招登賀年廣告
地位無多　請速洽定
本報定於一九五二年元旦發行增刊，刊登迎接新年論文及總結性的重要資料，爲便工商各界刊登賀年廣告，特闢廣告專欄，歡迎各工商業在迎歲聲中刊登廣告宣傳，既可加強營業範圍的擴展又可與廣大羣衆取得更多的聯系。地位無多即希儘速洽定，如荷惠刊，請撥電話2.0949及2.0698，當即派員前來接洽。此啓。
一區羅斯福路　進步日報廣告課啓

天津民生新烟廠出品


遺失聲明　江西省南昌市稅務局第一分局發給中字第〇六〇八號貨物運單一紙，計杉木六二錢伍分，特此登報聲明作廢　唐穀恒

聲明　本堂戶名「共濟堂」所有中國銀行玉字二三三、二三四號股票二紙，業已遺失，特此聲明作廢　共濟堂代表人張曉峰啓

悔過道歉　敝號等在十一月份將所售之煤油摻兌，非法牟利，損害主顧，今後決不再犯，特此登報道歉　中興號 廣記號 鴻昌號 天聚號 裕民號 雙順合 悔過商號

燕樂　天津曲藝工作團　馬麟書　馬三立 張慶森 趙佩如 陳亞南

天前進　王素秋　今早五女哭墳 梁山伯　今晚打狗勸夫

桂社劇　預告　藝海深仇　新穎新型的劇情佈景演奏

大衆　銀達子 金寶環 劉金秀 寶珠鑽 元元紅　今早場 牧羊圈 寶蓮燈 花田錯　今晚場 金水橋 火棍 打烟 金枝

上平安　本團自東北聘請青年京劇家

小梨園　天津市曲藝工作團　小彩舞　早晚

克林餐廳　本餐廳響應政府號召特備節約餐　一湯一菜清茶麵包　每份六千五百元

◀◀大公報出版書籍▶▶

朝鮮戰局	每本 5,000		中國的世界第一（第一册）	每本 3,000
保衛和平	每本 6,000		中國的世界第一（第二册）	每本 3,500
上海便覽	每本 20,000		中國的世界第一（第三册）	每本 3,500
中國土特產（第一册）	每本 5,000		中國的世界第一（第四册）	每本 3,000
中國土特產（第二册）	每本 5,000		朝鮮在戰鬥中	每本 5,000

羅斯福路進步日報社經售

關於裁減軍備、禁止原子武器和建立國際監督

一九五一年十二月十八日在聯合國大會政治委員會會議上的演說

維辛斯基

【新華社訊】洛斯社巴黎十九日電：蘇聯代表團團長維辛斯基於一九五一年十二月十八日在聯合國大會政治委員會會議上就裁減軍備、禁止原子武器和建立國際監督問題發表演說如下：

最近幾天來，第一委員會的注意力集中在美、英、法「三國」的所謂修正提案和蘇聯代表團所提出的修正案上面。

某些代表團的代表，首先是修正提案的擬訂者，費了不少力氣想使我們相信：他們已對提案作了許多修改，如果和它們——美國、英國和法國——早在十一月十九日提出的原提案作一比較，這個新的提案的確可以說是有了改變，是經過修改了。

然而，如果仔細地研究一下這個經過修改的提案，便可知道其中並沒有什麼比較重大的改變。是的，這個所謂修正提案裏有了某些個別的、無關大體的改變，但是和先前的一個提案基本上是沒有什麼不同的。這個提案也和原來的提案一樣，企圖以蒐集軍備和武裝部隊情報的建議，來代替裁減軍備和武裝部隊、禁止原子武器和建立國際監督的問題；從本質上說來，此外就再也沒有什麼了。這個提案仍然保留着原來的目的，要想妨礙裁減軍備和禁止原子武器。

因此，我們在這裏就得非常小心不能輕信三國提案擬訂者在這裏說的話，尤其是不能輕信耶塞普先生的話。他們說，美國努力找出實際的解決辦法；照耶塞普的話說，這種辦法會產生某些大家同意的結果，以緩和國際緊張局勢。他們又說：美國提出的建議是將來作出決定的關鍵，它展開了寬廣的道路，努力謀求解決目前未能解決的問題，並減少摩擦與爭端。假如在這個問題上，美國政府的行動的確本着這種精神，那它在這個「三國」修正提案裏就不必從頭到尾都用含糊和不確定的說法。這方面的情形和原來的提案是一點分別都沒有的。例如，只要分析一下「三國」修正提案的第三節，便可以最明顯地看到這一點。新提案這一節和先前一個提案同一節的原文唯一不同的地方就在於：某些條文換了一個說法，另一些條文的說法更加狡猾，這些說法和原來的說法同樣地掩蓋着這一節的真正目的。

在這個「三國」的所謂修正提案裏，歸根結蒂說來只有一些次要的修改，其目的是要轉移別人的注意，以掩飾美、英、法三國的基本方針——就是繼續堅持耶塞普、勞埃德和莫克諸位先生在這裏所談到的根本概念，他們的心目中仍然是死抱着這個巴魯區計劃。

耶塞普先生最近一再說，美國竭力想建立一種國際制度，以保證裁減一切武裝部隊和一切類型的軍備。他這些說法得到勞埃德和莫克兩位先生以及其他某些代表，如玻利維亞和祕魯代表的附和。可是，表現美國和跟在它屁股後面的某些其他國家的一切所作所爲和它們的政策的許多事實，卻都完全駁倒了他這一切說法。

儘管聯合國對於禁止原子武器問題、建立國際監督和裁減軍備與武裝部隊問題的廣泛討論，現在已進行到了第二個月，而且美、英、法三國還說他們願意在這方面採取必要的措施，可是它們自己卻祇是說空話，而對於把這些話具體化——至少看來稍微像個大會決議——的任何努力，都固執地予以抵抗。

同時，在這些國家裏，在它們的政府的領導下，正在不停地進行着規模越來越大的進一步增加軍備與武裝部隊的工作、生產和改進像原子武器那樣的侵略和大批屠殺人民的日新月異的武器的工作。

美國國防部長向美國總統提出的一九五一年上半年報告，堅決主張進一步擴大美國的軍事計劃，並號召美國人民爲了順利完成這個計劃而作更多的犧牲。

美國國防部長在他的報告中談到了在製造各種各樣的原子武器方面和製造原熟極原子核作用軍備的研究工作方面而獲得的極令人興奮——照他的話說——的成就，更不用說飛機、軍艦、坦克等等了。

美國國防部長羅維特先生對於美國的六百億美元擴張軍備計劃，簡直可以說是高興得發了狂。

儘管到處都對即將到來的生產過剩的危機紛紛發出警告，犧牲和平工業以擴張戰爭工業的工作卻在全力進行。如像大家都知道的，目前美國的戰爭生產量每月至少達二十億美元，爲一九五〇年最後一個月的水平的三倍。儘管擴張軍備與準備新戰爭的政策越來越厲害地損害着在內外政策上採取了這種方針的各國的經濟（這種政策對這些國家的經濟說來是危害很大的），然而由於那些從戰爭和戰爭準備中謀取利潤的美國和西歐國家的全國製造商聯合會這類壟斷組織的鼓勵，也由於那些參加北大西洋侵略集團的國家的外交領袖的鼓勵，這種政策仍然在繼續推行着。

在這一方面，人們只要提一下美國國防部發言人洋斯特不久前的聲明就夠了。洋斯特要求美國和與美國結盟的西歐各國加速生產軍備，並以他所說的將要到來的各種危險相威脅。

洋斯特說：我們必須明確地瞭解，明年可能是西方歷史上最危險的一年。他接着說：如果我們牢記這個觀念，並且按照這個觀念行事，我們就完全能夠完成艾森豪威爾將軍和許多其他北大西洋聯盟領袖要求我們去做的事，並且超過我們的重整軍備計劃所規定的範圍，換句話說，就是擴大進行擴軍運動。

這就是爲什麼美國政府和馴順地追隨着它的英、法兩國政府事實上不同意採取措施來禁止原子武器和裁減軍備與武裝部隊的緣故。通過這種建議和致力於真正實行這種建議，絕不符合美國現行外交政策的整個趨向，因爲美國正在頑固地走着使國際關係複雜化和準備另一次世界大戰的道路。

在這種情況之下，我們可以設想美國統治集團以及在這個問題上支持他們的英、法兩國的統治集團能夠真正認真地爲裁減軍備和武裝部隊與禁止原子武器及建立國際監督而努力嗎？因此，我們敢於答覆對我們提出的上述問題：美、英、法三國政府正在頑固地拒絕通過蘇聯的提案和修正案（這些提案和修正案提出了目的在於真正禁止原子武器、真正建立國際監督、真正裁減軍備與武裝部隊的建議），正是因爲這個緣故。

這就是爲什麼不可能在耶塞普先生的演說（且不提勞埃德先生和莫克先生的演說）中找到（事實上，我們並沒有找到）任何想努力使美、英、法三國在這個問題上的立場和蘇聯的立場更加接近些的跡象的緣故。他們頑固地拒絕這樣做。這也是很自然的，因爲蘇聯堅決主張的，不是在口頭上保證準備實行這種真正能夠緩和國際緊張形勢和確保和平與各國人民安全的重要決議，而是通過無條件禁止原子武器、建立嚴格的國際監督以保證這種禁令的實行、裁減軍備與武裝部隊等決議。

但是，這些國家不能光是反對蘇聯提案和蘇聯修正案。他們必須把他們在這個問題上的立場說成似乎是正當的。他們必須用漂亮的詞藻來掩飾他們的立場，以便把問題的真正實質掩蓋起來。

在這方面值得注意的是美國報紙最近發表的消息，大意說，美國共同安全署的助理署長畢賽爾曾要求制定一個新的美國外交政策，這個政策要能表現出（正是爲了表現，也只是爲了表現）：歐洲軍整軍備計劃，和改善西歐國家的社會與經濟狀況的更廣大的目標比較起來，只是次要的事情。

畢賽爾提到這個事實：他說從過去一年中的世界輿論看來，美國的威望驚人地降低了；據畢賽爾說，這是因爲人民開始得到結論，認爲美國光是主張擴軍，認爲一切所謂美國除了擴張軍備與增加武裝部隊的目的以外還有一些其他目的的說法都已經破產了。

無疑地，在第六屆大會上，就是在這裏的第六屆聯合國大會上，「三國」之所以提出裁減軍備與武裝部隊的建議也是爲了同樣的目的——把真正裁減軍備與武裝部隊、真正禁止原子武器的問題淹沒在談論中；把整個事情弄成像是蒐集關於武裝部隊與軍備的情報；像過去一樣集中精力從事擴軍，阻撓任何裁減軍備與禁止原子武器的建議。

我們並不隱諱，我們正是從這個觀點出發來考慮原來的「三國」提案和現在這個經過修改的提案的。

雖然在文字上有某些改變，英、美、法三國的修正提案的內容與它們以前的提案是完全一樣的。大家只要仔細地審查一下經過修改的上述提案，就會很容易地相信這一點了。

假如說這個修正提案中有了一些新的因素，必須說明這並沒有使事情有任何改善。這首先是指「三國」修正提案序言中的第二段而言，那裏面提到所謂集體安全的有效制度。

假如大家真正遵守了聯合國憲章，假如在引用這個關於集體安全的提法時是依照聯合國的原則、宗旨和任務，不用說，努力達成有效的集體安全是必然不會引起什麼反對的，因爲大家知道，集體安全是聯合國憲章的特別條款——第五十一條與第五十二條所規定的。

但是我們知道，一九五〇年十一月三日在參加北大西洋集團的聯合國會員國強迫之下通過的決議案，主張採取與憲章中規定的原則背道而馳的措施，這已經不僅是不依照聯合國憲章來引用關於集體安全有效制度的提法，而且是直接違背憲章了。

去年的事態發展尤其清楚地表明：第三百七十七號決議案中所規定的所謂集體措施計劃，事實上是一個危險的計劃，是——我要率直地說——一個戰爭的計劃，儘管這個計劃是用關於安全的字眼、關於和平的字眼偽裝起來的。關於第三百七十七號決議案，我們以後還要詳細地、直接地來談。所謂集體措施委員會的報告中所提出來的計劃的目的就是要繼續擴張軍備、動員人力物力以繼續進行北大西洋集團在遠東所進行的戰爭，並準備發動別的戰爭冒險。因此，這種計劃就和聯合國當前的任務——裁減軍備和武裝部隊的任務——完全相反。

大家知道，廣泛地利用關於集體措施、關於所謂「有效的」「防禦」措施的說法以及用來掩飾策劃這些措施的人們的好戰陰謀和計劃的類似的說法，是要進一步散佈戰爭狂，進一步擴大與加强戰爭措施。

固然聯合國憲章上談到了防止和消除對於和平的威脅，制止侵略行爲或破壞和平行爲的有效集體措施，也在第五十一條談到了以行使單獨或集體自衛權利和以維持國際和平及安全爲目的的有效措施，可是聯合國憲章的規定的宗旨，是和「三國」修正提案的規定完全不相同的。

修正提案序言第二段談到了所謂集體措施的有效制度，這一段無疑是以第五屆大會的決議案中的所謂集體安全制度爲根據的。蘇聯代表團反對第五屆大會的這一個決議案，其他一些國家的代表團也反對這個決議案，因爲這一切的「集體措施」的目的，事實上，正像朝鮮戰爭的實例所表明的，並不是保衛和平，而是便利北大西洋集團去推行侵略計劃，北大西洋集團企圖在聯合國中佔據決定戰爭和和平問題的支配地位。

如果我們來看一看「三國」修正提案序言的第三段——這一段是代替原來提案的第二段的——那就可以看出，唯一的差別就是這一點：「足以防禦而不足以侵略的水平」這半句話在這裏被删掉了。也別說，還有一點不同，那就是：「爲達到這種目的的必要方法」這半句話在原來提案上是在這一段的末尾，現在已經移到這一段的開頭了。

耶塞普先生解釋說，關於武裝部隊和軍備水平的那半句話被删掉了，因爲蘇聯代表和其他代表對於這種措詞表示懷疑，耶塞普先生又說這是一種根本的改變。

雖然「三國」修正提案中不再提到「水平」，不再提到對於一切武裝部隊和軍備的一般限度和限制的「標準」，可是這絕對不是表明提案的授意者已經真正決定放棄他們在這個問題上的立場了。

那樣設想是毫無根據的，這一點已經由修正提案的第六節甲項表明出來了，這一項，把原來提案的序言第三段和第五節乙項中所表示的觀念，直述了一遍。不錯，第六節甲項是規定由委員會決定如何計算和確定一切武裝部隊和一切軍備的一般限度和裁減數量的。可是，這自然就是責成委員會決定原來提案上所提到的水平和標準了。既然如此，問題就仍然是原樣未變。

蘇聯代表團過去建議以另外一節來代替原來提案的第五節。對目前修正提案的第六節說來，也是一樣，我們建議用另外一節來代替第六節，就是責成原子能與常規軍備委員會在三個月之內根據大會關於該問題的決定，擬訂實施這一決定的具體建議，提交安全理事會審議。

我們認爲像修正提案第六節所規定的那樣把委員會的任務限定在很狹小的範圍內是不適當的，而且，修正提案又是僅限於確定「水平」和「標準」，從討論這些問題毫無結果的經驗看來，修正提案的規定是特別不適當的。

我們認爲敘利亞代表團團長的建議是更爲適當和切實可行的，他談到需要使委員會有行動自由，不要只給它以有限的權力，如果只有有限的權力，它就不容易找到解決它所碰到的各種問題的辦法。

蘇聯代表團的建議是朝着這個方向去做的，我們覺得這個方向是正確的。這爲委員會將來的工作開闢了更好的前途。

重要的問題是：安全理事會常任理事國——美、英、法、中、蘇五國——在通過該決議之日起的一年內把它們在通過該決議時所擁有的軍備和武裝部隊裁減三分之一。

莫克先生在這裏試圖講某一個人的逸事來嘲笑上面所說的建議（他本人是最欣賞這個笑話的），他說，有一個人只有一套衣服，人家叫他把這套衣服裁去三分之一。可是，法國代表最好不要拿影響某些國家局勢的那些問題來開玩笑，在那些國家裏，正是由於他們所執行的政策，許多人不久就會連一套衣服也沒有了。（笑聲）

蘇聯修正案裏關於這一項的建議是：

大會認爲：「在聯合國大會通過了禁止原子武器及裁減軍備和武裝部隊的規定之後，聯合國會員國和目前的非聯合國會員國必須立即——至遲不得超過一個月——向國際管制機構提出完備的報告，說明在上述規定通過之時它們的武裝部隊和各類軍備（包括原子武器在內）的詳細情況。」

我認爲不需要再詳細說明我剛才所說的兩個規定的理由。

我曾指出：反對這個建議，反對我們關於大國把一切軍備和武裝部隊裁減三分之一的建議，是根據一種完全錯誤的說法，就是說通過這樣的建議就會使蘇聯保存所謂軍事優勢。我們也曾指出，反對蘇聯的建議也是根據所謂「均勢」的錯誤理論。

我們提出了理由和歷史上的事實來駁倒這種理論和某些人的主張，這些人現在又試圖使這種理論復活，並把它應用到目前局勢上，說什麼正是大國間的「均勢」才能保證國際和平與安全。

不幸得很，除了玻利維亞代表關於這方面的沒有說服力的答辯以外，我們沒有聽到對於我們批評的答覆。

玻利維亞代表在當時認爲必須對我們的論據提出反對意見，但是他又不得不承認：在這裏聽見了蘇聯代表團關於一九二一年——一九二二年華盛頓協定的意見後，他對這個問題感到興趣——當然，我們歡迎他的這種舉動——於是他開始研究這個協定並得出下列結論：這個協定的目的是要確立美、英、日三國武裝部隊的均勢來確保真正和平的，但是，軍國主義的日本在一九三四年背棄了這個協定，成爲侵略者，並在遠東發動戰爭。

可是，我講的也是這回事呀。那麼玻利維亞代表對於我所說的話，改變了些什麼或者增加了些什麼呢？他不過暴露了他的「淵博」的秘密罷了。

但是他講過那些話以後，很不幸的，他並沒有從這裏得出適當的結論。很明顯的，這是由於缺乏時間和研究這個問題太倉促的緣故。但是玻利維亞代表要得出結論還是不會太困難的，只要他把偶然草率地研究這個問題時所知道的一些事實仔細地衡量一下就可以了。從這裏只能得出一個結論：華盛頓協定並沒有防止日本侵略，所謂「均勢」在矛盾的壓力下垮了台，矛盾使締結華盛頓協定的大國分裂，而這種矛盾目前仍繼續在帝國主義國家陣營中發展着。

祕魯代表說蘇聯一方面要禁止原子武器，同時卻竭力在其他具有同樣破壞力的武器方面爲自己保持行動上的自由，這也是大錯特錯的。

我必須提醒祕魯代表，以及發表同樣意見的黎巴嫩代表——如果我沒有記錯的話——早在一九四八年，在蘇聯提出的常規軍備委員會工作計劃草案的各項補充建議中，就有一項建議指出——必須不但完全禁止生產和使用原子武器，並且還必須完全禁止生產和使用其他各種用於大規模破壞的武器。

這樣可以看出，不但必須取消和禁止原子武器，而且還要取消和禁止一切其他種類的大規模屠殺人類的武器的問題，他們拖延了三年方才提出來，而蘇聯代表團早在一九四八年就已經提出來了。從那個時候起，蘇聯方面從來沒有過絲毫的暗示，說它在這個問題上的立場有所改變。問題的這種提法是完全符合蘇聯在這個問題開始發生時就採取的立場和總的政策的。

例如，這一點曾經並且今後還將表現在這樣一件事實上面，那就是——我現在可以宣佈——我們完全支持昨天埃及代表團提出的修正案，這個修正案不但提到無條件禁止使用原子武器，並且還提到其他一切種類大規模破壞的武器。

我們完全地、充分地贊成這個修正案，祕魯代表先生，這個問題你可以完全放心。

如果你真正要把其他一切大規模破壞的武器與原子武器一起禁止，那麼今天你就投票贊成禁止原子武器吧。但是你是不會投票贊成的。你在這裏提到除了原子武器以外的各種主要的大規模破壞的武器，只是爲了掩飾你要投票贊成那個對於禁止原子武器絲毫不加暗示的提案，只是想要在這個問題上用虛偽的、含糊的、不明確的、空泛的和模稜兩可的字句來反對禁止原子武器。

你說我們的立場不明確——說我們想要隱藏一些東西——說我們一方面要求其他國家把它們所擁有的一些武器從國家軍備中取消，另一方面我們卻想爲自己的利益來使用類似的東西。你錯了。你完全錯了。你正在過分奴顏婢膝地走着一條你本來不應該走的道路。

祕魯代表還把「無條件」禁止原子武器的意義解釋錯了。

我講到這點時是感到很奇怪和有趣的。我知道當我說我感覺興趣時，他們一定不高興。但是「對於真正滑稽的東西發笑是不犯罪的」。我們說「無條件禁止原子武器」。而你告訴我們說我們的這個「無條件」是要依賴監督的！我們從來沒有說過這種話。

你對「無條件禁止」一詞的了解是完全錯誤的。我必須解釋，我們所了解的無條件禁止原子武器根本不依賴監督，不依賴它的組織、形式以及實施監督的方法等等。不是這樣的，蘇聯代表團要求無條件禁止原子武器，意思是說禁止原子武器必須不依賴任何條件，例如巴魯區計劃所提出的「階段」的條件，或者是任何其它足以使原子武器禁令不能實行以及在若干方面予以限制的條件。

我們對它的了解就是這樣的。因此我們真誠地堅持無條件禁止原子武器。

我們常常說監督不能自動地禁止原子武器。又說管制機構只能完成監督任務，就是保證這個禁令受到遵守。但是假如沒有禁令的話，那監督就沒有目的了——不論是說無條件禁止也好，有條件禁止也好。照我看來，這個問題在爭執了五年多以後，現在應該是雙方了解彼此態度的時候了。祕魯代表很可能是對這個問題還沒有充分的了解。

祕魯代表提到了些數學的詭辯，在這方面他也犯了錯誤，因爲最好是用合乎邏輯的論據，而不是來一套數學的詭辯。詭辯總是詭辯。正因爲它沒有權利自稱是真理，所以它才是詭辯。但是邏輯卻永遠是邏輯，它與詭辯不同的地方就是它有權稱做真理，因爲合乎邏輯的事是真實的，而相反的，凡是不合乎邏輯的就不能認爲是實在的，或者是真實的。

祕魯代表到底離開真理、離開事實多遠，這可以從他的絕對沒有根據和有偏見的發言中清楚地看出來，他硬說蘇聯的政策使得世界上失去了信任。雖然他具有一個有教養的人所有的一切涵養，他竟說出這種話來。他真可能相信他自己說的話嗎？——相信國際關係中失去信任是由於蘇聯的緣故嗎？你真這樣想嗎？我很懷疑，因爲只有戴了遮眼罩因而看不見他周圍發生的事情的人才會這樣想。

我們面前的和周圍的一切事實——所有這些事實都證明國際關係中失去了信任並不是蘇聯的過錯。主席先生，當然我不會來列舉這些事實，這倒不是因爲耶塞普先生可能像昨天他在我的同事、白俄羅斯代表演說的時候一樣不能控制自己，要求停止揭發這些事實，而是因爲這些事實我們已經在這裏說過很多次，並且我也不願意過分地佔用第一委員會的時間來說這些事實。我只是要說在這件事情上，祕魯代表確是說中了他自己，他說，在敘述事實時，假如所說的與事實不符，對事實說來，倒反而更壞了。

在這裏我可以舉出祕魯代表的發言與法國代表的發言的某些相似地方。法國代表也想暗中諷刺蘇聯，雖然他知道這得非常清楚，假如他這樣做會立刻被揭發的。莫克先生在這裏暗示說，大約有十五個國家，據說是由於蘇聯的過錯已經喪失了獨立——這種離題的說法是一種軍事上的狡詐手段，採取這種手段是由於知道已經毫無辦法給自己的主張辯護了，而這種主張是不能老老實實地來辯護的；是由於希望來分散大家對正在討論中的問題的注意力，甚至不惜利用爲上流社會所不能容許的方法來達到這個目的。

至於我們正在討論的問題的實質，莫克先生在這裏老是翻來覆去地說着那一句話。他說，蘇聯企圖保存它在武裝部隊方面的優勢，消除美、英、法三國——據莫克說——在別的方面存在着的優勢。他再次談到蘇聯武裝部隊的數量，談到蘇聯有多少師軍隊，有多少飛機，自稱他實在異常精確地知道這些數字；而談到美國、英國及其盟友的武裝部隊數字時，他就故意加以縮小。我們還需要回頭討論這個問題嗎？如果需要，我們認爲莫克和那些在這問題上準備追隨他的人可以看一看美國衆議院撥款委員會特別小組委員會一九五一年的會議記錄。這些記錄上載有美國、英國、法國、意大利、比利時、丹麥、荷蘭、挪威、葡萄牙、甚至盧森堡的武裝部隊的材料。根據這些材料，這些國家的武裝部隊總數幾乎有五百五十萬。這些數字，甚至和莫克先生等人在這裏談到蘇聯武裝部隊時所引用的荒謬數字比較起來，也足夠暴露莫克先生等人在這問題上的整個態度和論據是怎樣毫無根據了。

然而，莫克先生跟在耶塞普先生後面，繼續重複他們那些在事實面前顯得毫無意義的論據。他把事情歪曲了，把我們主張禁止原子武器、裁減軍備和武裝部隊的建議說成單方面的要求，說我們這建議目的在於剝奪美國的原子優勢，保持我們自己在其他各方面的優勢。

這是錯誤的。禁止原子武器的措施適用於一切擁有原子武器的國家，因此所有這些國家由於擁有原子武器而取得的優勢都被剝奪，單是從這一點來看，那種說法就已經是錯誤的了。

至於常規軍備方面，五大國在一年內各自把軍備和武裝部隊裁減三分之一這個規定，也不會使蘇聯佔什麼便宜。這已經是很明顯的。從軍備和武裝部隊目前情況看來就十分明顯，這是我們已經說過的。尤其重要的是這樣一個無可辯駁的事實，就是蘇聯的武裝部隊是用來保衛它的國土的，並不是爲了實現侵略計劃的，我們蘇維埃國家從來沒有這樣的意圖，我們的外交政策裏也從來沒有這樣的事。

甚至艾奇遜先生也承認，領土廣大、人口衆多、疆界很長的國家保持龐大的軍隊，乃是理所當然的。愛好和平的國家的龐大的軍隊不會威脅任何別的國家，甚至軍隊比較小的、或者甚至十分弱小的國家。相反地，一個國家縱然很小，但是如果它是一個侵略性的國家，執行侵略性的政策，抱着征服鄰國的計劃，或甚至於抱着奪取世界霸權的想法，那麼它就是對世界和平的真正威脅。例如，從前的普魯士就是這樣的，它從來不是一個領土廣闊的國家，然而卻是一個侵略性的國家，一個好戰的國家，因此，雖然它的軍隊比較地說並不算很大，但它卻是對和平的一個威脅。

這一點已從各國歷史的無數事實中得到證實，我們不應該忘記這些事實，正如不應該忘記歷史的教訓一樣。然而，某些代表卻不願記住歷史的事實，相反地，卻要閉起眼睛不理睬這些事實，甚至於不理睬現代的事實。

我這裏特別是指這樣一些國家，他們在這裏爭論不休，想否認國際緊張的責任在於以美國爲首的北大西洋集團各國。但是，這種緊張是由於瘋狂的擴張軍備運動造成的，是由於在外國組織新的軍事基地、擴充現有基地而造成的，這難道不是事實嗎？舉一個例說吧，我願提醒你們，就在今天，就在目前這時候，美國正在摩洛哥建築五個新的空軍基地，看來似乎是原子攻擊基地。無論如何，原子武器目前已經成了整個美國軍隊的武器的一部分。這能不促成緊張局面的惡化嗎？能不引起不安和驚惶嗎？這能不引起焦慮嗎？能不威脅各國人民的安全和動搖他們對安全的信心嗎？在遠東發動軍事行動，拼湊新的軍事集團，公然準備新的世界大戰——這特別可從美國的活動中獲得證實。這一切難道沒有使國際關係更趨複雜，並造成緊張狀態嗎？但是，實行上述這一切措施的是誰呢？進行這種瘋狂的擴張軍備運動的是誰呢？在全世界各地建築新的軍事基地，擴充舊的基地，主要的目的是要用這個環狀基地網來包圍蘇聯和人民民主國家的又是誰呢？

當然這就是美國，它在本國樹立擴張軍備的範例，它必須對目前某些西歐國家正在進行的軍整軍備，也就是擴張軍備運動負責。誰要是不很相信這點，可以看一下最近羅馬北大西洋集團理事會上的情形，可以看一下在北大西洋集團陣營內部普遍的情形。這一來，他就會深信不疑了。

我們且拿法國來做例子。幾天以前，「世界報」寫道：美國政府繼續對法國政府使用壓力，使法國政府超過如「世界報」所說的在一九五零年十月所確定的「法國預算的可能性」，這就是說，使預算更加提高；儘管事實是：大家都知道，法國國防部所規定的經費是一九五一年六千一百億法郎，一九五二年七千二百五十億法郎，一九五三年爲七千五百二十億法郎，其中還不包括印度支那、海外領土和所謂北大西洋公約組織的費用在內。

自然，如「世界報」所報道的，法國政府必須要請求哈里曼增加美援來彌補赤字，據「世界報」說，赤字「可能危害法國軍備到無法補救的地步」。

但是，目前英國、比利時、意大利和西德也發生了同樣的情形，在這些國家，關於所謂軍整軍備，更準確一點說，關於擴張軍備運動的一切措施都是由美國侵略集團的政策和命令決定的。

杜魯門總統駐歐洲經合總署代理特別代表波特爾最近（就是在今年十二月初）說：歐洲現在的主要任務是軍整軍備，而不是復興。另外，他發出警告說：軍整軍備的負担是很沉重的，但是歐洲的工人和農民必須担起這個擔子來……。

那末，我們且問誰是所謂軍整軍備，或者更準確一點說，瘋狂的擴張軍備運動的主使人呢？這種擴張軍備運動是美國侵略集團所發動的，它已把他們在歐洲和世界其他各地的伙伴弄得遍體鱗傷。

慢一些提出冒險的理由給美國擴軍政策辯護，慢一些採取支持這種擴軍政策的決定，這個問題是值得先加以考慮的。

這是不能否認的，這正是那個決定美國的外交政策的美國侵略集團的活動。

因此，我們有權利說：造成目前世界緊張局勢的責任完全應該由領導北大西洋侵略集團的美、英、法三國的侵略集團負責。

對於所謂蘇聯威脅的荒謬說法每天都遭到揭露，這種揭露是越來越有力，越來越堅決了。這是徹底了解蘇聯從來沒有威脅任何人並且現在也不威脅任何人的時機了。這一點已由蘇維埃國家三十多年的全部歷史所證明，蘇維埃國家正在沿着加强和平、國際合作和確保國際安全的道路穩步前進。另一方面，每天都有新的事實證明對於國際和平與安全的威脅是來自侵略的北大西洋集團。這就說明了北大西洋集團領袖們所提交給大會討論的各種提案的特殊性質。

「三國」修正提案的性質也是如此，我們在討論這個提案的若干基本點時已證明了，這個提案不能解決與限制和裁減武裝部隊和軍備有關的任何問題，更不能解決與禁止原子武器和建立嚴格的國際監督有關的問題。然而在這個問題上必須十分明確。蘇聯代表團正是從這種考慮出發，建議把下列一節列入「三國」提案中作爲提案正文的第一節，這一節建議聯合國大會宣佈無條件禁止原子武器並建立嚴格的國際監督以保證這個禁令得到遵守。關於這一點，蘇聯代表團建議大會責成原子能與常規軍備委員會擬就公約草案提交安全理事會審議，這個公約草案應規定辦法，保證大會關於禁止原子武器、停止原子武器的生產、把已經製造出來的原子彈完全用於民用目的並建立嚴格國際監督以保證上述公約的實施的決議得以執行。

蘇聯這些毫不含糊的、明白的、堅決的和確定的建議難道能和「三國」提案第三節所包含的附有各種保留和條件的含糊的、不確定的建議來相提並論嗎？現在已經是明確認識這兩種提案在原則上的根本不同的時候了，一方面，蘇聯這一方面提出了建議，主張宣佈無條件禁止原子武器，建立嚴格的國際監督並在最短期間內起草公約規定保證實施這個禁令的辦法。這是我們一方面的情形，蘇聯方面的情形。

在另一方面，在美、英、法三國那一方面，它們既然沒有關於禁止原子武器的聲明，也沒有關於建立國際監督的決定。同時，它們又說了不少的含糊其詞的話，說什麼命令原子能與常規軍備委員會擬訂建議，列入關於裁減一切武裝部隊和建立有效的監督以保證禁止原子武器之禁令的執行的條約裏面。

可是，應該監督實行的禁令在那裏呢？你們說：這是不言自明的呀。那末請容許我們要求你們清楚地、確切地說一句：禁止原子武器。

但是，美、英、法三國政府不敢用清楚而確切的語言肯定地說禁止原子武器。它們躲避這個問題。它們只說什麼命令委員會草擬某種建議——而且這些建議還不是關於禁止原子武器，只是關於建立以禁止原子武器爲目的的監督的。

如果人們考慮到「禁止原子武器，建立監督以保證禁令的實施」這幾句特別重要的話裏面所包含的那種真正希望解決問題的心情，人們就會感到有人在這裏開玩笑，採取完全不嚴肅的態度。這兩句話雖然很短，卻是特別重要的，億萬人民正在爲這兩句話鬥爭，儘管他們在路上遇到了種種的陰謀、詭計和抗拒，他們一定會在這個鬥爭中取得勝利，他們一定要克服而且無疑地能夠勝利地克服這些陰謀、詭計和抗拒的。

蘇聯代表團還建議在「三國」提案中，加上蘇聯代表團所提出的關於在安全理事會範圍內成立國際管制機構的一點新的建議。我們曾說，每一個主張大量裁減一切武裝部隊和軍備的具有誠意的計劃，都必須規定成立這種機構。蘇聯代表團在蘇聯代表團修正案原文第五節中間所提出來的新的第三項指出，這個機構的任務應該是「監督裁減一切種類的軍備和武裝部隊的，並監督原子武器禁令的執行，以期這種禁令得以準確地、忠實地執行，而且這一個國際機構，必須公佈關於一切武裝部隊（包括半軍事部隊、公安部隊和警察部隊在內）和一切軍備（包括原子武器在內）的情報」，這一點又規定，根據上述的國際管制機構的決定，進行有效的國際調查，而且這種監督，應該包括對於所提出來的情報的審查。

關於這個管制機構的真正目的、任務和職權（規定這個管制機構的權利和義務），還會有比我們的修正案說得更清楚的嗎？

爲了不使人們對於成立國際管制機構的事有一點不瞭解的地方，蘇聯代表團建議，將來的公約應該規定由國際管制機構負責監督原子武器禁令的執行，也應該把管制機構的成分、權利和義務規定下來，並命令這一個機構在上述的公約締結以後立即開始調查（也就是檢查）一切生產和儲存原子武器的設備，以判斷禁止原子武器的公約是不是已予執行。

我們的建議主張在這個公約締結以後，不管這個國際管制機構是否已開始工作，立即進行調查，檢查原子武器的生產和儲存。提出「三國」提案的人們，對於我們這個建議，一句話都不說。他們寧願避過這個問題。可是，這個建議是非常重要的。這個建議證明蘇聯不主張也不打算把禁止原子武器的事拖延到更遲的階段或最後的階段——巴魯區計劃卻是這樣規定的，美、英、法三國代表也是這樣主張的。

我必須談到另外一個情況。小組委員會主席納乎的備忘錄說（見俄文本第九頁），三國認爲，它們的提案中，已經暗含着成立管制機構的意思了。

可是爲甚麼僅僅暗含着這種意思呢？美、英、法三國政府爲甚麼一方面慷慨激昂地說解決禁止原子武器的全部問題的真正關鍵正是這種機構，而另一方面又僅僅暗含着成立這種機構的意思呢？小組委員會主席的備忘錄中不也說只有蘇聯的修正案才直接地提到了必須成立國際管制機構的事嗎？

可是——我順便提一下——在小組委員會中，三國之間有一國非常頑固地反對把這半句話加在納乎先生的備忘錄裏面。我們費了好大的力氣去證明真理是真理，備忘錄應該反映真實情況。於是我就要求把「三國」提案中談到成立國際管制機構的一點指給我看。可是那是指不出來的，因爲它是不存在的。

這難道不是一個有典型意義的情況嗎？

美、英、法三國的代表團願意暗示許多事情。他們暗示成立國際管制機構，他們暗示禁止原子武器——他們是很願意暗示的——他們在這一方面，倒是做得很夠的。可是必要的不是暗示，而是發表直接的聲明，這一點正是他們設法避免的。

他們說，我們不能担保自己；他們說，如果大會通過了禁止原子武器的決定而不對我們實行監督，例如國際監督，那麼我們就不能担保自己。

但是我們是能夠担保自己的，即使沒有監督，我們也會執行這個決定。請接受這個決定吧！

耶塞普先生說第四節是新加的。它包含的意思和蘇聯修正案第五節一樣；像他們修正的第三節乙項一樣，它明白規定原來的三國提案中即已很清楚表達的意思，即必須建立國際管制機構以保證執行裁軍計劃。

但是我們來看看修正的第三節乙項，其中並沒有說起建立管制機構，只是在關於調查的那一句話裏面間接談到它。照這一項規定，應該根據正在建立的國際管制機構的決定進行這種調查。

但是我可以說你是在玩弄字句。這裏也提到，那裏也提到正在建立的國際管制機構。照這樣說法，你可以說凡是可以建立的都是正在建立着。說根據正在建立的管制機構的決定來進行調查——這絕對不等於決定建立這樣的機構。如果它的確等於這個意思，那麼爲什麼不明白地提出來，爲什麼不消滅含糊其詞和模稜兩可的現象？在這種情況下，爲什麼不明確地說明管制機構正在建立中？但是不論在我此地提到的第三節中，或是任何其他地方，或是就在這個修正提案的新的第四節中，你都找不到建立這種機構的建議。這個真正新的第四節主張命令委員會草擬計劃以便在安全理事會的範圍內建立國際管制機構。話是這樣講的：草擬計劃，以便在安全理事會範圍內建立國際管制機構。但是必須注意的是，這一點同樣也沒有講到建立國際管制機構這件事的本身。因此，我們在此地並沒有聽到對於這個問題的明確的、肯定的聲明，他們仍然是在避開問題。

根據上面所說的，結論就可以不言自明了：美、英、法三國政府拒絕了無條件禁止原子武器的建議，說得更確切些，拒絕了那個主張由大會宣佈無條件禁止原子武器的建議，它們避免直接承當建立國際管制機構的義務，所以在這個問題上用一些複雜的、含糊的字句來掩飾它們的真正意圖。蘇聯代表團新提出的第三項和「三國」修正提案的第三節乙項兩者之間不但措詞不同、提法不同，在實質上也有極大的不同。這種不同也就決定了我們之間的分歧。

如果「三國」提案的擬訂者真正希望公約裏面提到建立國際管制機構，那末沒有任何東西可以阻止他們這樣做。公約中是必須提到建立國際管制機構的。但是他們不這樣做。這樣做的卻是我們、蘇聯代表團，這裏就是我們的建議的優越地方。

十二月十五日，耶塞普先生好像發過三次言。在他十二月十五日的第三次發言中，耶塞普先生表現了他很會插科打諢，他花了不小的力量想博得第一委員會的一笑，他在第一委員會上講到一輛黃金色的車子，六十隻白色的鴿子拉着車子，還有魔杖和美女。耶塞普先生顯然已把事物混淆起來，或許他覺得他已不是在政治委員會，而是在圍繞着聖誕樹跳舞的兒童們中間了。（笑聲）聖誕節真正快來到了。不過這對於第一委員會倒並不怎樣危險。可是耶塞普先生在鼓譟了一番以後，即在他又來分析第一委員會所討論的嚴重問題的時候，他還沒有換一個嚴肅的語調。

老實說，我們是不是可以鄭重對待耶塞普先生的話呢，他說：蘇聯代表團在關於無條件禁止原子武器和準備一項公約規定各項措施以保證實行這個公約的修正案裏，一共有兩段：第一段講到禁止原子武器和建立監督，第二段講到命令委員會擬訂有關公約的草案。照他說來，這就意味着兩個問題之間只有一點點關係，因此祕而不宣的目的是想在宣佈禁止原子武器以後避免建立國際監督。

耶塞普先生責怪蘇聯五年來一直反對巴魯區計劃，沒有表示過什麼轉圜的餘地。但是美國五年來一直堅持這個計劃——它又表示過什麼轉圜的餘地呢？他們說這是最好不過的計劃，說沒有再好的計劃了——雖然他們也作了這樣的保留：「如果有更好的計劃，我們願意想一想。」但是他們事先早已知道不會有更好的計劃的，因爲他們認爲這是一切可能想出的計劃中的最好的一個。他們堅持這個巴魯區計劃，他們繼續頑固地堅持這個計劃，雖然這個計劃已經受到各方面的種種理由充分的和認真的批評。我舉事實出來。甚至像英國「泰晤士報」這種報紙也說，巴魯區計劃是烏托邦計劃。因此，除非抱着根本不要計劃的目的，否則，爲這個計劃進行辯護是沒有意義的。

美國、英國、法國的論據是這樣的。他們說：「但是你們自己也堅持要依照你們的辦法——不要巴魯區計劃而接受蘇聯的計劃。」那麼，就讓我們來研究一下我們爲什麼不要你們的計劃的理由。因爲這個計劃使所謂國際管制機構成爲美國的超級托辣斯，使一個國家的整個經濟從屬於它，移交給它。這個國家的整個命運因此將被這個國際管制機構的決定所專橫地支配。這個國際管制機構，即使用這個計劃的辯護者的話來說，也只能說是實行美利堅合衆國的政策的機構。這個計劃威脅到各民族和國家的主權。因此尊重自己國家與自己人民的主權的人們是不能同意這個計劃的。巴魯區計劃之所以不能接受，正是因爲它威脅到各民族和國家的主權。它之所以不能接受還因爲它是沒有結果的，它把最重要的事拖延到最後幾個階段，而且還取決於若干條件，而這些條件則完全要看你們是否高興而定。

如果提到分階段，提到管制機構根據巴魯區計劃對一切原子原料和一切原子企業、甚至與原子工業有關的企業的所有權，那麼便可以清楚地看出，這個計劃當然不能爲那些並不希望自殺的國家接受的。

耶塞普先生像從前一樣說，蘇聯只在紙上建議禁止原子武器。但是我們早已指出這種反對的意見是虛妄的和沒有根據的。埃及代表在其十二月十五日的演說中也指出了這一點，我認爲今天在委員會的會員國各位代表面前把他的話重複一遍並不是多餘的。

埃及代表說：「要建立機構以監督原子武器的生產並且把一切原子能用於民用目的（這也是監督），不費很多時間幾乎是不可能的。」埃及代表問道：「在這期間我們應該做些什麼工作呢？我們不能把生產原子武器、管制這些武器和原子能，與實際使用這些武器區分開來？」他說：「我們有許多公約，例如紅十字會公約，禁止使用毒氣公約，以及許多爲了人道目的的其他公約。這些公約除了道義制裁外不規定任何其他的監督或任何其他的制裁。」埃及代表說：「也許你們還記得，第一次世界大戰開戰時，英國、法國和德國保證不使用毒氣。當時雖有禁止使用毒氣的公約，但是這個公約並沒有得到所有國家的批准。」埃及代表這麼說，我願意代表我個人補充一句，這個公約爲了某種神祕的原因直到現在還沒有得到美利堅合衆國的批准，雖然這個公約簽訂以來已有四十多年了。我現在繼續引述埃及代表的話：「儘管歐洲當時第一次發生所謂總體戰，三國以及其他國家仍嚴格遵守不使用毒氣的保證。」

埃及代表說：「因爲充分監督原子武器的生產和把它們用在民用的目的上，是長期的和令人厭倦的過程，我們爲什麼不能在同樣的基礎上找到一些禁止原子武器，至少是禁止那些已有的原子武器的辦法呢？」

一個小國的代表發表了這樣的意見，而且曾經有人在這裏建議應該傾聽小國的意見，因此，我國代表團完全支持而且將來也永遠支持這些建議。這還不够，他們的意見應該得到尊重。而且，這些國家也應該得到尊重。

這是試驗究竟是抱着愛好和平的願望還是侵略願望的最好辦法。坐在我的右邊的先生們也應該記住這一點。特別是他們，而且不僅是對於埃及，勞埃德先生。

實際需要多少時候才能建立國際管制制度，才能夠使整個國際管制機構開始活動呢？這個問題我不打算詳細探討了。

埃及代表認爲，要建立禁止原子武器的國際管制機構並使這管制機構開始活動，是一個長期的過程。美國代表也持這樣的意見，他們在這裏的發言常常說這個時期該有多麼多麼長。假如，的確如埃及代表所說的那樣，特別是如美國代表所希望的那樣，這裏是一個長期的過程，那就更加應該承認，禁止原子武器不應等到這個組織管制機構的過程完成之後才實行。因爲，假如這是一個拖得很久的過程，那就使人們更加有理由認爲，不能夠把禁止原子武器這工作和監督以及組織管制機構束縛在一起。

這又是一個有利於我們的見解的論點，這不僅是有利於蘇聯的見解，而且也有利於其他某些代表團的見解，它們已在發言和提案中表示了這種見解。

（以下轉入第六版）

經濟週刊 第二十四期

南開大學經濟研究所
中國金融學會天津分會 合編

通訊處：進步日報經濟週刊編輯部

英美帝國主義侵略伊朗的政策

И·科洛別尼克夫
И·沙塔洛夫

二十世紀初成立的英伊石油公司是五十年來英帝國主義在伊朗以及在整個近東實行殖民地政策的主要武器之一。

英伊石油公司是世界最大的石油壟斷組織之一。它在半世紀的過程中發展成爲一個巨大的壟斷的康采恩，擁有衆多的女兒企業。英伊石油公司不只是掌握了伊朗的豐富的石油資源，而且掌握了巨大煉油廠與輸油管。英伊石油公司的最大煉油廠在阿巴丹，一九五〇年年初，每一晝夜生產石油已達八萬八千五百噸（「年產二千五百萬噸」）。該公司的輸油管的輸油力在伊朗境內——終點爲阿巴丹港，本迭爾·馬蘇爾——每一晝夜超過九萬噸。輸油管的總長度達二、六八〇公里。公司還擁有巨型運油船，一九五〇年年末運油船底總載重量爲一、七一六噸。

在英伊石油公司裏英國金融資本與英國的利益緊密地連接着。該公司底組構與活動可以作爲下述的列寧的原理的顯著說明，就是：私人的壟斷和國家的壟斷在財政資本時代連成一氣，它們兩者實際上不過是各最大壟斷者爲分割世界所進行的帝國主義鬥爭中的個別環節。㊀

英伊石油公司的發生歷史是帝國主義吃人野獸組織、奴役弱小國家的典型例子。

一九〇一年英國的冒險者，百萬富豪德爾西（d'Arcy）在英國政府的支援下取得了伊朗境內的石油開採權，這一開採地區達一百二十九萬平方公里，幾佔伊朗領土五分之四。由於出讓上述權利，伊朗王得到二萬英鎊現款、二萬英鎊股權、百分之十六的純利與每年二千土曼（伊朗金幣單位名——譯者）。伊朗王就這樣把大部分國土（除掉北部五省）出賣給英帝國主義了。

根據上述權利一九〇三年成立的第一開拓公司與巴赫季列石油公司開始探礦。一九〇八年麥丹與拿福東區的馬史傑蘇萊曼油井出油。一九〇九年組成英波石油公司，一九三五年改名英伊石油公司。該公司吞併了上述的兩石油公司。一九一四年英國政府獲得了公司百分之五十二點五的股份，變成了全權經營者㊁。

這個權利對英帝國主義的意義是計算不盡的。伊朗石油的埋藏量僅次於美國及中東的科威特島，而居資本主義世界石油埋藏量的第三位。對不列顛艦隊燃料的供應保證，英帝國主義對伊朗南部以及波斯灣——通印度的要路——的控制，從對殖民地人民的剝削以及伊朗石油資源的掠奪上的巨大收穫，這些爲英國政府所特別關心的權益都由該協定所提供了。

英帝國主義的野蠻支配引起了伊朗廣大人民的憤怒。國內廣泛展開反對這一掠奪權利的協定的運動，形成了強有力的反帝進軍。伊朗政府在人民的壓迫下不得不提出重議協定的問題。一九三二年十一月二十七日伊朗政府正式宣佈取消與德爾西簽訂的權利協定。伊朗政府與英伊石油公司的談判，由於英國政府的威脅以及某些爲公司所收買的伊朗代表的出賣祖國的行爲，一九三三年簽訂的新協定更深了一層奴役性。

開採權期限延長到一九九三年。英國政府略增伊朗利潤的份額：由一六％增爲二〇％；縮小了開採特權區域到二十五萬九千平方公里。但公司享有八年期間，選取了藏油最豐的地區，並佔據了最好的油源。公司運用這個新協定加强了對伊朗人民的殖民地剝削，掠奪該國的富源。

英伊石油公司利用該協定的整個體系來掠奪全伊朗人民。它正如一隻大蜘蛛，把它的觸脚遠伸到權利區的各處，吸吮伊朗勞動者的血，把血變成黃金，流入英國壟斷者的無底的金窖。

英伊石油公司與日俱增地汲取伊朗的基本資源——石油。一九一三年汲取量爲二十四萬噸，一九二九年增至五百五十五萬噸，一九三八年增長一千零四十萬噸。第二次世界大戰後，公司利用美英帝國主義擴張軍備對石油要求日增的機會更增加掘採。一九四五年汲取量一千七百一十萬噸，到一九五〇年增至三千二百二十六萬噸。一九五一年第一季汲取量，據「商業雜誌」所載已達八百一十萬噸，這和一九五〇年第一季的汲取量七百七十萬噸相較增加了四十餘萬噸。

英伊石油公司設立以來，已從伊朗汲取了三億噸石油。從其售賣上公司與英國政府已獲到巨利。假定每噸原油以十六至十八美圓計算，則英伊石油公司歷年汲取的石油總值約爲五十億美圓。根據協定伊朗從這筆巨大收益中所分得的不過每年一億英鎊。據伊朗報紙「台納」刊載，戰後年代英伊石油公司從出售伊朗石油上每年收穫額爲四億八千六百萬美圓，分給伊朗的不過二千萬美圓。也就是伊朗所得的僅佔英伊石油公司的總收益的二十四分之一。

英伊石油公司爲了增加石油的出售利潤乃借軍於專賣高價。很長的一個期間中東各國的石油售價是取決於美洲各國的石油售價的，但是要了解，近東的石油成本遠低於美洲的。戰後石油需求的增加，彼專賣同盟利用來提高石油的價格，而伊朗石油的現實價格與其生產費兩者之間相距頗大。據巴黎「蒙台」報一九四九年一月十一日報道，近東石油價格每噸爲一五·二六美圓，而石油開採成本（包括公司根據協定支給伊朗的純益）每噸等於二·五五美圓。

英國政府是英伊石油公司的基本股東，它獲得了收益的大部分。此外，它還從徵課公司所得稅上增加其收益。同時英國政府還運用一切欺騙辦法與財政詭計把已經少得可憐的對伊朗的支付再加縮減。從一九三三年到一九四七年英伊石油公司付給英國政府的稅金從三〇五、四一八英鎊增至一五、二六六、六六五英鎊，亦即增加了五十倍，而在同一期間付給伊朗政府的其增長率尚不及三倍——由二七四、四一二英鎊增至七六五、四〇五英鎊。一九四二年公司付給英國政府的稅金（四、九一七、八四六英鎊）比付給伊朗政府的（四五四、一六八英鎊）多十一倍。到一九四七年差額更大——一千五百三十萬英鎊比七十六萬英鎊。從一九三三年到一九四七年英國政府從英伊石油公司以課稅形式獲得了巨款——七二、二五八、七四三英鎊。伊朗政府在同一期間收得的稅金僅有六、九九七、九三三英鎊。這樣，在上述期間伊朗喪失了一億六千八百三十萬噸石油，而從公司所收到的稅金比英國所收到的少一〇·五倍。公司在付給英國政府巨量稅金之後，從結餘的收益中只分給伊朗百分之二十。

除此之外，英國政府年復一年地施行隱瞞英伊石油公司的收益政策，以便盡量縮減付給伊朗政府的數目。它把大量收益撥入所謂儲備基金。一九四八年這項基金撥入數超過一千萬英鎊。因此，該年伊朗政府損失了二百一十萬英鎊（從公司應付伊朗的百分之二十的純益中扣除的）。英伊石油公司還利用女兒企業來隱匿資本與收益，這些企業僅從自己的收益中提出一小部分納入英伊石油公司的總基金內。例如布利提斯油船公司一九四九年從其一千萬英鎊的收益中劃撥給英伊石油公司總基金的數目僅爲二十四萬英鎊。而英伊石油公司每年則以鉅款用在其女兒企業的實際與預計的發展上。例如一九四八年該公司對女兒企業的投資爲二千八百萬英鎊，而由這些女兒公司劃給該公司的利潤則爲二百萬英鎊，也就是只佔投資的百分之七。英伊石油公司舞弄一切欺騙手段來壓低伊朗從協定上應享的權利及其他收益。

英國政府這一擴增公積金的手法還別有目的：把英伊石油公司的資本形容得非常大，俾伊朗政府無力收購。果然，當伊朗國內興起英伊石油公司國有化運動、伊朗政府在廣大人民的壓力下進行具體措施時，英國的報刊便喧囂起來，說英伊石油公司這樣的「巨大投資」，伊朗是無力收購的。

英國政府爲了減縮對伊朗政府的支付數額到最小限度，更擴大自己的利潤，還使用低價收購石油的手法，亦即英伊石油公司以廉價出售石油給不列顛海軍與空軍。連極頑固的反動分子與殖民者邱吉爾在其所著「世界的危機」一書中都承認：「石油產品供應契約使政府獲到與市場價格相較的極大差價的利益，這利益約有七百五十萬英鎊，它超過英伊石油公司付給英國政府的股息三倍半。」由於英國海、空軍購入石油的增加，這個利益也隨之擴大。同時英伊石油公司每年在伊朗境內以高於售給英國海、空軍的售價出售大量石油。一九四九年五月三十一日到一九五〇年五月三十一日一年間，該公司於伊朗境內出售石油產品十億立脫，售價一、二九六·七利阿（伊朗貨幣單位，據一九四六年宣佈，每一利阿折合純金·〇二七五五七公分，折合美圓三·一〇〇七八分——譯者），獲利三六四·七利阿。這樣，該公司用伊朗的石油每年榨取伊朗的巨款，這筆款等於伊朗國家預算的百分之十七。

當英伊石油公司心願已償，便人工地減縮石油開採。該公司與其他石油壟斷組織間的秘密限價協定起着很大作用。協定的目的在保持石油價格的高度水平。該公司的前任經理不得不承認石油開採從一九一九年一百萬噸到一九三三年增至六百萬噸，這個增長率是不大的，其實按此數再增一倍也是輕而易舉的。英伊石油公司爲適應限價協定實行人工的減產，因而也愈益減縮原已很少的應付給伊朗政府的額份。

公司儘可能地謀取暴利，因而更狡猾地開採油源。它只經營出油量旺盛的油井，較次的油井則棄置不顧。每年有二百五十萬噸天然瓦斯白消耗到空氣裏。這些天然瓦斯如稍加經營，用款無需太多，便可利用。英伊石油公司破壞了權益協定中的第十二、第二十一各款，不採取任何措施來防止這數量頗大的瓦斯的耗失。

英伊石油公司還利用免稅輸入商品的權利，而且這個輸入經常是大規模的。這大大地侵蝕了伊朗的利益。伊朗報紙不止一次地揭露所謂英伊石油公司爲「自用」而輸入的商品却出現在伊朗市場上。英伊石油公司自其存在的那一天起便經營走私，把秘密輸入的商品投到伊朗市場上，使伊朗經濟蒙受嚴重損失。據伊朗國會的石油公司專題報告，假定對一九四七年公司輸入的商品徵課關稅，則稅金爲一千七百萬英鎊。這筆巨款遠超過伊朗自英伊石油公司所收的額份。假定英伊石油公司不出代價把汲取的石油自伊朗運出，並且不付給伊朗政府任何應付的款項，只要它把輸入商品應徵的關稅付給伊朗，其數額也比伊朗政府從出讓石油開採權每年應收的款項以及石油稅等收入要多的多。

英伊石油公司任意安插自己的人員。它利用一九三三年協定中減縮職員（從二、〇五〇人減至五〇〇人）的條款，把外國從業人員增加了一倍。這些從業人員的薪資額，十五年爲三千一百萬英鎊（一按舊牌價，如按新牌價則爲四千六百萬英鎊）。公司的一名經理的年薪爲八千七百英鎊，這比公司的一名伊朗工人的全年工資要高過百倍。一九四八年一年間，英伊石油公司單是付給經理一級的薪資就有一〇四、五〇四英鎊。

在英伊石油公司的工人中，伊朗人佔百分之八十。這些工人除極少數例外都牛馬一般地勞動着。英國人恬不知恥地叫他們作苦力。伊朗國會議員列扎威聲稱：「英伊石油公司不讓伊朗人接觸業務，他們不讓伊朗人有管理這個大企業的能力或怕伊朗人在伊朗的另一端建立同樣的企業。」

英帝國主義者無禮地干涉伊朗人的生活。英國政府通過英伊石油公司影響伊朗政府的組織，收買部長以及伊朗的高級官吏，加壓力於伊朗的對內對外政策。甚至於國會議員的選舉都在英國人的操縱下進行。

英帝國主義者在伊朗實施收買、壓迫、恐嚇政策中所運用的武器之一經常是伊朗南部種族的族長。英國供給他們武器並以金錢資助他們，藉以威脅伊朗的中央政府。目前英帝國主義者蓄意阻礙伊朗石油工業國有化運動的實現，利用伊朗南部民族的族長。

多年以來伊朗報刊從未間斷過有關英伊石油公司掠奪伊朗石油富源、有關該公司掌握伊朗政治與經濟生活等激動伊朗人民的問題的報道。「馬爾多穆」報激憤地寫道，公司是爲英帝國主義利益活動的殖民組織。該報指出：「英伊石油公司掠奪我們的財富，壓迫我們的經濟與財政權。它以非正義的協定束縛着我們，同時它自己却破壞了這協定。」該報指出：英伊石油公司是伊朗人民的死敵，它壓迫民族解放運動，「罰辦」先進的工會與工人黨的領導者。該報寫道：「英伊石油公司干涉伊朗的一切事情，掌握伊朗內閣的組織，操縱它的命令任命重要政治官吏，它收買伊朗「政客」，利用他們來保護其政治的與經濟的支配權。英伊石油公司參與一切反對伊朗自由與獨立的陰謀。」這就是英帝國主義在伊朗的殖民活動的事實。

×　×　×　×

伊朗是主要帝國主義者間矛盾的最重要的樞紐之一。在這裏英美帝國主義的矛盾表現得極爲尖銳。

還在一九二八年，斯大林說明英美帝國主義的矛盾是帝國主義陣營的基本矛盾，他指出：「試以在資本主義經濟建設及在戰時有決定意義的石油問題來說，試以對世界資本主義生活及發展有重大意義的商品銷售市場問題來說，因爲不能保證銷售商品就無法生產這些商品，試以具有帝國主義階段重大特徵的資本輸出市場的問題來說，最後更以對通到銷售市場或原料市場的方法問題來說，一切這些基本的問題說明了一個基本的問題，一個英美間爭奪世界霸權的問題。」㊂

這一天才的斯大林的對國際局勢的分析是瞭解當前最主要的問題的鑰匙，並且釋明了當前的伊朗情況。

美國資本在十九世紀末就照顧上了伊朗。二十世紀初，當伊朗領土內石油源被開發時，更加強了它的「注意」。一九一一年御用的傳教團被派到伊朗，第一次研究把美國資本投入伊朗的計劃。第一次世界大戰後美帝國主義企圖在伊朗取得決定地位，一九二二年又派遣專門傳教團到伊朗來，這個傳教團一九二五年間極力擴張美國的勢力。在兩次大戰間美帝國主義極力擴張對伊朗的商品輸出。但是英帝國主義運用石油特權以及對伊朗財政經濟生活的宰割力量來衛護它的支配地位。伊朗的高級官吏與伊朗南部種族的族長以及部分伊朗資產階級——這些英帝國主義的僕從都站在英國這一面。

美帝國主義利用第二次世界大戰進攻英國的伊朗陣地。戰爭時期米里斯波傳教團又着手活動，但是未能成功。

第二次世界大戰後美國壟斷資本侵入伊朗的力量加強了。美國輸入伊朗的總值一九三七——三八年爲八千三百萬利阿，一九四九——五〇年增至二十八億五千八百萬利阿，比重由八·六至四二·三%。一九四八——四九年與一九四九——五〇年，美國對伊朗輸入商品較之伊朗向美國的輸出超出三十六億八千九百萬利阿，亦即伊朗入超達九倍。

英帝國主義爲了與美國競爭，也擴增了它對伊朗的輸出。一九三七——三八年對伊輸出爲七千九百萬利阿，到一九四九——五〇年增至十六億五千九百萬利阿（不包括英伊石油公司的輸入）。比重由八·一%增至二四·四%。

英、美在伊朗爭奪的基本對象是石油。在聯共（布）第十六次大會上斯大林同志就指出，英國石油公司與美國石油公司的鬥爭已成爲決死的鬥爭，當然，並非經常都是露骨的，但是經常都存在着。在波斯、在歐洲、在世界各處或顯或隱地進行着。㊃

第二次世界大戰後不久，英伊石油公司與美國石油壟斷取得協定。根據一九四六年的協定新澤西美孚油公司獲得收購英伊石油公司開採的石油百分之四十的權利。此時英美石油壟斷取得協議從波斯灣到地中海的石油產品的共同通路，因此設立了專門公司「中東輸油管公司」。該公司資本百分之六十屬英伊石油公司，百分之四十屬新澤西美孚油公司。但是美國並不局限在這個範圍內，最近數年它極力擴張自己的權益。美國爲了進一步擴張地盤，近數年來乃利用伊朗石油國有化運動。

美帝國主義者爲了把英國人從伊朗排除出去，爲了從經濟與政治上奴役伊朗人民，爲它的近東的戰略與原料基地，乃根據所謂「杜魯門第四點計劃」，利用奴役式的借債、貸款與「援助」。一九五〇年伊朗政府與美國簽定的供給伊朗貸款的協定就是聲名狼藉的所謂「援助」落後國家的美帝國主義奴役伊朗的政策的表現。伊美混合委員會（實際上就是華爾街的代表）將監督這筆資金的使用。伊朗統治集團的一些代表對該協定曾反映不滿。美國借債與貸款的清償是加在伊朗人民身上的重擔。

美帝國主義更藉口「援助」英國把自己的勢力更廣泛地伸入伊朗。美帝國主義者在「調處」談判的掩護下着手與伊朗政府談判石油問題，其目的在爭取美國壟斷資本的利益下來重新瓜分伊朗油源。這個談判（現已中斷）是杜魯門的外交上的御用無兒哈里曼在伊朗來搞的。哈里曼與美國的最上層的金融寡頭，特別是與莫爾根與洛克菲勒緊密地聯系着。英國資產階級的報紙掩不住對哈里曼在德黑蘭所搞的這一談判結局的恐慌。「泰晤士週報」、「時代週報」及其他報紙直接了當地寫出，哈里曼的目的是在實現美國公司參加伊朗石油的開採。

美英帝國主義爲控制伊朗石油的鬥爭之尖銳，說明了英美矛盾的深刻。同時被強大的全世界各國人民的保衛和平運動所震驚的帝國主義者們又企圖在某些劃分勢力範圍的基礎上取得協議。

×　×　×

在英帝國主義的殖民地掠奪與奴役下，伊朗的經濟一落千丈，工業凋敝，失業工人日增。農業生產銳減，農產品貧乏，農民幾無以聊生。廣大勞動人民的窮困以及他們購買力的低落更加深了伊朗國內經濟情況的惡化。

伊朗的入超與年俱增，據伊朗海關統計，由一九三七——三八年入口九億七千萬利阿，到一九四九——五〇年增至六十七億八千六百萬，同期出口由六億七千一百萬利阿增至十七億二千一百萬利阿。即一九四九——五〇年入超已達五十億六千五百萬（一九三七——三八年入超爲二億九千九百萬利阿），並在繼續增加。一九四九——五〇年入口已超過出口三倍。

伊朗在國際貿易上的虧損主要是由於英美商品的輸入。就入超總赤字來計算，其中美國商品佔五十億零六千五百萬利阿，英國商品佔三十九億四千五百萬利阿。這一情況還大大地影響了伊朗的財政。年來伊朗預算支出已超過收入百分之五十。伊朗政府爲了彌補這個預算赤字，乃增加勞動者的直接稅與間接稅。如果一九三八——三九年伊朗徵課每名居民的直接稅爲一·三利阿，間接稅爲七·九利阿，則一九四九——五〇年直接稅已增至六十二利阿，間接稅已增至二六點一利阿。

伊朗國內通貨膨脹也與日俱增。貨幣流通數量由一九三九年的十億零一千一百萬利阿，到一九五〇年年末增至七十八億利阿，幾乎增加了八倍。貨幣不斷膨脹，生活必需品高漲，引起了利阿購買力的低落。就是根據官方的顯係縮小的材料來看，批發物價總指數一九四九——五〇年較戰前已增加六點二四倍。生活必需品指數一九四九——五〇年爲八八八（一九三六——三七年等於一〇〇），棉紡品爲五四二。生活費用較之戰前至少增加十倍以上。這些都是英美帝國主義經濟侵略的結果。

英美的商品充斥伊朗市場，同時也沉重地打擊了伊朗民族工業。力尚薄弱的伊朗民族工業是不能與英美競爭的。美貨的船來使伊朗企業破產者日增。紡織工業情況尤爲嚴重。僅在一九四九——五〇年伊斯法汗的紡織工廠就有若干家停工。七千多工人失了業。大不里士、阿赫瓦茲、庫穆、希拉支、麥些德等地方的許多企業倒閉。據「愛迭拉特」報報道（一九五〇年三月十九日）由於外國紡織品充斥伊朗市場，伊朗工廠已陷於癱瘓，至於手工紡織業則徹底被摧殘。由於英美商品的輸入，伊朗製革、製糖及其他工業也遭受很大損失。

由於帝國主義的宰割，伊朗人民幾無以維生。最近幾年伊朗勞動人民的情況更壞。出席瓦薩世界和大的伊朗代表宣稱伊朗是「貧困與飢餓的國度。」

失業工人隊伍增長。甚至反動報紙「[illegible]伊朗」在一九四九年四月都不得不承認，國內失業工人（其中包括僱農）已達百萬。對於失業工人是沒有任何救濟的。就是在業工人收入的工資也微不足道，而且經常陷於有今天無明天的恐慌裏。工資常常停發。一九五〇年二月一日「謝達耶·馬爾多穆」報報道：「查普赫紡織工廠的工人已經有兩個月沒領到工資了，百分之六十的工人以出賣傢具來維持生活。」

在英伊石油公司工作的工人們每天工作十二至十六小時，超過該工廠的英國職員每日工作時間一倍有餘。伊朗工人是該公司利潤的基礎，但所得的工資則最少：一般工人每日工資不過十一至十八利阿，其他技術工人爲四十利阿。饑餓、貧困、愚昧成了伊朗工人的運命。

伊朗工人的住宅條件是極其悲慘的。甚至英國的報刊都承認，四十年來英伊石油公司只建築了五千所小房子，其中大部分且都分配給英國人與公司的行政機構。絕大多數工人有的住在簡陋的小土房子裏，沒有窗子，沒有水，不見陽光，有的則住在窰洞裏。

伊朗石油工人的貧困是難以形容的。他們收入的工資不足以保障他們的簡單的家庭生活。據伊朗報紙報道，「哈巴爾·愛穆路支」報載本迭爾·馬蘇爾石油工人生活在傳播瘧病的沼澤地帶，吃的東西主要是海岸汙泥裏的蚯蚓。伊朗工人沒有醫療供應，例如在阿巴丹區共有一百六十萬居民（其中工人佔三萬一千人）只有一所醫院，一百張病牀。

×　×　×　×

多年以來伊朗人民進行着反英鬥爭。一九三三年伊朗政府與英伊石油公司簽定協定後，伊朗人民更展開廢除英伊石油公司特權的鬥爭。伊朗國會與伊朗政府在廣大人民的壓力下於一九四七年年末要求重新談判一九三三年的權利協定。一九四八年談判開始，伊朗政府在致英伊石油公司的信內着重指出，公司未曾履行一九三三年權利協定的條款，協定未能保證伊朗從石油的開採上獲到應得的收入。由於英國政府的壓迫，談判於一九四九年七月十七日以制定「補充協定」告終，這個協定對情況未有實際改變。伊朗國會第十五次會議拒絕批准。但在英國壟斷資本家的壓迫下，伊朗政府把「補充協定」提到國會第十六次會議。國會專門委員會接受一個任務，在兩月期間準備南部石油工業的問題報告。一九五一年三月該委員會通過伊朗石油工業國有化的決議。國會同意委員會的決議，並通過石油工業國有化法案，該法案不久即被批准。

英帝國主義者運用一切力量衛護它在伊朗的地位。它和過去一樣舞弄外交的恐嚇、愚蠢的壓迫與威脅。英國巡洋艦「毛里求斯」號開入阿巴丹港。英國四十艘軍艦組成的艦隊集中波斯灣。

英美帝國主義者準備背着伊朗人民暗地裏來一個協議，其目的：照顧美國壟斷資本的利益來重新瓜分伊朗石油資源，保持帝國主義者在伊朗的統治。

（周彤譯自九月號「經濟問題」）

㊀中文本「列寧文選」兩卷集，I、九八〇——九八一頁。
㊁其餘股份屬英國商會及其他英國資本家。戰後，美帝國主義曾試圖取得股份，混入英伊石油公司，未成功。
㊂斯大林全集第十一卷、一九八頁。
㊃斯大林全集第七卷、二七八頁。

更正

第四十一期本刊登載的「工業局在競賽運動中改進成本工作的經驗」一文，內應做以下更正：一、「如何解決成本計算的準確和及時問題」項內之「2簡化不必要的手續，主要的可分下列三方面」，「三方面」改爲「四方面」。二、同項內之「3計算技術上有了很大改進，主要的有下列幾點：」，這一短句應放在第2項中最後第㊃項文的後面，另起一行。三、第3項中「針織廠蔣明如同志創造了分業計算法」一句上面之「3」應改爲「㊂」。

經濟週刊編輯部

流動資金週轉率計算中的兩個問題

胡廷勳

加速企業流動資金的週轉，使企業所持有的流動資金在生產中能發揮出最大效能，是企業完成其由國民經濟計劃所賦予的生產任務的重要保證。在考核企業的經營成果時，作爲週轉速度指標的流動資金週轉率，當然也就成爲極其重要的標誌之一。因爲正視其重要性，對其正確的應用與合理的計算，是完全必要的。筆者願就以下兩個問題，發表一點不太成熟的意見，提供大家參考，並想藉此引起廣泛的討論。

（一）流動資金週轉額應採用什麼價值？

流動資金週轉率一般是以$\frac{P}{O}$公式計算，P是代表流動資金週轉額，O是代表流動資金的平均餘存額。平均餘存額的決定，僅僅在計算上有簡單與繁複、精確與粗略的問題存在；其計算的根據，並沒有任何可懷疑和爭論的餘地。至於週轉額數值的計算，則意見至爲分歧，有主張根據產品總成本的，有主張根據售出產品的商業成本的，亦有主張根據售出產品批發價格的。很顯然地，主張用產品總成本以爲計算資金週轉率的基礎，似乎是沒有任何充分的理由。因爲，人所共知，資金是始終依着「M—C：（P）：C—M」程序以進行週轉的，是以貨幣資金轉化爲生產資金的儲備階段開其端，而以產品又轉爲貨幣資金的銷售階段告結束；採用產品總成本以爲流動資金週轉額的主張者，是完全忽略了這一點，已製成而未售出的產品，我們不能承認它是已經完成週轉的。他們把生產階段的完成當作一個資金循環的結束，是一種極端錯誤的看法。

至於週轉額究竟應爲售出產品的商業成本抑爲售出產品的批發價格，乃是當前蘇聯經濟論壇上對計算流動資金週轉率一問題所爭論的焦點。在一九四九年三月，莫斯科市基輔區各企業與蘇聯科學院經濟研究院聯合召開的科學生產會議上，經濟研究院的斯·克·塔岡爾在其所作「工業企業資金週轉率的計劃」一報告中，即曾主張用售出產品的實際商業成本以測定週轉額；而同年四月，蘇聯財政部和蘇聯中央統計局所發表的計算流動資金週轉率的方法中，則規定用售出產品的批發價格（扣除流轉稅）爲計算週轉額的基礎。其後，蘇聯的經濟學家們又在「經濟問題」雜誌上，對此反覆展開熱烈的爭辯，直至目前爲止，此一問題仍然沒有最後的定案。主張採用出售產品的商業成本者，其主要理由是認爲流動資金的平均餘存額，是完全按照成本計算的，惟有將流動資金週轉額也按成本來計算，纔能使計算出來的週轉率，代表資金真正的週轉次數；採用批發價格以爲週轉額，足以誇大或縮減資金週轉的次數，因爲已將利潤或虧損包含到週轉額中去了。採用售出產品的批發價格以爲資金週轉額的主張者，則以成本降低，週轉率反形不利，足以沖淡企業職工對努力降低成本及爭取超額利潤的生產熱情爲理由，有力地指責了主張採用成本的一派。當然，這兩派主張各有所恃的理由，都很夠充分的；不過，筆者總覺得採用前一派的主張，似乎比較更爲切實些。

首先，需要再度强調的，就是採用批發價格以爲資金週轉額，而同時又以成本替平均餘存額來計價，這樣計算出來的資金週轉率，是不足以代表資金週轉的次數；以批發價格計算的週轉額作爲被除數，又以成本計算的平均餘存額作爲除數，這是不科學的。固然，在佔用等額的流動資金而又完成同一產銷任務的兩企業，其耗用成本較低的一個，用售出產品的商業成本作爲資金週轉額以計算出來的週轉率，較諸以較高成本完成任務的另一個企業，會有所遜色；但是，這種所謂「遜色」並不能抹煞其在降低成本方面的功績。我們很難想像，一個企業管理者會很單純地採用流動資金週轉率一種指標來武斷地分析和評斷一個企業的經營總成績。在成本降低而產量不增加的情形下，流動資金週轉速度是會因而迂緩的；這一迂緩的事實，惟有在採用售出產品成本爲流動資金週轉額以計算出來的週轉率中，始能很正確地表現出來。用批發價格爲週轉額時，祇要是佔用同額資金完成同量的產銷任務的兩企業，不論其所耗成本的高低、資金流轉的緩速，其週轉率是不可能不一致的。這樣，我們用來說明資金週轉緩速的週轉率，豈不就失去了其所應有的作用，而嚴重地歪曲了事實。

現在，我們再來研究一下企業降低產品成本的各種原因吧！企業降低產品成本的方法固然很多，但是，最主要的祇是提高勞動生產率及節約材料耗用量兩種不同的途徑。提高勞動生產率，是足以使企業的生產量增加的。所以，採取這種辦法來減低企業的產品成本，是不會縮小、而相反地可能增大企業的以成本計算的資金週轉額的。於此，我們可以知道，用提高勞動生產率的方式來減低企業產品成本，成本的降低與資金週轉率的提高，並沒有任何衝突的地方。至於縮減單位產品的材料耗用量，因爲延緩了某一定額儲備量的用盡日期，整個企業的資金週轉速度，是會受到一定程度的影響；採用成本以爲資金週轉額所表現出來的週轉率縮減，正足以說明這一事實。從既已降低的資金週轉率中，我們瞭解到：企業資金組織存在着嚴重的缺點；材料的儲備定額，在新的消費定額下，已經顯得太高了。爲使流動資金週轉恢復到一般可能的速率，我們就得對材料儲備定額加以適當的修正。像這種揭發資金組織缺點的作用，是「用批發價格爲資金週轉額」所不能具備的。「批發價格」的主張者把資金週轉率祇單純地瞭解爲一個考績的工具；至於如何利用這種工具以揭發企業所存在的缺點，進而改善企業的經營，則完全爲他們所忽略了。他們拿「成本降低，週轉率也低」來指責「商業成本」的主張者，實在令我們很難同意。

（二）計算流動資金週轉率時，流動資金週轉額及餘存額中所包括的固定資金折舊，應如何處理？

當企業的流動資金在不斷地完成及繼續其循環週轉時，夾雜於其間，固定資金也很緩慢地在進行着運轉。包括在產品成本中的固定資金折舊額，便是固定資金在週轉過程中所遺留下來的痕跡。在這裏，一個新的問題便又產生了。作爲產品成本要素之一的折舊費，既應歸屬於固定資金週轉的範圍，當我們計算流動資金週轉率時，是否應該在餘存額及週轉額中予以剔除呢？這一問題，就目前最流行的幾本經濟核算制及其他論及流動資金週轉的譯著看來，似乎都沒有提到。在主張採用出售產品的批發價格以爲流動資金週轉額的人們看來，這個問題當然也就不成爲一個問題了；因爲他們從未計較過週轉額的科學性及合理性，他們既已主張把利潤算爲週轉額的一部份，折舊費又何妨計算在內呢？至於採用售出產品商業成本爲週轉額的主張者，在他們的論著當中，對於該問題不明確地表示意見，是很足以令人懷疑的。

折舊費在產品成本中，是具有着與其他成本要素截然不同的性質。其他一切成本要素，都是先用購買或支付工資的方式，由流動資金中的貨幣資金換取而投入生產的；它們源自於流動資金，俟產品出售以後，仍以流動資金的姿態，返還於企業的再生產或準備再生產的過程中。至於折舊費則是源自於固定資金；是由固定資金中勞動手段，因在生產過程中的磨損，逐漸轉移於產品中的一部份價值。該項價值於產品實價中收回後，是以基本折舊基金的名義提繳政府，由政府統籌保管，以備日後企業對固定資金的復置。所以，很顯然地，產品成品中所包括的折舊費，是因固定資金在進行週轉而產生的；其與流動資金週轉是風馬牛不相及的。把它硬參入流動資金週轉率的計算，豈不是「畫蛇添足」嗎？或者有人認爲：「流動資金週轉額與餘存額中，既都包括有折舊費一因素，二者相除時，正可起了互相抵銷的作用，所以減除折舊費與否，與週轉率的正確性，並沒有若何的影響。」誠然，折舊費在各個單位產品成本中，是佔有同等的比重；當我們計算產成品或未完成品的各別週轉率時，週轉額及餘存額中的折舊費不予減除，對我們所計算出來的結果，是不會發生太大的影響的。但是，流動資金的全額中，包括有如材料、貨幣資金等項目，這些項目與折舊費是毫不相干的；也就是說，折舊費在流動資金總週轉額及總餘存額中所佔的比重，已是不相同了。總餘存額因爲含有如材料及貨幣資金等項目而使折舊費在其總額中所佔的比重大爲縮減。很顯然地，我們如不從週轉額及餘存額中剔減折舊費，則所計算出來的流動資金週轉率，就會受到嚴重的歪曲。如果認爲對流動資金週轉率的合理計算是必要的話，筆者這種「剔除折舊費以計算流動資金週轉率」的論調，我想是不致於遭到反對的。

×　×　×　×

對於前面兩個問題，筆者所提供的意見，可能是極其幼稚而不正確的；但念「匹夫千思，或有一得」，故還敢大胆地寫出來，希望研究「流動資金」問題的先進者，不吝指正。

關於裁減軍備、禁止原子武器和建立國際監督

維辛斯基

一九五一年十二月十八日在聯合國大會政治委員會會議上的演說

（上接第五版）

假如組織禁止原子武器的國際管制機構以及使這機構開始活動的工作拖那麼幾個月，甚至拖幾年，而禁止原子武器又要等這個管制機構開始工作之後才能實行，那是絕對不能允許的。因爲這樣一來，禁止原子武器、禁止原子武器的生產及使用的工作就真要遙遙無期了，這樣人類就會經常受到原子戰爭的威脅，戰爭隨時都可能爆發。

我們並不害怕這種情況，假如我們談的是蘇聯的話，我們從來不害怕那些企圖攻擊我們的人，也從來不害怕實際上攻擊我們的人。我們從來就不怕他們！但是，我們是和平的國家，因此我們要制止威脅着人類並可能造成極大災禍的戰爭危險。蘇聯代表團一方面爲它的建議辯護，主張聯合國大會宣佈無條件禁止原子武器，另一方面並認爲必須採取一切可能的措施，以把建立國際監督的期限儘可能縮短。我們甚至早在一個半月以前就建議草擬有關公約的期限——一九五二年二月一日。有人告訴我們說，我們這個期限不切合實際。

諸位先生們，你們的確很關心這個期限不切合實際嗎？如果你們接受我們的建議，至少在原則上接受這建議罷，那樣我們便可以在期限問題上取得協議。期限問題並不是什麼障礙。假如我們讓禁止原子武器這樣重大的問題取決於期限問題，那是完全可笑的。

但是，當你們談到「不切合實際的期限」時，你們以爲你們找到了阿基理斯的足跟（古希臘詩人荷馬的一篇詩中的主角，足跟是他的致命弱點——編者註），以爲只要打擊這裏，就可以把他整個打倒。然而，你們是大錯特錯了。我們是現實主義者，因此我們說：讓我們在禁止原子武器問題上取得協議。

這裏，我們讓聯合國大會宣佈：禁止原子武器！然而你們說：「我們不敢擔保自己，因爲我們並沒有受到監督的約束，我們不曉得我們是不是能通過這個考驗。」

我們就敢擔保自己，即使監督還沒有實行，我們也能通過這個考驗。爲了證實這一點，必須遵照一個有名的英國格言：「要想知道布丁的好壞，就要嚐它一下」，否則你怎樣也不能知道它是什麼滋味的。但是，你們不敢擔保自己。這當然會使那些想和你們打交道的人產生嚴重的疑慮，因爲每一個人經常都以爲，任何人要是承担某種義務，是應該爲自己保證的。但是你們沒有這樣。在某種程度上說，你們自己這樣辦也許是有理由的，因爲過去曾經通過了許多決議，你們都沒有能夠履行。你們曾經和別人締結過許多國際協議，也有很多沒有履行。把一切你們通過而沒有履行的決議都一一列舉出來，是不是有什麼好處呢？

然而，耶塞普這裏却只列舉兩類提案：一類是蘇聯代表團提出而被拒絕了的；另一類是違反蘇聯的意志，在蘇聯的反對之下通過的，因而蘇聯沒有履行的。但是，他却忘記了一類決議，就是美國、英國和法國都投票贊成而後來它們却沒有履行的決議。關於這些，我以後還要談到。

現在，我打算提醒一下，那個被叫做烏托邦計劃的巴魯區計劃使人們可以輕易地空談國際監督，而忽視了真正如何組織國際管制機構並實行禁止原子武器的問題。

現在，從耶塞普最近的發言看來，似乎他也不敢否認我們上次談到的聯合國大會的決議在道義上、政治上或甚至法律上的效力。

然而，他仍然反對我們的建議，反對聯合國大會宣佈無條件禁止原子武器並建立國際監督。他說，在管制機構還沒有設立、沒有開始工作以前，是不可能通過這種建議的。

耶塞普同時也知道他的主張的脆弱無力，所以他說，他可以同意認爲聯合國大會的決議具有道義、政治和法律效力的一般說法。

我已經說過，耶塞普先生提到聯合國大會的某些決議，這些的確是對蘇聯既無道義和政治效力，也無法律效力的，雖然據耶塞普說，這些是關於和平和國際安全問題的重大決議。

但是，我們所反對的首先就正是這一種情況。我們投票反對這些決議正是因爲我們懷疑它們對和平事業與國際安全是不是有什麼用處。在另外一些情況下，我們過去不而且現在仍然不承認這些決議的合法性，舉例說，如像關於宣佈中華人民共和國爲侵略者的可恥決議，關於在美國勾結李承晚對朝鮮進行的武裝干涉中利用聯合國的決議以及其他若干決議。我們斷然反對這些決議。我們斷然反對它們。要求我們來履行這些決議，簡直是荒謬的。的確，我們到這裏來是要來解決國際問題的，而不是解決國內問題的。但是，在國際問題上，一個國家不能被迫去做它所反對的某種事情。大會是由主權獨立的國家組成的，雖然它們中間有一些國家並不是執行它們自己的政策，甚至不能經常表示它們自己的意見，它們遭受到非常強大的壓力，這種壓力是爲了與聯合國憲章的原則與規定相違反的目的的。耶塞普先生在這裏混淆了黑白。如果我們投票擁護過某個決議而後來又違反了它，那末，斥責我們是正當的。

但是，實際情況却恰恰相反，我們來談一談耶塞普先生故意略而不談的第三類大會決議。美國曾投票擁護這些決議，而後來又沒有履行。舉例說，如一九四六年一月二十四日關於研究因原子能的發現而引起的各種問題的決議，美國是不是履行了這個決議呢？沒有！還有另外一個決議，就是一九四六年十二月十四日關於普遍規定與裁減軍備和武裝部隊的決議。美國是不是履行了這個決議呢？沒有！還可以再舉出一九四七年十一月三日關於爲制止新戰爭鼓動者而採取的措施的決議。美國也沒有履行這個決議。至於我們蘇聯，不管是在報紙上還是在聲明中——我指的不僅是官方聲明而且還是普通的談話，你們都看不到要求新戰爭的言論。而你們是怎樣呢？

我已經談到過你們那種聲名狼藉的「柯里爾」雜誌所進行的十分瘋狂的宣傳。只要聽一聽你們的無線電，看一看你們的報紙，聽一聽你們所有演說人的發言——這些人都是你們國家最高的負責人——你們就可以看見和聽到無數的戰爭叫囂。我們以後將討論一億美元撥款的問題，有任何事情能比你們一九五一年十月十日的法案更不要臉的嗎？

不許進行戰爭宣傳的決議已經通過了。但是美國却以最大規模來進行這種宣傳，它的規模越來越大，形成了汪洋大海，大西洋和它比起來只不過是一個污水潭而已！

關於引渡和懲罰戰犯的決議，聯合國和西班牙關係的決議，關於假的和誹謗性的情報的決議——對於這些決議，美國連一個也沒有履行。至於各種國際協定，雅爾塔協定、波茨坦協定又是怎麼樣呢？你們將要說：把德國分裂爲二的不是你們，成立波恩傀儡政府的不是你們，把西德拖入北大西洋集團，用它來作爲進攻的跳板的，也不是你們。向誰進攻呢？你們公開地說，向蘇聯、向各人民民主國家進攻。難道這符合各種國際協定嗎？這就是所謂尊重各種國際協定嗎？這就是叫做尊重聯合國憲章嗎？難道這符合我剛才在這裏簡單列舉出來的決議嗎？難道這是尊重大會的各種決議嗎？違反大會各種決議和各種國際協定已成了你們的習慣，你們曾一度把這些協定叫做君子協定哩！這裏正進行強把希臘安插進安全理事會的醜事。我們好像已經舉行過十七次投票了，這是因爲美國不惜任何代價要把希臘選出來，儘管美國對此事並沒有任何合法根據。你們或許能夠達到目的，因爲不幸的是，美元仍然有不小的力量，因爲某些國家對美國的一般經濟依賴是相當大的，這種依賴是仍然可以發生作用的！

北大西洋集團的代表們居然不顧這些事實和類似的事實，大胆地向我們宣揚尊重大會的各種決議！

我們在一九四六年締結了君子協定。我們絲毫不苟地履行這個協定。大家都可以看得見，違反這個協定的正是美國。他們違反了協定，還敢說：他們不敢肯定蘇聯會不會履行它所簽訂的決議。請這些先生們至少指出一個我們簽過字的而後來我們又違反了的決議吧。請他們把這個決議指給我們看看。他們是不能做到這一點的，可是我們能指向美國提出幾十件那樣的事實。有些代表團對「三國」提案提出了修正案，其中大多數都是無關緊要的修正案。但是蘇聯代表團認爲有一個修正案是重要的修正案，是值得十分注意的，那就是我已經談過的波蘭代表團的修正案。

波蘭代表團以提案形式提出了另一個修正案，建議在原子能委員會解散後，在安全理事會下面設立原子能與常規軍備委員會。該修正案同時建議安全理事會解散常規軍備委員會。波蘭的提案建議把「三國」提案與蘇聯代表團提出的對該提案的修正案提交原子能與常規軍備委員會。

蘇聯代表團認爲，這個建議是重要而中肯的。小組委員會的工作已經說明，仔細地、耐心地研究問題，特別是像我們的委員會現在所面臨的這種十分重要的問題，是會產生良好的結果的。我們首次達成協議，儘管這還是在次要問題上達成協議。更重要的是雖然我們與你們——美國、英國、法國——之間存在着尖銳的原則分歧，雙方在考慮各種問題的時候表現出適當的敏銳、耐心和週到，這些在解決首要的政治問題的時候當然是不能忽視的。

這就是爲什麼蘇聯代表團認爲小組委員會的工作已經說明了，全面地、耐心地研究問題——特別是如我所說的這樣十分重要的問題，是會產生良好結果的。

小組委員會主席納孚先生指出，雖然蘇聯的建議與三國的提案在一些首要的問題上存在着分歧——很大與嚴重的分歧——小組委員會仍在雙方所提出的方案的一些方面獲得了某種程度的協議；他又指出、小組委員會對這些問題的考慮有助於擴大在某些問題上、即使是在那些次要問題上的協議範圍。

因此，我們有充分理由支持波蘭代表團的提案。根據我的了解，這個提案是從爲了在下述問題上取得大家同意的解決辦法而作進一步的有效努力的觀點出發的，這些問題是：無條件禁止原子武器，裁減軍備與武裝部隊，建立國際管制機構以保證實行這方面的決議。

蘇聯代表團一貫是爲求得大家同意的決議而努力的。蘇聯代表團相信只要善意地、互相尊重地、真誠地來爲鞏固國際間的合作、加強國際和平與安全而努力，在「十二國」委員會上是能夠達成這種大家同意的決議的，蘇聯代表團正在爲此而努力。所以我們完全支持波蘭代表團所提出的建議。